

radio und fernsehen

Zeitschrift für Radio • Fernsehen • Elektroakustik und Elektronik

13 | JULI 1965

- 5-kW-Fernsehsender für Bereich III
- In Hannover gesehen
- Stereo-Großsuper 6401 „Antonio“
- Heimbandgerät „Qualiton M 8“



AUS DEM INHALT

Nachrichten und Kurzberichte	386
Ing. Armin Liecke 5-kW-Fernsehsender für Bereich III	387
In Hannover gesehen	390
Einige Neuheiten auf der Hannover-Messe 1965	393
G. Pfützner und D. Konarski Röhreninformationen 24 EF 865, eine neue Spezialempfängerröhre mit Regelcharakteristik	399
Aus der Reparaturpraxis	401
Klaus K. Streng Stereo-Großsuper 6401 „Antonio“	404
Dipl.-Ing. R. Hannawald Der Stereodecoder St D 4 Teil 2 und Schluß	408
Klaus Richter Heimbandgerät „Qualiton M 8“	411
Michael Roth Eine erweiterte monostabile Kippschaltung, Teil 2 und Schluß	414

VEB VERLAG TECHNIK

Verlagsleiter: Dipl. oec. Herbert Sandig
102 Berlin, Oranienburger Straße 13/14
Telefon 42 00 19, Fernverkehr 42 33 91, Fern-
schr.: 011 441 Technikverlag Berlin (Technik-
verlag), Telegrammadr.: Technikverlag Berlin
radio und fernsehen
Verantw. Redakt.: Dipl. oec. Peter Schäffer
Redakteure: Adelheid Blodszun,
Ing. Karl Belter, Ing. Horst Jancke
Veröffentlicht unter Liz.-Nr. 1109 des Presse-
amtes beim Vorsitzenden des Ministerrates
der Deutschen Demokratischen Republik
Alleinige Anzeigenannahme:
DEWAG-WERBUNG BERLIN, 102 Berlin,
Rosenthaler Straße 28/31, und alle DEWAG-
Betriebe und Zweigstellen in den Bezirken
der DDR. Gültige Preisliste Nr. 1
Druck: Tribüne Druckerei Leipzig III/18/36
Alle Rechte vorbehalten. Auszüge, Referate
und Besprechungen sind nur mit voller Quel-
lenangabe zulässig. Erscheint zweimal im
Monat, Einzelheft 2,00 MDN

OBSAH

Oznámení a zprávy	386
Ing. Armin Liecke Televizní vysílač pro III. pásmo (5 kW)	387
Zajímavosti z Hannoveru (NSR)	390
Novinky na veletrhu v Hannoveru	393
G. Pfützner, D. Konarski Informace o elektronkách (24) EF 865 nová řízená pentoda	399
Z opravářské praxe	401
Klaus K. Streng Stereofonní rozhlasový přijímač 6401 „Antonio“	404
Dipl.-Ing. R. Hannawald Dekódovací jednotka pro příjem stereofonního rozhlasu „St D 4“, díl druhý a závěr	408
Klaus Richter Magnetofon „Qualiton M 8“	411
Michael Roth Rozšířený monostabilní klopný obvod, díl druhý a závěr	414

Redaktionsausschuß:

Ing. H. Bauermeister, Ing. E. Bottke, Dipl.-Phys. H. J. Fischer, Ing. R. Gärtner, Ing. G. Hossner,
H. Jakubasch, Ing. G. Kuckelt, Ing. F. Kunze, Dipl.-Ing. H.-J. Loßack, Ing. K. Oertel, Dr. W. Rohde,
Dipl.-Ing. K. Schlenzig, Ing. K. K. Streng, Ing. J. Werner, H. Ziegler

Bestellungen nehmen entgegen

Deutsche Demokratische Republik: Sämtliche Postämter, der örtliche Buchhandel, die Beauf-
tragten der Zeitschriftenwerbung des Postzeitungsvertriebes und der Verlag
Deutsche Bundesrepublik: Sämtliche Postämter, der örtliche Buchhandel und der Verlag
Auslieferung über HELIOS-Literatur-Vertriebs-GmbH, Berlin-Borsigwalde, Eichborndamm 141-167

Ausland:

Volksrepublik Albanien: Ndermarja Shtetnore Botimeve, Tirana
Volksrepublik Bulgarien: Direktion R. E. P., Sofia, 11a, Rue Paris
Volksrepublik China: Waiwen Shudian, P.O.B. 88, Peking (China)
Volksrepublik Polen: P.P.K. Ruch, Warszawa, Wilcza 46
Rumänische Volksrepublik: Directia Generala a Postei si Difuziarii Presei Palatul Administrativ
C. F. R. Bukarest
Tschechoslowakische Sozialistische Republik: Orbis Zeitungsvertrieb, Praha XII, Vino-
hradská 46 und Bratislava, Leningradská ul. 14
UdSSR: Die städtischen Abteilungen „Sojuspetschatj“, Postämter und Bezirkspoststellen
Ungarische Volksrepublik: „Kultúra“ Könyv és hírlap külkereskedelmi vállalat, P.O.B. 149,
Budapest 62
Für alle anderen Länder: VEB Verlag Technik, 102 Berlin, Oranienburger Straße 13/14

СОДЕРЖАНИЕ

Известия и краткие сообщения	386
Инж. Армин Ликке 5-квт передатчик для III телевизионного диапазона	387
На ярмарке в Ганновере	390
Новинки на Ганноверанской ярмарке	393
Г. Пфюцнер и Д. Конарски Информация об электровакуумных и газоразрядных приборах (24) Е 865 — специальная приемно-усилитель- ная лампа переменной крутизны	399
Из работы ремонтных мастерских	401
Клаус К. Штрэнг Стереоприемник высшего класса 6401 «Антонио»	404
Диплом-инж. Р. Ханнавальд Стереodecoder St D 4, ч. 2-я и окончание	408
Клаус Рихтер Любительский магнитофон «Квалитон М 8»	411
Михаэль Рот Расширенная схема ждущего мультивибратора, ч. 2-я и окончание	414

CONTENTS

information and Reports 386

Ing. Armin Liecke
5 kW Television Transmitter for Range III 387

Seen at Hanover 390

Some Novelties
at the Hanover Fair 1965 393

G. Pfützner, D. Konarski
Tube Informations 24
EF 865,
a New Special Variable- μ -Receiver Tube 399

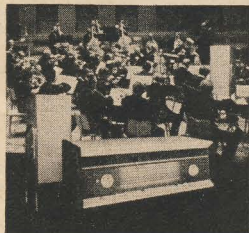
Repair Practice 401

Klaus K. Streng
Large Stereo Super 6401 "Antonio" 404

Dipl.-Ing. R. Hannawald
The Stereo Decoder St D 4
(Part 2 and Conclusion) 408

Klaus Richter
Home Tape Recorder "Qualiton M 8" 411

Michael Roth
Enlarged Monostable Sweep Circuit
(Part 2 and Conclusion) 414



Titelbild:

Stereo-
Großsuper 6401
„Antonio“.

Foto: H. Blunck

Die KW-Ausbreitung im Mai 1965 und Vorschau für Aug. 1965

Herausgegeben vom Heinrich-Hertz-Institut der Deutschen Akademie der Wissenschaften zu Berlin

KW-Ausbreitung im Mai 1965

① relative Abweichung
der F_2 -Grenzfrequen-
zen in Juliusruh/Rüg.,
bezogen auf den
Monatsmedianwert

$\Delta f/f$
□ +41% und darüber
□ +31...+40%
□ +21...+30%
□ +20...+20%
□ -21...-30%
□ -31...-40%
■ -41% und weniger

② Mögel-Dellinger-
Effekt

A = Abdeckung
C = Gerätestörung
F = Streuung
S = atmosphärische
Störungen oder
Fadings

N = Messung nicht
interpretierbar
G = Ionisationsdichte
der Schicht
für brauchbare
Messung zu gering

R = selektive
Dämpfung

③ gemessene
Sonnenflecken-
relativzahlen (R_M)

③ Tagessumme
der erdmagnetischen
Kennziffern

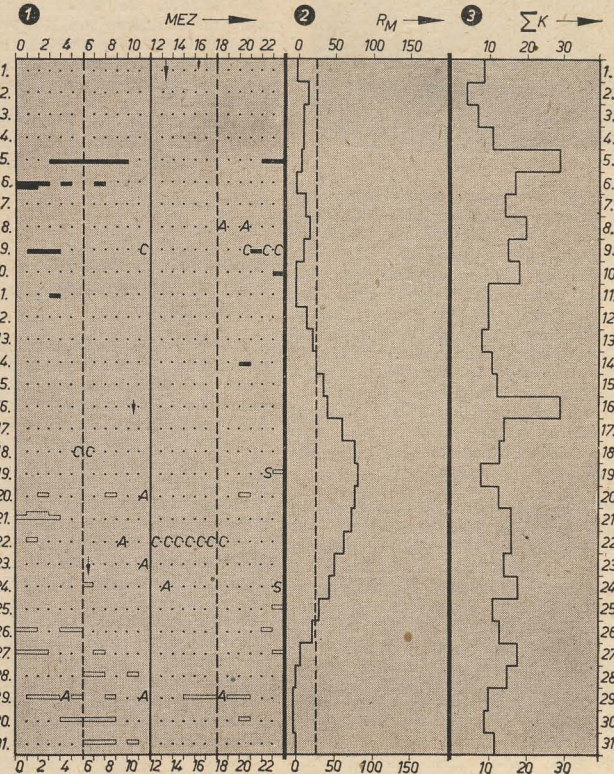
Vorschau für August 1965

Sendeleistung: 100 W
Mindestfeldstärke:
10 μ V/m

Entfernung: 0...600 km

A = sicherer Verkehr

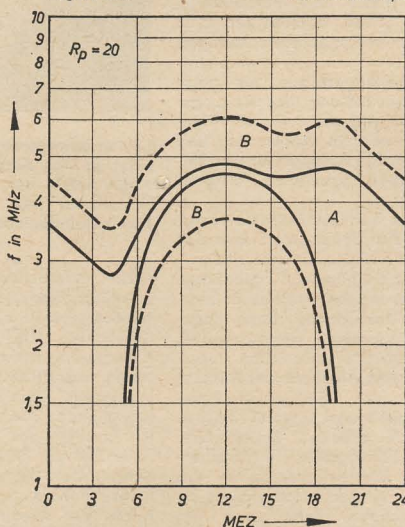
B = Verkehr mit
gelegentlichen Ausfällen ▼



Frequenzberatung

August 1965

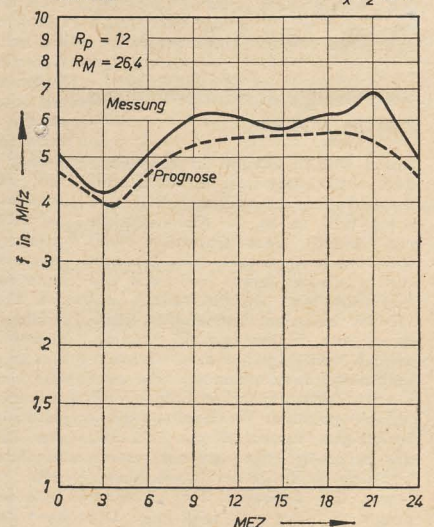
DDR Mitteleuropa



Gegenüberstellung Prognose/Messung

Mai 1965

$f_x F_2$ DDR



Im nächsten Heft finden Sie unter anderem ...

Stereodecoder mit interessanten Schaltungseinzelheiten ●

Komplementäre Transistoren für Endstufen ●

Funkfernsteueranlage UFT 501 ●

Eine praktische Meßanordnung zur Aufnahme der statischen Transistorkennlinien ●

Heimbandgerät für Batteriebetrieb ●

Nachrichten und Kurzberichte

▼ Auf die Versorgung mittlerer und kleinerer britischer Wirtschaftsunternehmen mit **gebrauchten Datenverarbeitungsanlagen** hat sich eine englische Firma spezialisiert. Sie folgt damit dem Beispiel der USA, wo seit Ende 1964 gebrauchte Datenverarbeiter reichlichen Absatz finden. Die Preise liegen zwischen 15 und 20% der ursprünglichen Anschaffungskosten für Maschinen, die durchschnittlich nur 2 bis 3 Jahre benutzt wurden. Augenblicklich sind mehr als 1000 Datenverarbeitungsanlagen in England installiert.

▼ Für unseren Artikel „Zweckmäßigkeit bei der Transistorisierung des TV-Empfängers“ [radio und fernsehen 14 (1965), H. 1, S. 7...10] wurden als Quelle Kötting-Unterlagen genannt. Die Firma Kötting bittet uns, zusätzlich darauf hinzuweisen, daß diese Unterlagen einem Vortrag von Herrn Dr.-Ing. Stierhof, Leiter der Fernsehgeräte-Entwicklung der Kötting Radio Werke GmbH, entnommen sind.

▼ Das Fernsehgeräteverleihgeschäft in Großbritannien steigt weiter an. Zur Zeit sollen etwa 70 Prozent der Fernsehgeräte nicht gekauft, sondern entliehen werden, wobei die Wochenmieten bei etwa 9 sh (5,40 MDN) beginnen. Antennen werden gegen Aufschlag mitgeliefert. Reparaturdienst und Versicherung sind eingeschlossen. Gegenwärtig verfügt der Verleih über etwa 5 Mill. Fernsehgeräte.

Atomenergie für wirtschaftliche Zwecke in Japan

Japan will in Zukunft in zunehmendem Maße Atomkraft für wirtschaftliche Zwecke ausnutzen. Bis zum Jahre 1977 sollen 16 Atomreaktoren mit einer Gesamtkapazität von 6016 MW fertiggestellt sein. Bis zum Herbst dieses Jahres soll sich die Kapazität der Atomkraftwerke auf 132 MW belaufen. Von den 14 Reaktoren, die bisher gebaut wurden, werden vorläufig nur zwei für wirtschaftliche Zwecke benutzt, und zwar ein nach dem englischen Calder-Hall-Modell gebauter Reaktor mit einer vorläufigen Kapazität von 120 MW, die beide in Japan gebaut wurden und sich im Besitz der Japan Atomic Power Co. befinden. Das Ausbauprogramm sieht wie folgt aus: Die Japan Atomic Power Co. baut einen

Reaktor von 300 MW, der im Jahre 1969 fertiggestellt sein soll. Die Tokyo Electric Power erstellt vier Reaktoren von insgesamt 2500 MW, die Chubu Electric Power zwei Reaktoren von 750 MW, die Kansu Electric Power drei Reaktoren von 1100 MW, die Shikoku Electric Power einen Reaktor von 350 MW, die Kyushu Electric Power zwei Reaktoren von 600 MW, die Hokkaido Electric Power einen Reaktor von 250 MW, die Tohoku Electric Power einen Reaktor von 350 MW her. Alle diese Reaktoren sollen in den Jahren zwischen 1966 und 1977 gebaut werden.

Automatische Abblendvorrichtung für Kraftfahrzeugbeleuchtung

Viel Ärger würde den Kraftfahrern bei nächtlichen Touren erspart bleiben, wenn sich eine in Japan entwickelte automatische Abblendvorrichtung für die Kraftfahrzeugbeleuchtung durchsetzen würde. Für die Realisierung dieses nützlichen Gedankens ist das Anmontieren einer Fotozelle auf der Rückseite des Innenspiegels oder der Sonnenblende im Fahrzeug notwendig. Fällt das Scheinwerferlicht eines entgegenkommenden Fahrzeugs in die 3 cm große Fotozelle, so schaltet sich bei Erreichen eines bestimmten Schwellwertes automatisch das Abblendlicht des eigenen Fahrzeugs ein. Da dies ein Vorgang ist, der auf Gegenseitigkeit beruht, ließen sich wenigstens in diesem Falle Unzulänglichkeiten und Rücksichtslosigkeit auf automatischem Wege aus der Welt schaffen.

Elektronische Setzmaschine in westdeutscher Zeitungsdruckerei

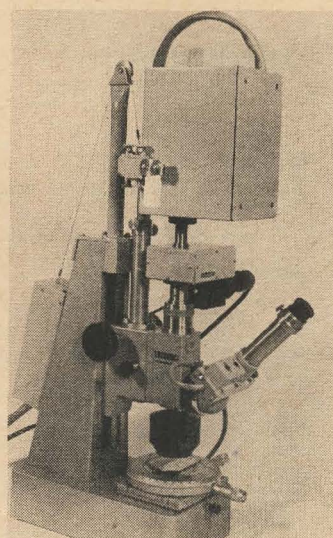
Nachdem bereits in den USA und England einige derartige Anlagen in Betrieb sind [radio und fernsehen 14 (1965), H. 6, S. 162], arbeitet jetzt auch die laut dpa in den deutschsprachigen Gebieten Westeuropas erste IBM-Datenverarbeitungsanlage zur automatischen Herstellung des Zeitungssatzes. Nach Angaben des IBM-Konzerns sollen noch in diesem Jahr fünf weitere derartige Anlagen für das Setzen deutscher Drucktexte errichtet werden. Beim Einsatz der Datenverarbeitungsanlage für den Zeitungssatz wird das gesamte Manuskript hintereinander – ohne Berücksichtigung von Zeilenlänge und Worttrennungen – mit einer Lochstreifenschreibmaschine, dem sogenannten Perforator, abgeschrieben. Der so gewonnene Lochstreifen steuert über den ersten Abschnitt des Rechenautomaten, der mit einer Lesegeschwindigkeit von tausend Zeichen pro Sekunde arbeitet, Zeilenbreite, Schriftart, Schriftgröße, Buchstabenzahl und Wortzwischenräume pro Zeile sowie richtige Worttrennung an den Zeilenenden. Endergebnis der Arbeit des Rechenautomaten sind ein

Klartext für den Korrektor und ein mit einer Geschwindigkeit von 70 Zeichen pro Sekunde geschriebener zweiter Lochstreifen. Dieser steuert sodann eine automatische Setzmaschine zur Herstellung der endgültigen Textzeilen.

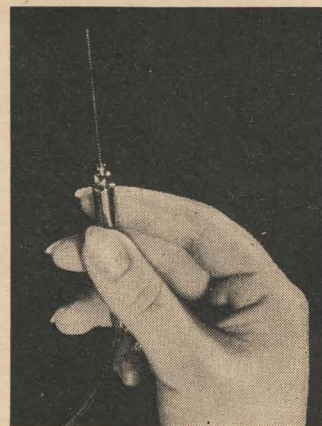
Mikroschweißen und Mikrobearbeitung mit Laserstrahlen

Ein Gerät zur Mikrobearbeitung von Materialien mit Laserstrahlen ist im Forschungsinstitut Manfred von Ardenne entwickelt worden. Das Gerät, dessen Serienproduktion gegenwärtig vorbereitet wird, besitzt ein hochgezüchtetes, den Lasereigenschaften angepaßtes optisches System, das optische Einzelteile aus der Serienfertigung des VEB Carl Zeiss Jena enthält. Das neue Gerät ist für Mikroschweiß- und Mikrobearbeiten an Metallen und Diamanten, besonders aber für die Lösung spezieller technologischer Aufgaben in der Halbleitertechnik und in der Mikroelektronik geeignet. Bereits im Vorjahr wurden mit einer im Forschungsinstitut Manfred von Ardenne entwickelten Versuchsanlage zur Laser-Mikrobearbeitung erfolg-

genommen wird. Beim Schweißen mit konventionellen Punktschweißgeräten brachen die Thermoröhre meist hinter der Schweißstelle. Durch die Laserschweißung hingegen wurde die Ausschußquote auf Null gesenkt.



Das im Forschungsinstitut Manfred von Ardenne, Dresden, entwickelte Gerät zur Mikrobearbeitung von Materialien mit Laserstrahlung, insbesondere zur Lösung spezieller technologischer Aufgaben der Halbleitertechnik und Mikroelektronik



0,8 mm beträgt der Außendurchmesser einer in das Körpergewebe einsteckbaren Sonde zur Temperaturmessung im Körper mit lasergeschweißtem Mikro-Thermoelement

reich Kleinstthermoelemente geschweißt. Eine Serie von Thermoelementen, die in einer Standard-Injektionskanüle von nur 0,8 Millimeter Außendurchmesser Platz finden, wurde erst kürzlich mit diesem Gerät hergestellt. Derartige Injektionskanülen dienen der Temperaturmessung im Inneren des menschlichen Körpers, die zur Entwicklung und Erprobung neuer therapeutischer Behandlungsverfahren in der Chirurgischen Klinik der Medizinischen Akademie „Carl Gustav Carus“ in Dresden vor-

Eingebranntes Testbild bei einer mechanisch beschädigten Bildröhre?

In der tschechischen Zeitschrift „Sdělovací technika“ 13 (1965), H. 3, S. 110 wird über ein dauerhaftes Testbild bei einer mechanisch beschädigten Bildröhre, die ihr Vakuum verlor, berichtet. Die Bildröhre ist nach 10 Tagen fotografiert worden, und man sieht auf dem gesprungenen Bildschirm das Testbild des tschechoslowakischen Fernsehens.

In der Zeitschrift „Electronics Weekly“ H. 2 (1964) wurde ein ähnlicher Fall beschrieben.

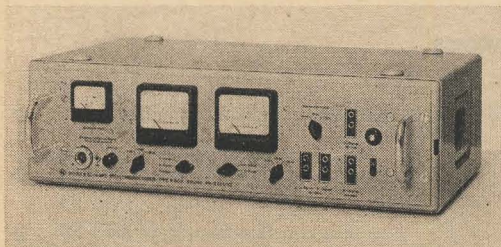
Im ersten Fall handelte es sich um eine nicht metallhinterlegte sowjetische Bildröhre vom Typ 43AK35.

Dieser Effekt wird wie folgt erklärt:

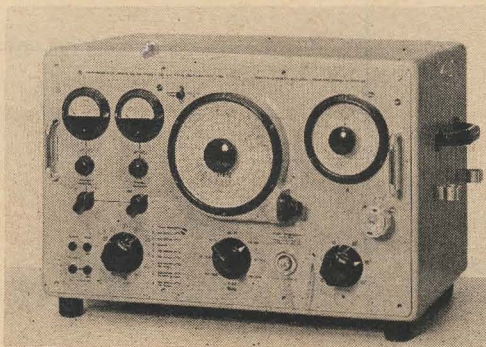
1. Das letzte empfangene Bild im Laufe des Betriebes der Bildröhre war ein Testbild. Infolge einer unterschiedlichen Strahlstromintensität kommt es auf den einzelnen Stellen des Fluoreszenzschirms zu einer proportionellen Veränderung der physikalischen Eigenschaften an diesen Stellen. Wahrscheinlich entstehen Potentialunterschiede zwischen Glas und Leuchtstoff, die durch eine unterschiedliche Sekundäremission beider Materialien verursacht werden. Bei einer Unterbrechung des Elektronenstrahles bleibt der letzte Zustand des Fluoreszenzschirms erhalten.

2. Bei einer mechanischen Beschädigung einer Bildröhre gelangt in das Innere Luft. Dadurch kommt es zu einer Entfernung des Leuchtstoffes vom Fluoreszenzschirm. An den Stellen, auf die im Fall des zuletzt empfangenen Bildes der Elektronenstrahl fiel, war die Adhäsion des Leuchtstoffes mit dem Glasboden größer als an den anderen nicht angeregten Stellen, und auf dem Glasboden verblieben Reste der Leuchtstoffschicht. Dadurch entstand ein dauerhaftes Testbild.

Mittels Versuche wurde festgestellt, daß auch neue Bildröhren diesen Effekt aufweisen.



▲ Stereo-Meßdecoder MSDC von Rohde & Schwarz. Eine kurze Beschreibung dieses Gerätes finden Sie auf S. 403 Empfänger-Meßsender SMAF von Rohde & Schwarz. Auch dieses Gerät ist auf S. 403 erwähnt (rechtes Bild)



5-kW-Fernsehsender für Bereich III

Ing. ARMIN LIECKE

Mitteilung aus dem VEB Funkwerk Köpenick

Auf der Leipziger Frühjahrsmesse 1965 stellte der VEB Funkwerk Köpenick einen neuen Fernsehsender vor, der allen Anforderungen einer modernen Sendertechnik entspricht. Er wird im folgenden näher beschrieben.

Die technischen Forderungen an Fernsehsendeanlagen sind durch internationale Vereinbarungen (CCIR, OIRT u. a.) festgelegt und für alle Hersteller von Sendeanlagen verbindlich. Den Herstellerwerken ist es überlassen, die Konstruktion der Geräte so auszuführen, daß sie im Gebrauchswert den Anforderungen des Weltmarktes entsprechen. Im besonderen gehört hierzu eine maximal hohe Betriebssicherheit. Wird sie erreicht, braucht eine Anlage nicht mehr ständig durch Betriebspersonal überwacht zu werden, da diese Funktion entsprechende technische Hilfseinrichtungen übernehmen. Aktive oder passive Reservestufen sorgen dann für die unterbrechungslose Programmweiterführung bei eingetretenen Störungen der Betriebsgeräte. Fachkräfte werden dann nur noch für den Wartungs- und Prüfdienst eingesetzt, während für den normalen Betriebsablauf kein Bedienungspersonal mehr benötigt wird.

Ein weiterer wichtiger Punkt bei der Einschätzung des Gebrauchswertes sind die Unterhaltungskosten einer Anlage. Zu diesen Kosten gehören die Aufwendung für das erforderliche Bedienungs- bzw. Wartungspersonal, die Lebensdauer der sogenannten Verschleißteile (z. B. Röhren), die notwendige Lagerhaltung für Reserve- und Ersatzteile und nicht zuletzt die reinen Betriebskosten, die beim Sender z. B. im Verbrauch an Elektroenergie entstehen.

Zur Rationalisierung der Fertigung wurde bei der Konstruktion eine maximale Standardisierung von ganzen Baugruppen angestrebt und erreicht. Etwa 70% aller Bauteile sind Wiederholungsteile. Dadurch können wesentliche Fertigungskosten eingespart werden, und auch die Lagerhaltung von Ersatzteilen bei den einzelnen Betriebsstellen kann stark reduziert werden. Das Volumen des Fernsehsenders konnte gegenüber früheren Erzeugnissen [1] sehr klein gehalten werden. Wesentliche Voraussetzung war der Einsatz von Halbleiterbauelementen, was sich besonders bei der Stromversorgung durch Verwendung von Siliziumgleichrichtern günstig aus-

wirkte. Aber auch die Verwendung von Tetroden in den Leistungsstufen führte zu einem einfachen Aufbau des Senders.

Sender

Der 5/1-kW-Fernsehsender Typ 1525.9 (Bild 1) ist das zweite Glied einer Typenreihe von Fernsehsendern für den Bereich III (174...230 MHz) mit einer Leistungsabstufung von 500/100 W; 5/1 kW; 10/2 kW; 20/4 kW.

Die wichtigsten technischen Daten des 5-kW-Senders sind:

Bildsender

Impuls-	
spitzenleistung	5 kW
Frequenzbereich	174...230 MHz
Frequenz-	
abweichung	< 500 Hz
Ausgangs-	
widerstand	60 Ω , unsymmetrisch
Oberwellenleistung	< 1 mW
Video-	
Eingangsspannung	1 V _{ss}
Fremdspannungs-	
abstand	> 40 dB, bezogen auf Schwarz-Weißsprung

Tonsender

Ausgangsleistung	1 kW
Frequenzbereich	174...230 MHz
Ausgangs-	
widerstand	60 Ω , unsymmetrisch
Oberwellen-	
leistung	< 1 mW
NF-Eingangs-	
spannung	+ 6 dB
Klirrfaktor	< 1%
Fremdspannungs-	
abstand	> 60 dB
Intercarrier-	
Störabstand	> 50 dB

Der prinzipielle Aufbau des Senders ist dem Blockschaltbild (Bild 2) zu entnehmen. Durch Anwendung der Vorstufenmodulation kann bei Ausfall der 5-kW/1-kW-Endstufe die 500-W/100-W-Vorstufe direkt auf den Eingang des Filterplexers

und somit auf die Antenne geschaltet werden. Das bedeutet, daß bei Störung der Endstufe der Sendebetrieb mit verminderter Leistung weitergeführt wird. Zur weiteren Erhöhung der Betriebssicherheit kann dem Sender zusätzlich ein zweites 500-W/100-W-Vorstufengestell als passive Reserve beigelegt werden. Dieses kann entweder zur Ansteuerung der Endstufen oder direkt über den Filterplexer auf die Antenne geschaltet werden. Die erforderlichen Schaltelemente und Energieleistungen sind im Sender vorhanden.

Zur Verhütung von Fehlschaltungen, die zu Senderstörungen führen können, sind mit den Koaxial-Leistungsschaltern zwangsläufig Steuer- und Blockierungskontakte gekoppelt, die in die Schaltvorgänge einbezogen sind und bei eventuellen Fehlschaltungen den Sender abschalten und die Störung signalisieren. Grundbaustein des 5/1-kW-Senders ist der Schrank 2 (Bild 3), der einen kompletten Fernsehsender mit einer Ausgangsleistung für den Bildsender von 500 W und für den Tonsender von 100 W enthält. Die voll transistorisierten Steuerstufen für Bild- und Tonsender sind in einem gemeinsamen Einschub untergebracht. Für den amplitudenmodulierten Bildsender wird die Steuerfrequenz in einer Quarzstufe erzeugt, die in 1/18 der Endfrequenz schwingt. Die Steuerfrequenz des Tonsenders wird in einem freischwingenden frequenzmodulierten Oszillator – ebenfalls in 1/18 der Endfrequenz – erzeugt. Zur Frequenznachregelung und damit zur Konstanthaltung der Tonsenderfrequenz dient die Quarzfrequenz des Bildsenders, die in einer Mischstufe mit der Tonsenderfrequenz auf eine Zwischenfrequenz von 5,5 MHz – entsprechend dem Abstand Bild/Tonsender – umgesetzt wird. Diese ZF wird über einen elektronischen Umschalter im Wechsel mit einer 5,5-MHz-Quarzfrequenz auf einen Diskriminator geschaltet, der dann eine Rechteckspannung liefert, deren Amplitude der augenblicklichen Frequenzabweichung proportional ist. Aus dieser Spannung wird eine

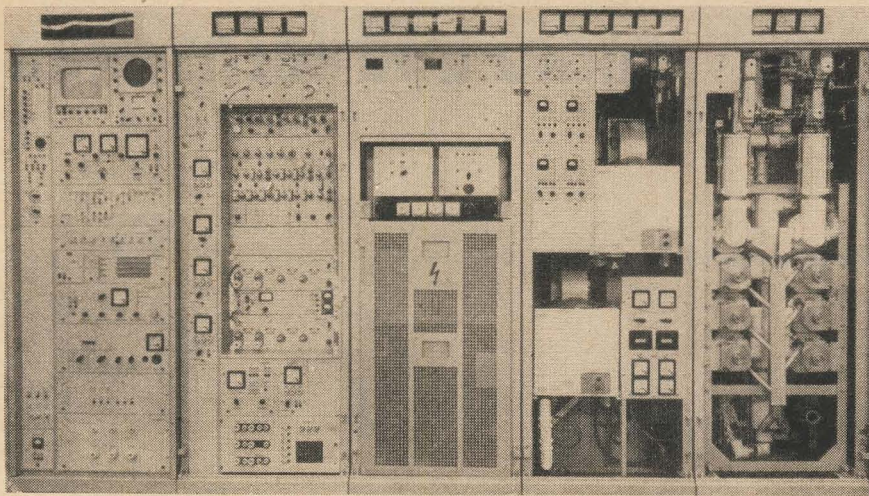


Bild 1: Gesamtansicht des 5/1-kW-Fernsenders

Regelgleichspannung gewonnen, die eine Nachstimm-diode des FM-Oszillators steuert. Hierdurch wird der Bild-Tonabstand mit Quarzgenauigkeit eingehalten. In dem nachgeschalteten Vervielfacher werden die Frequenzen des Bild- und Tonsenders um den Faktor 6 vervielfacht.

Dieses Gerät besteht aus vier Röhrenstufen, wobei die Frequenzen einmal verdoppelt und einmal verdreifacht werden. Im anschließenden Endvervielfacher werden die Frequenzen nochmals verdreifacht und erreichen damit die Endfrequenz. Gleichzeitig erfolgt eine Verstär-

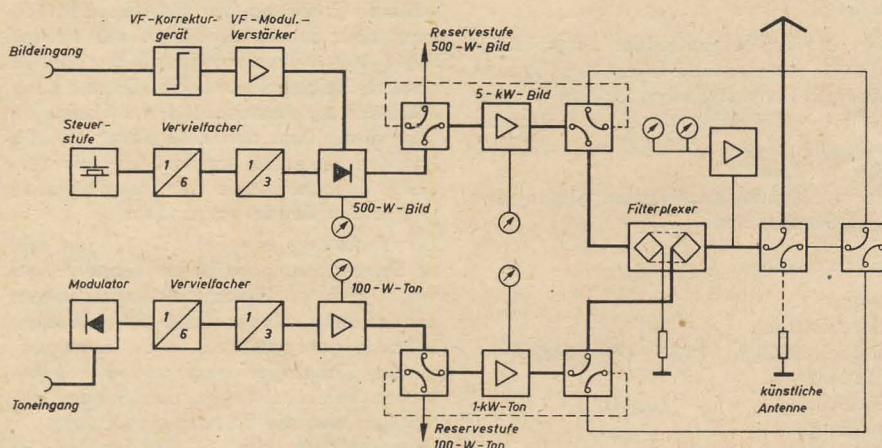


Bild 2: Blockschaltbild des 5/1-kW-Fernsenders

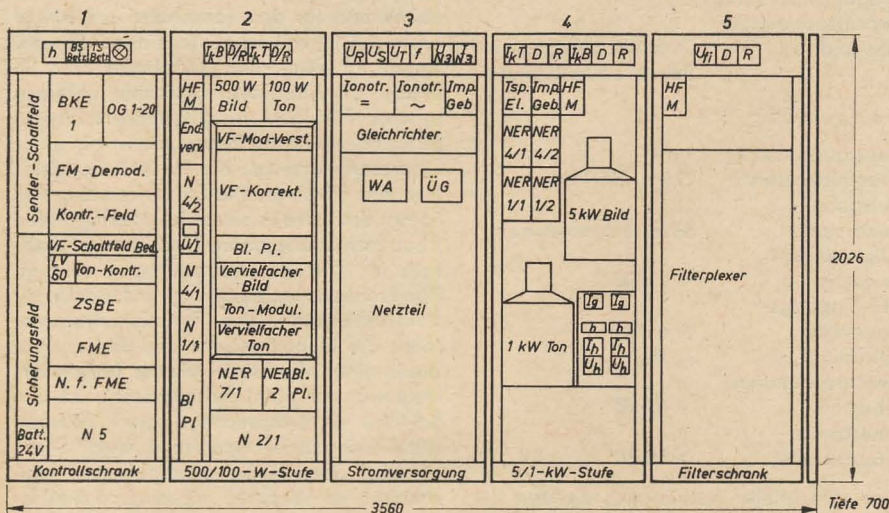


Bild 3: Meßbild des 5/1-kW-Fernsenders

BKE Bildkontrollempfänger
OG 1-20 Kontrolloszillograf
ZSBE Zweiseitenbandempfänger
FME Fernsehmeßempfänger
HF-Meßgerät
N Netzgerät elektronisch geregeltes
NER Netzgerät
Bl.PI. Blindplatte

kung der Signale, die ausreicht, um die Leistungsstufen 500 bzw. 100 W anzusteuern. Zwei in ihrem mechanischen Aufbau und in der elektrischen Schaltung vollkommen gleichartig aufgebaute Einschübe dienen als 500-W-Stufe für den Bildsender und als 100-W-Stufe für den Tonsender. Dieser Leistungsverstärker ist zweistufig ausgeführt und mit luftgekühlten Röhren bestückt. Der erforderliche Lüfter ist im Verstärkereinschub mit eingebaut. Die erste Stufe dieses Gerätes ist mit einer strahlungsgekühlten Doppel-tetrode SRS 4452 in Gegentaktkathodenbasisschaltung bestückt. Die Eingangsleistung wird kapazitiv symmetrisch in den Eingangskreis eingekoppelt. Die Abstimmung selbst erfolgt ebenfalls kapazitiv. In der Endstufe werden zwei Tetroden SRL 460 in Gegentakt-schaltung eingesetzt. Die luftgekühlten Röhren arbeiten auf ein aus $\lambda/4$ -Leitungskreisen aufgebautes Bandfilter. Der Primärkreis wird dabei gleichzeitig zur Luftkühlung benutzt. Die Grob-Abstimmung erfolgt durch entsprechende Längenänderung. Die Fein-Abstimmung wird durch Veränderung des Wellenwiderstandes vorgenommen. Bei der Auskopplung der Leistung wird gleichzeitig unsymmetriert. Zur Videomodulation wird bei der Ausführung als Bildstufe die Gittervorspannung kapazitätsarm zugeführt.

Das für den Bildsender angelieferte BAS-Normsignal (BAS = Bildinhalt, Austastimpulse, Synchronisierimpulse) wird mit einem Pegel von $1 V_{SS}$ positiv dem VF-Korrekturgerät zugeführt.

Dieses Gerät hat folgende Aufgaben:

- Begrenzung des Videofrequenzbandes
- Kompensieren der nichtlinearen Verzerrungen (Gradationsentzerrung)
- Erzeugung von Klemmimpulsen und Tastimpulsen zur Pegelhaltung
- Gruppenlaufzeitkorrektur
- Abgabe einer Hilfsimpulsfolge bei Modulationsausfall
- Eingangssignalüberwachung

Das VF-Modulationssignal wird im Eingang über ein Durchschleiffilter gegeben, damit eine direkte Kontrolle möglich ist. Die Eingangsstufen erlauben eine rückwirkungsfreie Kontrolle des Signals und erzeugen bei Ausfall der Modulation eine Hilfsimpulsfolge, insbesondere zur Speisung des Klemmimpuls-generators. Das Einschalten der Hilfsimpulse bei Wegfall der Modulation und die Rück-schaltung bei Wiederkehr der Modulation erfolgen automatisch.

Ein Klemmimpuls-generator erzeugt die im VF-Korrekturgerät und im VF-Mod.-Verstärker benötigten Klemmimpulse. Nach Abschneiden des Bildinhaltes werden die Klemmimpulse aus den Synchronimpulsen mit Hilfe einer Laufzeitkette erzeugt. Nach nochmaliger Begrenzung und Verstärkung auf den entsprechenden Pegel werden sie symmetriert. Man erhält dabei Impulse von etwa 400 ns mit annähernd gleicher Vorder- und Rückflanke und damit auch nur geringe Störungen auf der hinteren Schwarzscher, auf die geklemmt wird. Bei Ausfall der Modulation werden die Klemmimpulse aus den Hilfsimpulsen gewonnen.

Ein Tiefpaßfilter begrenzt die Videobandbreite bei der CCIR-Ausführung auf 5 MHz und unterstützt damit das Restseitenbandfilter. Die Gruppenlaufzeitentzerrung erfolgt mit fünf Allpässen als C-überbrückte T-Schaltung. Mit der Synchronimpulsdehnung und Gradationsentzerrung wird eine zur Modulationskennlinie der 500-W-Stufe spiegelbildliche Kennlinie erzeugt, so daß unter der Voraussetzung der konstanten Verstärkung des VF-Mod.-Verstärkers die technischen Forderungen an die Linearität eingehalten werden.

Für die Gradationsentzerrung wird an einer geklemmten Katodenbasisstufe der Katodenwiderstand mit Dioden geshuntet, die verschiedene Vorspannungen und Polaritäten besitzen, also längs der Arbeitskennlinie der Stufe öffnen oder schließen und damit die Kennlinie steiler oder flacher verlaufen lassen. Durch Einstellen der Vorspannungen kann man die Einsatzpunkte der Kennlinienkrümmung und durch regelbare Widerstände in Reihe mit den Dioden die Steilheit der Kennlinie beeinflussen.

Im VF-Mod.-Verstärker wird das vom VF-Korrekturgerät gelieferte Signal von $1 V_{SS}$ auf den zur Modulation der 500-W-Stufe erforderlichen Wert von etwa $70 V_{SS}$ verstärkt, wobei gleichzeitig die Gittervorspannung für die 500-W-Stufe geliefert wird. Zwei einfachen RC-Verstärkerstufen folgt eine Stufe, deren parallelgeschaltete Röhren einen geklemmten Arbeitspunkt haben. Den Ausgang des Verstärkers bildet eine White-Katodenfolgerschaltung, die die Lastkapazität von etwa 150 pF aufnimmt und mit der durch Änderung des Klemmpotentials die Gittervorspannung der 500-W-Stufe eingestellt werden kann. Die Ausgangsstufe gleicht durch Anhebung der hohen Modulationsfrequenzen den Amplitudenabfall in der vorgeschalteten Stufe aus.

Für die Stromversorgung befinden sich im Gestell 1 entsprechende Netzgeräte. Für den VF-Mod.-Verstärker und für das VF-Korrekturgerät sowie für die Steuerstufen sind elektronisch stabilisierte Netzgeräte vorhanden.

Die Steuerstufen, der Vervielfacher, das VF-Korrekturgerät und der VF-Mod.-Verstärker sind im Gestell 2 auf einem Rahmen montiert, der aus dem Gestell herausgeschwenkt werden kann. Durch diese Konstruktion ist eine sehr leichte Wartung und Prüfung möglich, da die Geräte auf

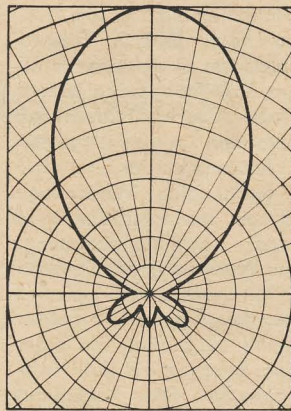


Bild 5: Horizontaldiagramm eines Antennenfeldes in relativen Feldstärkewerten

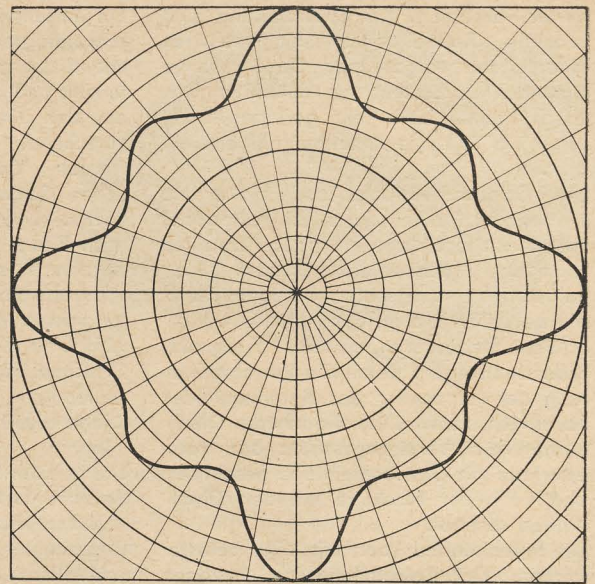


Bild 6: Horizontaldiagramm einer Viererebene in relativen Feldstärkewerten

dem herausgeschwenkten Rahmen mit der Gestellverdrahtung verbunden bleiben und somit Messungen und Untersuchungen während des Betriebes gestatten.

Im Gestell 4 sind die Leistungsendstufen des Senders untergebracht. Die Endstufen für den Bildsender mit einer Leistung von 5 kW und für den Tonsender mit einer Leistung von 1 kW sind als kombinierte Bandfilter-Topf-Leistungskreise aufgebaut und in ihren konstruktiven Abmessungen vollkommen identisch. Beide Stufen sind mit der Tetrode SRL 458 bestückt. Die Röhre arbeitet dabei in Gitterbasisschaltung. Der Eingangskreis besteht aus einer 60-Ω-Bandleitung, an der ein Drehkondensator verschiebbar angeordnet ist. Durch die in Lage und Größe veränderbare Kapazität wird der Eingangswiderstand der Röhren auf 60 Ω transformiert. Der Anodenkreis wird durch einen Viereckkreis mit rundem Innenleiter gebildet und im ersten Knoten abgestimmt. Hierbei ist im Kurzschlußschieber ein Blockkondensator zur Gleichspannungstrennung enthalten.

Für die Stromversorgung der Bild- und Tonendstufe sind die erforderlichen Netzgeräte im Gestell 3 untergebracht. Der Hochspannungsleichrichter für die Anodenspannung von 4 kV ist mit Siliziumgleichrichtern in Drehstrom-Brückenschaltung bestückt. Zum Schutz der Senderröhren ist ein Gleichstrom-Ionotron vorhanden, das bei sich einleitenden Röhrenüberschlägen die Gleichspannung kurzschließt. Bei Ansprechen dieses Gleichstrom-Ionotrons wird zum Schutz der Siliziumgleichrichter ein Wechselstrom-Ionotron gezündet, das den Hochspannungstransformator der Gleichrichteranlage kurzschließt. Bei entsprechender Auslösung sichert eine Wiedereinschaltautomatik die sofortige Weiterführung des Betriebes.

Für die rückwirkungsfreie Zusammenschaltung von Bild- und Tonsender und für Unterdrückung der unerwünschten Ausstrahlung des unteren Seitenbandes

dient der Filterplexer, der neben der Endstufe des Senders im Gestell 5 untergebracht ist. Der Filterplexer besteht aus einer Ringschaltung, deren Ein- und Ausgang durch sogenannte Spaltleiterbrücken gebildet werden und an deren Ringleitung Resonanzkreise so angeschaltet sind, daß sich der gewünschte Funktionsverlauf ergibt.

Für Kontrolle und Überwachung des gesamten Senders sind die erforderlichen Geräte im Kontrollschrank (Gestell 1) zusammengefaßt. Neben dem Schaltfeld und dem Kontrollfeld für die Bedienung des Senders sind folgende Geräte vorhanden:

Bildkontrollempfänger BKE 1
Oszillator 061-20
FM-Demodulator
Zweiseitenbandempfänger
Fernsehmeßempfänger (Nyquistempfänger)
Tonkontrollgerät
Drei Leuchttabelleaus für die Störungsmeldung und ein Betriebsstundenzähler komplettieren das Kontrollfeld.

Antenne

Für den universellen Aufbau von Fernsehsendeantennen ist ein Antennenfeld entwickelt worden, das für den gesamten Frequenzbereich III von 174...230 MHz eingesetzt werden kann. Je nach Anordnung am Mast kann es zum Aufbau von horizontal oder vertikal polarisierten Antennen verwendet werden.

Dieses Antennenfeld besteht im wesentlichen aus zwei Ganzwellendipolen, die vor einer Reflektorfläche angeordnet sind. Der Abstand zwischen den Ganzwellendipolen beträgt etwa $1/2$ Wellenlänge (Bild 4). Die geforderte Bandbreite für den gesamten Frequenzbereich wurde durch entsprechende mechanische Abmessungen und durch die gewählten Dipol- und Reflektorabstände erreicht. Durch eine Fußpunktkompensation der Ganzwellendipole wird die Bandbreite

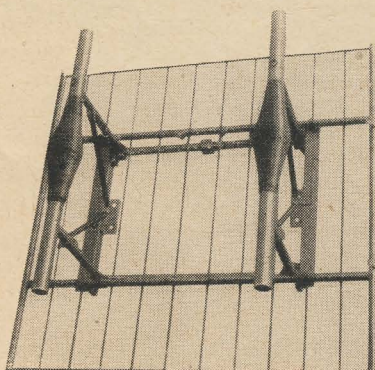


Bild 4: Antennenfeld für Fernsehsender Bereich III

weiter verbessert. Als Speiseleitung sind koaxiale Rohrleitungen mit massiven Innenleitern vorgesehen. Das gesamte Antennenfeld besteht aus Aluminium. Dadurch konnte eine sehr geringe Masse von etwa 25 kg je Antennenfeld erreicht werden.

Die Ganzwellendipole und Halterohre werden zusätzlich durch Polyesterrohre mit Glasfasereinlage gehalten. Dadurch kann das Antennenfeld höchsten Windbelastungen ausgesetzt werden. Damit die bei Eisansatz an der Antenne auftretenden Veränderungen des Fußpunkt-widerstandes und damit die Verschlechterung der Anpassung des Antennenfeldes beseitigt wird, wird um die inneren Dipolhälften ein Vereisungsschutz aus Polyesterharz mit Glasfasereinlage geschoben und nach der Montage mit den Dipolhälften verklebt.

Ein Antennenfeld kann mit 2 kW belastet werden. Der Leistungsgewinn, bezogen auf den Halbwellendipol, ist etwa 7fach.

Ein einzelnes Antennenfeld hat ein Horizontaldiagramm nach Bild 5. Entsprechend der geforderten Strahlungscharakteristik und dem Antennengewinn können aus den einzelnen Antennenfeldern entsprechende Antennen zusammengestellt werden. Vier Antennenfelder in einer Ebene bilden dabei eine Viererebene. Hierbei entsteht ein Horizontaldiagramm nach Bild 6. Jeweils vier Antennenebenen werden zu einer Antennengruppe zusammengeschaltet. Mit jeweils zwei parallelgespeisten Antennengruppen (32 Felder) wird eine Antenne aufgebaut, die einen 12fachen Gewinn, bezogen auf den Halbwellendipol, erreicht. Die senkrechte Länge dieser Antenne beträgt dann etwa 14 m.

Die in einer Ebene zusammengeschalteten Antennenfelder werden über den Ebenenverteiler phasenverschoben gespeist. Der Phasenunterschied wird durch unterschiedliche Kabellängen und durch Drehen zweier Antennenfelder um 180°

erreicht. Die entstehenden Laufzeitdifferenzen werden durch Versetzen der Antennenfelder am Antennenträger wieder ausgeglichen. Auf diese Art erhält man eine optimale Anpassung für die Antennenebenen.

Die zwei aus je vier Ebenen bestehenden Antennengruppen werden über gleichlange Energiekabel gespeist. Die Energiekabel sind im Senderraum über Ausgleichleitungen an einer Umschalteneinrichtung angeschlossen. Diese Speisungsart der Antenne bietet die Möglichkeit, bei auftretenden Störungen innerhalb einer Gruppe einen Reservebetrieb mit der anderen ungestörten Gruppe durchzuführen.

Literatur

- [1] Streng: Der prinzipielle Aufbau von Fernseh-sendern. radio und fernsehen 12 (1962), H. 18, S. 559-562



In Hannover gesehen

Auf die Frage, welche der vielen Entwicklungstendenzen, die auf der diesjährigen Messe in Hannover spürbar waren, für unsere Volkswirtschaft am interessantesten ist, kann es meines Erachtens nur eine Antwort geben: die Entwicklung der Integrierten Mikroelektronik. Gewiß, es gab auch andere sehr interessante Neuheiten. Es gab neue Halbleiterbauelemente, unter denen hier sofort die neuen Silizium-Planartransistoren BF 167 und BF 168 von Valvo genannt werden sollen; die ersten HF-Stereo-Meßgeräte traten in Erscheinung, wie überhaupt die Meßtechnik sich weiter

Gebieten im wesentlichen bereits eingeschlagene Wege erfolgreich fortgesetzt werden, erschließt die Weiterentwicklung der Integrierten Mikroelektronik qualitativ neue Möglichkeiten für den gesamten Bereich der Nachrichtentechnik und der industriellen Elektronik. Unter anderem nimmt hier das, was heute allgemein als Technische Revolution bezeichnet wird, konkret Gestalt an.

Am weitesten verbreitet ist im Augenblick die Hybridtechnik, d. h. eine Kombination zwischen Dünnschichttechnik und Halbleiterblocktechnik [1]. Dabei wurden auf einer Fachpressekonferenz der Standard Elek-

trik Lorenz (SEL) folgende Definitionen gegeben:

Dünnschichtkreise: Auf einem Substrat (meist Glas) werden mittels Vakuumverfahren (Aufdampfen, Katodenzerstäuben) Leiterbahnen und passive Bauelemente (Widerstände, Kondensatoren) im gleichen Arbeitsschritt aufgebracht.

Dickschichtkreise: Auf einem Substrat (vorläufig meist noch Keramik) werden mittels Siebdruck und Einbrenntechnik Leiterbahnen und passive Bauelemente (Widerstände, Kondensatoren) im gleichen Arbeitsschritt aufgebracht.

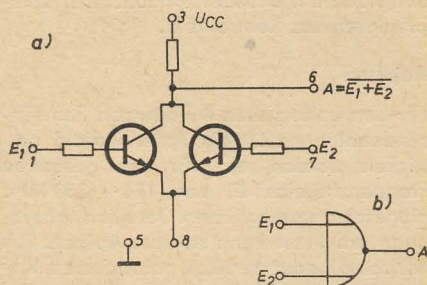


Bild 1: NOR-Gatter FS 05, Grundelement des DCTL-Systems von Telefunken, a) Schaltbild, b) logische Schaltung

vervollkommnete; im Bereich der Unterhaltungselektronik steigt der technische Aufwand auf dem Gebiet des Bedienungskomforts ständig weiter an. Auf einige dieser Neuentwicklungen wird im nächsten Artikel näher eingegangen werden. Doch während auf allen diesen

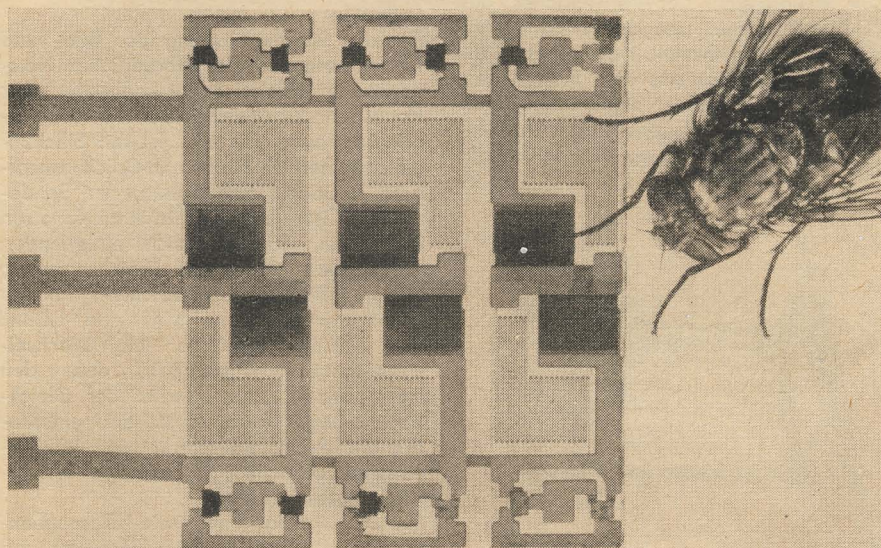


Bild 2: 6 Dünnschichtschaltungen von Standard Elektrik Lorenz (SEL), jede bestehend aus 2 Transistoren, 1 Widerstand und 1 Kondensator (Werkfoto SEL)

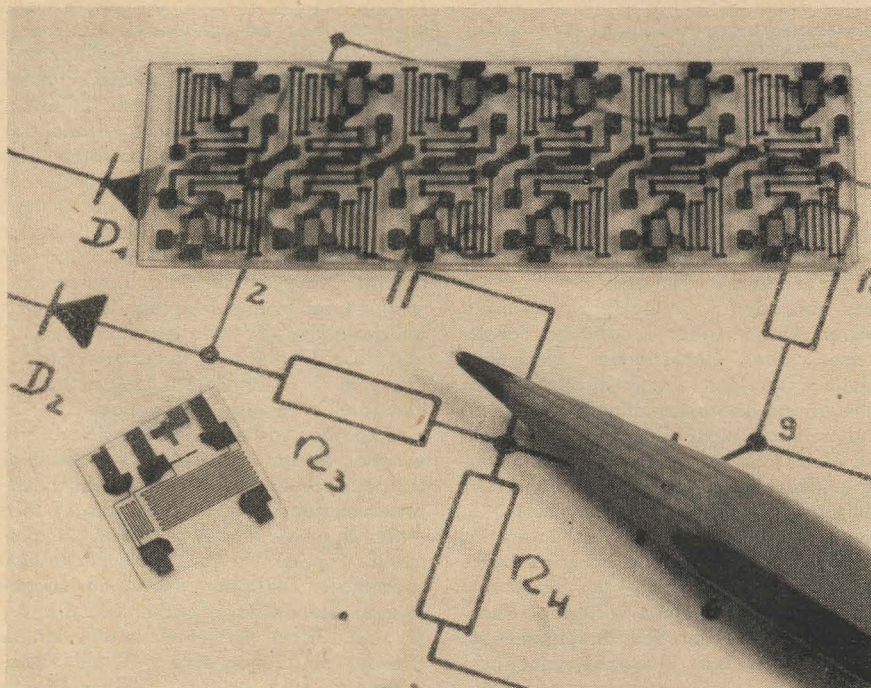


Bild 3: Zwei integrierte Schaltkreise in Dünnschichttechnik von Siemens (Siemens-Pressebild)

Folgt man dem eben angedeuteten Gedanken, dann könnte man Dickfilm- und Dünnschichtschaltungen als eine Erweiterung der Technik der gedruckten Leiterplatten auffassen, bei welcher nicht nur die Leiterbahnen, sondern auch ein Teil der passiven Bauelemente im gleichen Arbeitsgang aufgebracht werden.

Telefunken bietet eine ganze Palette logischer Bausteine als „Integrierte Halbleiter-Schaltungen“ an, die in Hybridtechnik hergestellt werden. Diese wird folgendermaßen erklärt [2]:

„Die aktiven Bauelemente wie Transistoren und Dioden werden hierbei mit den bekannten Verfahren der Planartechnik in das Grundmaterial aus Silizium eindiffundiert. Die Widerstände dagegen werden durch Aufdampfen sehr dünner Chrom-Nickel-Leitbahnen auf die oxydierte Oberfläche des Siliziums hergestellt. Die Verbindung der einzelnen Bauelemente untereinander besteht aus Leitbahnen von Gold oder auch Aluminium.“

Das Telefunken-System ist auf der DCTL-Technik (direkt gekoppelte Transistor-Logik) und auf der DTLZ-Technik (Dioden-Transistorlogik mit Zenerdioden) auf-

Halbleiterschaltkreise: In ein Substrat (Siliziumeinkristallplättchen) werden mittels Diffusions- und Ätztechniken aktive (Dioden, Transistoren) und passive Bauelemente (Widerstände) im gleichen Arbeitsgang eingebracht und auf der Oberfläche mittels Drähtchen („Bonden“) oder aufgedampfte Leiterbahnen zu Schaltungen verbunden.

In die Dünnschicht- und Dickfilmschaltungen werden aktive Bauelemente eingelötet, wobei man sich vorstellen kann, daß man hier gleich die Siliziumplättchen der Halbleiterelemente einlötet, ohne erst das Siliziumplättchen in ein TO-Gehäuse zu verpacken und dann diese „verpackten“ Plättchen in die Schaltung einzulöten. Die Planarstruktur der Siliziumhalbleiterelemente erlaubt dieses direkte Einlöten der Plättchen, weil die Silizium-Oxidschicht den empfindlichen Austritt der pn-Übergänge aus dem Kristall gegen die Umgebung genügend schützt.

Bild 5: Etwa 500 Schaltkreise OM 200 von Valvo auf einem Siliziumplättchen. Der einzelne Schaltkreis wird hauptsächlich in dem ebenfalls gezeigten Plastikgehäuse geliefert (Foto: Valvo, Reproduktion)

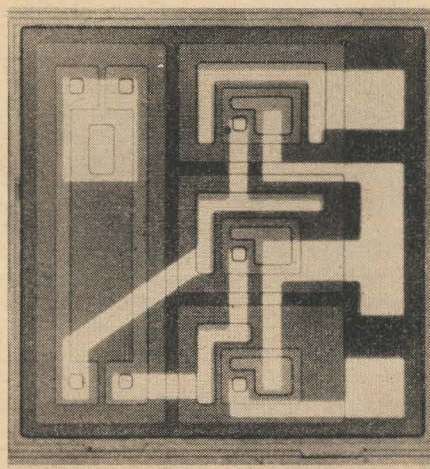
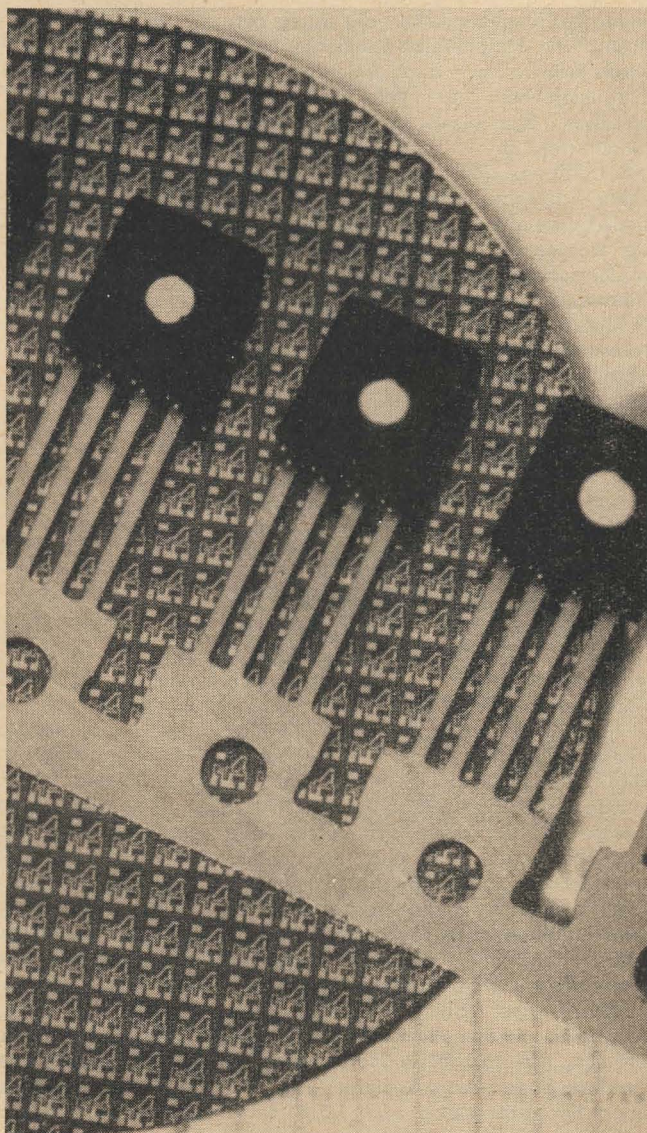


Bild 4: Integrierter Schaltkreis OM 200 in Halbleiterblocktechnik von Valvo (Foto: Valvo, Reproduktion)

gebaut. Die Bausteine der DCTL-Technik sind durch extrem kleinen Leistungsbedarf, die der DTLZ-Technik durch sehr großen Störabstand gekennzeichnet. Grundelement des DCTL-Systems ist ein NOR-Gatter (Bild 1) mit einem mittleren Leistungsverbrauch von $500 \mu\text{W}$, einer Impulsverzögerungszeit t_{pd} von 300 ns und einer normalen Betriebsspannung von 3 V. Elf verschiedene Kombinationen dieses Systems ermöglichen die elektronische Simulation weiterer Gebiete der Aussagenlogik.

SEL stellt verschiedene Schaltkreise in Tantal-Dünnschichttechnik und in Palladium-

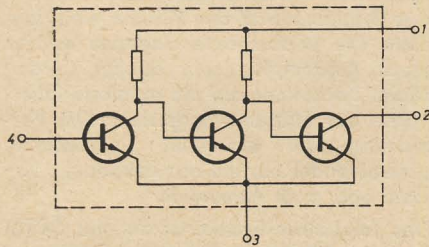


Bild 6: Schaltbild des Festkörperschaltkreises OM 200 von Valvo

Silber-Dickfilmtechnik her, die durch den Einsatz von Halbleiterbauelementen und – falls erforderlich – auch anderen Miniaturbauelementen zu Verstärker- oder logischen Bausteinen ergänzt werden können (Bild 2).

Die einzigen, die noch an die Mikro-Modul-Bausteine erinnern, sind die Simiblock-Baugruppen von Siemens. Auch hier werden noch konventionelle Kleinstbauelemente verwendet. Aber auch diese Erinnerung ist schon sehr fern, denn die Simiblock-Bauweise stellt gegenüber den bekannten Mikro-Modulbausteinen einen erheblichen Fortschritt dar, da hier der baugruppeninterne Lötprozeß wegfällt. Die Bauelemente werden vielmehr in einen Epoxidharzblock eingegossen, aus dem die Bauelementeanschlüsse frei herausragen. Der Block wird dann mit einer Kupferschicht überzogen, die daraufhin nach der üblichen Art gedruckter Leiterplatten behandelt wird.

Im übrigen verwendet Siemens die Dünnschichttechnik, wobei die passiven Bauelemente sowohl nach einem Aufstäubverfahren (Katodenzerstäubung) wie nach einem Aufdampfverfahren auf die Trägerplättchen aufgebracht werden. Die Halbleiterbauelemente werden dann nachträglich eingesetzt. Im Bild 3 ist, der westdeutschen Fachzeitschrift „Funkschau“ zufolge [3], der obere Schaltkreis nach der Aufdampftechnik und der untere nach der Aufstäubtechnik hergestellt. Valvo schließlich zeigte nicht nur einige Dünnschichtschaltkreise, sondern auch einige Schaltungen in Halbleiterblocktechnik. Die Bilder 4 und 5 zeigen den Festkörperschaltkreis Typ Valvo OM 200, ein NF-Verstärker mit den Abmessungen $0,75 \times 0,75 \text{ mm}$, wie er z. B. in Hörgeräten Anwendung finden kann. Er liefert dann bei einer Speisespannung von 1,3 V (eine

Batteriezeile) eine Verstärkung von 80 dB bei einer Ausgangsleistung von mindestens 0,2 mW (Ohrhörer). Für diesen Zweck wird er auch in dem geeigneten Plastikgehäuse mit den Abmessungen $2,7 \times 2,7 \times 1,1 \text{ mm}$ geliefert. Die Schaltung besteht aus drei Transistoren und zwei Widerständen auf Silizium, ihr Schaltbild wird im Bild 6 wiedergegeben. Ferner liefert Valvo eine NAND-Gatterschaltung in Halbleiterblocktechnik und einige Widerstandskombinationen in Dünnschichttechnik.

Was sind die Vorteile der Integrierten Mikroelektronik (oder Integrierten Schaltkreise, oder Integrierten Elektronik, oder... um nur einige Bezeichnungen für dieselbe Sache zu nennen)? Nicht nur und vielleicht nicht einmal in erster Linie die durch sie ermöglichte Miniaturisierung. Diese spielt die Hauptrolle in der Militärtechnik und in der Raumfahrt, sowie in der elektronischen Rechentechnik. Dafür wurden die integrierten Schaltkreise ja auch entwickelt. Aber – um wieder den Gedanken der bereits zitierten Fachpressekonferenz der SEL zu folgen – es gibt eine Menge Anwendungsmöglichkeiten, in denen die erreichbare Miniaturisierung nicht die entscheidende Rolle

Zukunft gehört. An UHF wird bereits gearbeitet. Hier ist der Vorteil der möglichen Miniaturisierung bzw. Verkleinerung ausschlaggebend: an die Stelle eines noch so kleinen Drehkos tritt die in jedem Fall kleinere Diode im Tuner – und das die Diode steuernde Potentiometer kann irgendwo an räumlich günstiger Stelle im Gerät untergebracht werden, denn es liegt ja an Gleichspannung. Transistorisierung: Nur da, wo technisch und ökonomisch vorteilhaft, keine spektakuläre Transistorisierung um der Transistorisierung willen! Das gilt sowohl für TV- wie Rundfunkempfänger. An die Einführung Integrierter Schaltkreise in die Technik der Unterhaltungselektronik wird nicht nur gedacht, an ihr wird bereits gearbeitet. Die transistorisierte komplementäre Endstufe (pnp – npn) wird sich wahrscheinlich mehr und mehr durchsetzen, dafür dürfte u. a. das dieses Jahr erheblich gestiegene Angebot an Komplementär-Pärchen sorgen. Schließlich: Das Format der Bildröhren ist wiederum gestiegen. Standardgröße scheint jetzt 65 cm zu sein, 59 cm erscheint als die untere Grenze, abgesehen natürlich von Klein-Bildröhren für tragbare TV-Empfänger (Bild 7). Unser Handel möge bitte keine

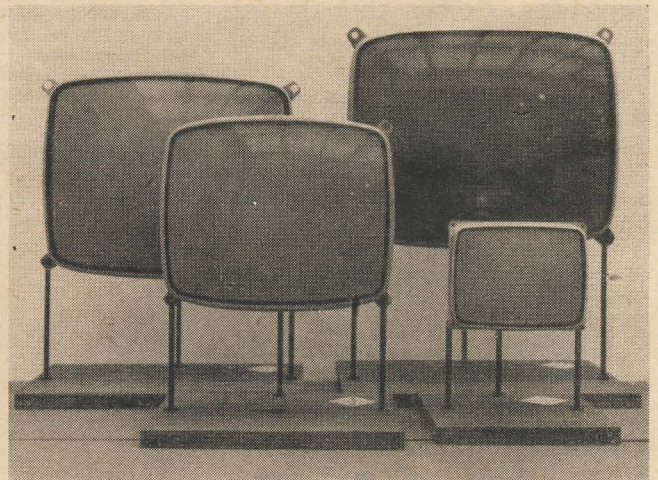


Bild 7: Bildröhren A 65 – 11 W, A 59 – 12 W 2 und A 28 – 13 W von Telefunken (Telefunken-Bild)

spielt. Hier reizen die in dieser neuen Technik mögliche größere Zuverlässigkeit und die zu erwartende Selbstkostensenkung. Der technische Grund für beide ist der Wegfall der störanfälligen und teuren Lötverbindungen zumindestens innerhalb der Blöcke; ihre ökonomische Realisierbarkeit hängt – abgesehen von der Beherrschung der Technologie – davon ab, daß die zu fertigende Stückzahl genügend groß ist. Die Erfüllung dieser letzteren Bedingung sollte uns leichter fallen, als den großen kapitalistischen Konzernen – wenn die Möglichkeiten, die der RGW bietet, endlich einmal voll ausgenutzt werden.

Auch in der Unterhaltungselektronik waren einige Entwicklungstendenzen feststellbar: Allgemein wurde erklärt, daß der Tuner-Abstimmung durch Kapazitätsdiode die

neuen Impulse aus „Vollbild“ schöpfen, es handelt sich hier um ein reines Verkaufsargument einer einzigen Firma, nicht um eine technische Neuerung. Von „Zeilenfrei“ spricht kein Mensch mehr, es ist sanft gestorben. Von „implosionsgeschützt“ spricht auch kein Mensch mehr; das ist eine technische Selbstverständlichkeit geworden.

Schäffer

Literatur

- [1] Hartmann, W.: Warum integrierte Mikroelektronik? Nachrichtentechnik 15 (1965), H. 1, S. 1–5
- [2] Integrierte Halbleiterschaltungen. Telefunken, Messeprospekt
- [3] Schneider, R.: Die Technik verschiedener Miniatur-Baugruppen. Funkschau 37 (1965), H. 9, S. 227–228

Einige Neuheiten auf der Hannover-Messe 1965

Im folgenden wird über die wichtigsten Neuheiten und Entwicklungstendenzen auf der Hannover-Messe 1965 ein kurzer Überblick gegeben.

Bauelemente

Valvo bringt neue Silizium-Planar-Transistoren in IS-Technik für TV-ZF-Verstärker unter den Bezeichnungen BF 167 und BF 168. Die sog. IS-Technik bedeutet: „An der Stelle, die später die Kontaktierungsfläche aufnehmen soll, wird in das n-dotierte Material eine p-Diffusion eingebracht, so daß genau unter der Kontaktierungsfläche eine Sperrschicht sitzt. Über der Diffusionszone bildet sich automatisch die für die Planartechnik typische Oxidhaut, auf die dann später die Kontaktierungsfläche aufgedampft wird. Die durch die Diffusion entstandene p-Schicht wird über eine ebenfalls später aufgedampfte metallische Leiterbahn mit dem Emitter verbunden“ (nach Valvo-Brief, April 1965).

Die Einzelheiten des Systemaufbaus sind im Bild 1 zu erkennen. Im Bild 2 ist das Ersatzschaltbild der Transistoren BF 167 bzw. BF 168 zu sehen: Durch eine Abschirm-Elektrode wird der Einfluß der Kontaktierungskapazität auf die Rückwirkung praktisch beseitigt. Eine andere Ersatzschaltung ergibt sich, wenn man die Sperrschicht als Diode einzeichnet (Bild 3). Das Ergebnis dieses raffiniert ausgeklügelten Systemaufbaus ist u. a. eine parallel zum Eingang erscheinende Zusatzkapazität von nur 0,4 pF. Dieser Wert stört im ZF-Verstärker überhaupt nicht, auch nicht bei selektiver Ausführung. Die Rückwirkungskapazität beträgt nur 0,165 pF bzw. 0,23 pF.

Beim BF 168 wurde durch die besondere Struktur (Epitaxie) eine sehr niedrige Kollektor-Restspannung erreicht, was für die letzte ZF-Verstärkerstufe mit ihrer großen Ausgangsspannung wichtig ist. Nach Angaben von Valvo läßt sich mit einem BF 167 und zwei BF 168 ein dreistufiger ZF-Verstärker ohne Neutralisation mit 90 dB Verstärkung aufbauen.

Auch Telefunken bringt zwei speziell für TF-ZF-Verstärker bestimmte Silizium-Transistoren (BF 68 und BF 69). Sie bilden mit den bereits vor einiger Zeit erschienenen BF 114 und BF 115 eine komplette Si-Transistorreihe für die Spannungsverstärkerstufen im TV-Empfänger. Obwohl die Tendenz auch in der Unterhaltungselektronik mit Rücksicht auf die Temperaturen in Richtung Silizium geht, findet man in den Tunern (Kanalwählern) nach wie vor Germanium-Transistoren. Im Röhren- und Transistor-Taschenbuch 1965 von Telefunken sind nun auch die ursprünglich von Siemens herausgebrachten AF 139 mit einer Grenzfrequenz f_T von 500 MHz und einer maximalen Oszillatorfrequenz von 2,5 GHz verzeichnet; der AF 139 wird übrigens auch von Valvo gefertigt.

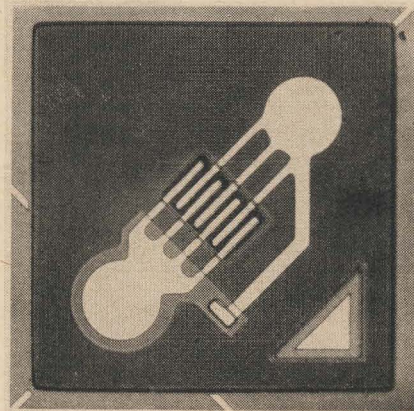


Bild 1: Die Struktur des Silizium-Planar-Transistors BF 168 von Valvo (Reproduktion)

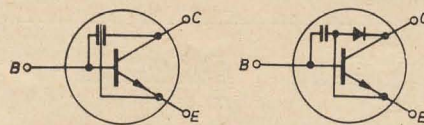


Bild 2 (links): Ersatzschaltbild der Transistoren BF 167 bzw. BF 168

Bild 3 (rechts): Anderes Ersatzschaltbild mit Darstellung der Sperrschicht als Diode

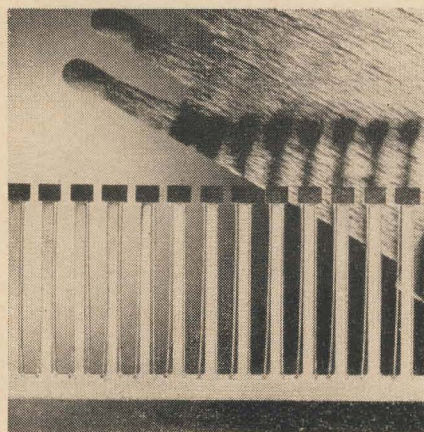


Bild 4: npn-Silizium-Transistoren in Planar-Technik mit farbiger Kunststoff-Umhüllung (Siemens-Pressebild)



Bild 5: Oszillografenröhre mit Rechteckschirm DH 14-10 von Valvo (Reproduktion)

Verschwunden sind infolge des relativ hohen Fertigungspreises die vor zwei Jahren angekündigten Mesa-Tetroden AFY 25 und AFY 26. Der AF 139 ersetzt sie vorteilhaft in den meisten Anwendungen der Unterhaltungselektronik.

Intermetall zeigt als Neuheit neben dem BF 117 für Video-Endstufen mit $U_{CB0} = 140$ V und $f_T = 80$ MHz einen Si-Epitaxie-Planar-Doppeltransistor unter der Bezeichnung BFY 91 bzw. BFY 92. Dieser Doppeltransistor mit $f_T = 60$ MHz ist für Anwendungen in der Meßtechnik bestimmt, speziell für Differenzverstärker.

Siemens – um hier nur eine der Neuheiten aus seinem umfangreichen Transistor-Programm zu erwähnen – zeigt npn-Silizium-Transistoren in Planar-Technik mit einer farbigen Kunststoffumhüllung (Bild 4). Die Kantenlänge des Transistors beträgt nur etwa 2 mm (!).

Die Daten einiger der neuen, uns interessant erscheinenden Transistoren und Dioden von Siemens und Telefunken sind in den Tabellen 1 und 2 zusammengestellt.

Nun zu den Hochvakuum-Bauelementen: Unter der Bezeichnung XP-11-60 zeigt Telefunken einen zehnstufigen Fotovervielfacher, dessen Empfindlichkeit über den gesamten sichtbaren Bereich annähernd konstant bleibt. Eine neue Röhre der Dekalreihe (10-Stift-Miniaturröhren) ist die PCL 200 als Nachfolger für die PCL 84. Das Endstufensystem dieser Röhre hat eine Steilheit von 19 mA/V und eine Anodenverlustleistung von 6 W. Das Trioden-System entspricht weitgehend dem der PCL 84.

Katodenstrahlröhren: Hier findet man neben „flachen“ Oszillografenröhren (Bild 5), auch Farbfernsehbiröhren (Telefunken) nach dem shadow-mask-Prinzip, aber natürlich auch die bekannten schuttscheibenlosen Bildröhren. A28-13 W ist die Bezeichnung einer neuen 28-cm-Fernsehbiröhre für tragbare Fernsehempfänger in 90°-Technik von Telefunken. Das Gegenstück ist die A 65-11 W, ebenfalls von Telefunken, mit 65 cm Schirmdiagonale mit Grauglas-Schirm zur Kontrasterhöhung.

Mikrowellenröhren: Hier fielen besonders die zahlreichen Dauerstrich-Magnetrons für Luft- und Wasserkühlung auf. Ein Hauptanwendungsgebiet dieser Röhren ist der Mikrowellenherd, mit dem Speisen in Sekunden- oder Minutenschnelle „gargekocht“ werden können. Bild 6 zeigt das Äußere eines derartigen wassergekühlten Dauerstrichmagnetrons, den Typ YJ 1080 von Valvo, für eine Leistung von 2,5 kW bei einer Frequenz von 2450 ± 25 MHz. Der Wirkungsgrad der Röhre beträgt hierbei 60%.

Im Bild 7 ist die Codieröhre HSC 8 von Siemens zu sehen, die vorteilhaft für die Codierung (Verschlüsselung) bei PCM eingesetzt werden kann.

Tabelle 1: Einige neue Transistoren von Siemens und Telefunken

Bezeichnung	Typ	Anwendung	U _{CBO} in V	U _{CEO} in V	I _C in mA	T _J in °C	P _{max} bei T _J [T _G] = 45 °C in mW	R _{thg} in grd/W	f _T in MHz	B [β]	bei I _C in mA	U _{CE} in V	f _β in kHz	C _{CBO} in pF
Siemens														
AC 127	nnp-Ge-NF-Transistor	} Komplementärpaar für } Ausgangsleistung bis 1 W } Komplementärpaar für } Ausgangsleistung bis 2,5 W } Komplementärpaar für } Ausgangsleistung 5...10 W } hochwertiger NF-Verstärker } rauscharme NF-Verstärker } in Miniatur-Plastikgehäuse } Regelstufe in Bild-ZF-Verstärker } Bild-ZF-Verstärker } Bild-ZF-Endverstärker } Endstufe der Vertikalablenkung } in TV-Empfängern } UHF-Antennenverstärker bis 800 MHz } VHF-Antennenverstärker bis 200 MHz } allgemeine industrielle Anwendung	32	—	500	90	[410]	≤ 110	2,5	105	50	0	450	—
AC 152	pnp-Ge-NF-Transistor		— 32	— 24	— 500	90	[900]	≤ 50	1,5	30...150	— 100	— 0,5	—	—
AC 176	nnp-Ge-NF-Transistor		32	18	1000	90	[1100]	40	3	100	300	—	> 20	—
AC 133	pnp-Ge-NF-Transistor		— 32	—	— 1000	90	[1100]	40	1,5	50...250	— 300	—	—	—
AD 161	nnp-Ge-NF-Transistor		32	20	2000	90	[3000]	8,5	> 1	45...250	50...500	1	> 20	—
AD 162	pnp-Ge-NF-Transistor		— 32	— 20	— 2000	90	[6500]	7	1,5	50...250	— 500	— 1	—	—
BD 109	nnp-Si-Planartransistor		60	40	2000	175	15000	7	> 50	20...120	1000	2	~ 50	—
BC 121	nnp-Si-Planartransistoren		5	5	50	125	90	—	> 30	0,25	[50...400]	0,5	1	—
BC 122			30	20	50	125	90	—	> 30	0,25	[50...400]	0,5	1	—
BC 123			45	30	50	125	90	—	> 30	0,25	[50...250]	0,5	1	—
AF 200	pnp-Ge-Mesa-Transistor		— 25	—	— 10	90	100	—	—	85	— 3	— 10	35000	—
AF 201	pnp-Ge-Mesa-Transistor		— 25	—	— 10	90	100	—	—	85	— 3	— 10	35000	—
AF 202	pnp-Ge-Mesa-Transistor		— 25	—	— 30	90	100	—	—	85	— 3	— 10	35000	—
AD 163	pnp-Ge-Leistungstransistor		— 100	— 80	— 3000	90	[30000]	≤ 1,5	0,35	12,5...60	— 1000	— 1	—	—
AFY 37	pnp-Ge-Mesa-Transistor		— 32	—	— 20	90	[112]	≤ 400	600	40	— 2	— 12	800000	—
AFY 39	pnp-Ge-Mesa-Transistor		32	32	— 30	90	100	—	500	85	— 3	— 10	200000	—
BCY 58	nnp-Si-epitaxiale Planartransistoren		32	32	100	175	260	—	> 50	100	0,01	0,5	—	—
BCY 59			45	45	100	175	260	—	> 50	100	0,01	0,5	—	—
Telefunken														
AC 117	pnp-Ge-NF-Transistor	} Komplementärpaar für } Ausgangsleistung bis 4 W } geregelte Bild-ZF-Verstärker } Bild-ZF-Verstärker } Schalttransistor für schnelle Schaltungsanwendungen für industrielle Zwecke	— 32	— 18	— 2000	90	[1100]	—	—	80	— 300	— 1	10	—
AC 175	nnp-Ge-NF-Transistor		25	18	2000	90	[1100]	—	—	150	300	1	20	—
BF 167	nnp-Si-Planartransistor		30	—	25	175	145	—	350	55	4	10	—	0,165
BF 168	nnp-Si-Epitaxial-Planartransistor		50	—	25	175	240	—	550	175	7	20	—	0,23
BSX 38	nnp-Si-Epitaxial-Planartransistor		35	30	200	150	[700]	—	> 200 bei U _{CE} = 10 V I _C = 10 mA	> 65	10	0,5	—	—

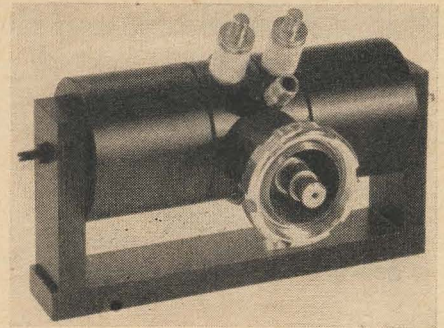


Bild 6: Dauerstrich-Magnetron YJ 1080 (Reproduktion)

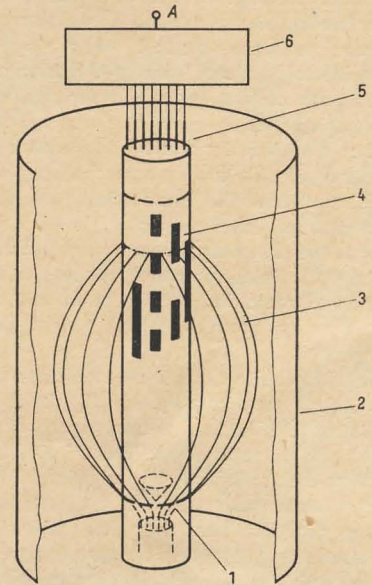


Bild 7: Siemens-Codieröhre HSC 8: 1 Elektronenkanone mit Steuerungssystem, 2 Fokussierzylinder, 3 Elektronenstrahl, 4 Code-Lochmaske, 5 Parallelausgang, 6 Parallel-Serien-Umsetzer, A Serienausgang (Siemens-Pressebild)

Fernsehen

Hinsichtlich der äußeren Form der Fernsehempfänger scheint sich nicht mehr allzuviel zu ändern. Asymmetrische Gehäuseform, Drucktasten-Senderwahl im VHF- und UHF-Senderbereich, Rechteckbildröhre – um nur einige äußere Merkmale des modernen TV-Empfängers zu nennen – sind heute die allgemeine Regel. Interessant ist, daß, im Gegensatz zu unserer eigenen Entwicklung, die 59-cm- oder die 65-cm-Bildröhre in fast allen Fernsehgeräten zu finden ist. Kleinere Bildröhren sieht man nur in einigen tragbaren Fernsehgeräten, größere in einigen „Repräsentationsgeräten“ für offensichtlich sehr große Räume. Einige Geräteausführungen haben eine Jalousie, die bei Nichtbenutzung des Empfängers den Bildschirm abdeckt (Bild 8).

Einer der wenigen Außenseiter in bezug auf das Geräteäußere ist die Firma Kuba. Sie erklärt: „Alle Fernsehender der Welt strahlen ein Bild mit dem international genormten Seitenverhältnis 3:4 aus. Die bisherigen Fernsehgeräte wurden aber mit dem Seitenverhältnis (gemeint ist das Bildformat, d.R.) 4:5 gebaut. Auch ein ungeübter Rechner wird rasch erkennen

können, daß ein Teil des gesendeten 3 : 4-Bildes bei Wiedergabe mit einem Seitenverhältnis 4 : 5 verlorengeht.“ Kuba bringt denn auch konsequent den „Vollbild-Fernsehempfänger“ mit dem „richtigen“ Bildformat 4 : 5, entweder als Tischgerät „Ottawa“ mit 65-cm-Bildröhre oder als Koffergerät „Chico“ mit 30-cm-Bildröhre. „Chico“ ist übrigens ein netzbetriebener Koffer, der u. a. von Lautsprecherwiedergabe auf Kopfhörerwiedergabe umgeschaltet werden kann. Beide TV-Geräte verwenden jedoch lediglich vom Konventionellen abweichende Bildmasken. Allerdings sah dieses Vollbild eigentlich nicht anders aus, als das bisherige „abgeschnittene“ Bild. Dem Stand von Kuba gegenüber befand sich ein anderer Stand mit konventionellen Fernsehgeräten, so

Tabelle 2: Einige neue Dioden von Telefunken und Siemens

Bezeichnung	Typ	Anwendung	U _R	I _F		I _R	
			in V	in mA	bei U _F in V	in µA	bei U _R in V
Telefunken							
AAV 41	Ge-Diode	schnelle Schalt-diode	25	100	0,45...0,6	2,5...< 8	20
BAY 86	doppelt diffun-dierte Si-Dioden in Subminiatur-glasgehäuse	Kleinflächen-Dioden für universelle Anwendung	30	100	0,85...< 1	< 0,1	30
BAY 87			100	100	0,85...< 1	< 0,1	100
BAY 88			300	100	0,85...< 1	< 0,1	300
BAY 89			500	100	0,85...< 1	< 1	500
BAY 90			800	100	0,85...< 1	< 1	800
BAY 91			1500	100	0,85...< 1	< 3	1500
BAY 94	Si-Epitaxial-Planardioden	Schaltdioden	25	30	< 1	< 0,1	25
BAY 95			50	50	< 1	< 0,05	50
Siemens							
AAV 27	Ge-Diode	Schaltdiode	> 25	50	1	< 30	10

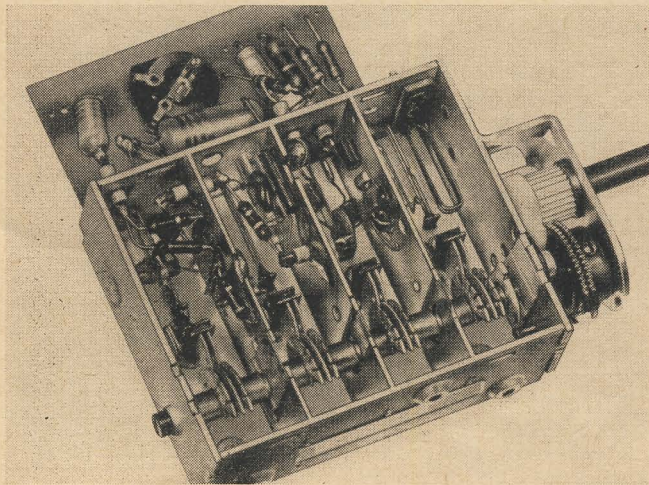


Bild 9: Transistorisierter UHF-Tuner mit Viertelwellenkreisen und Viereckdrehkondensator (Graetz-Werkfoto)

daß sich ein allerdings subjektiver Vergleich sehr leicht durchführen ließ. Wichtiger als das Äußere des Fernsehgerätes ist seine Technik. Hier zeigten sich interessante Tendenzen. Die Verstärkung von Transistoren läßt sich bekanntlich nicht so gut regeln wie die von Röhren. Gemeint ist nicht die bei beiden Verstärkerelementen völlig unproblematische Verstärkungsregelung von Hand,

sondern die „automatische Verstärkungsregelung“. Auch die Kreuzmodulations-eigenschaften von Transistoren – besonders bei großen Eingangsspannungen – ist schlechter als die von Röhren. Dies führte dazu, daß man im UHF-Kanalwähler jetzt den Vorkreis selektiv abstimmt, anstelle des früher allgemein üblichen aperiodischen Eingangs. Kennzeichnend sind derartige Kanalwähler an dem typischen

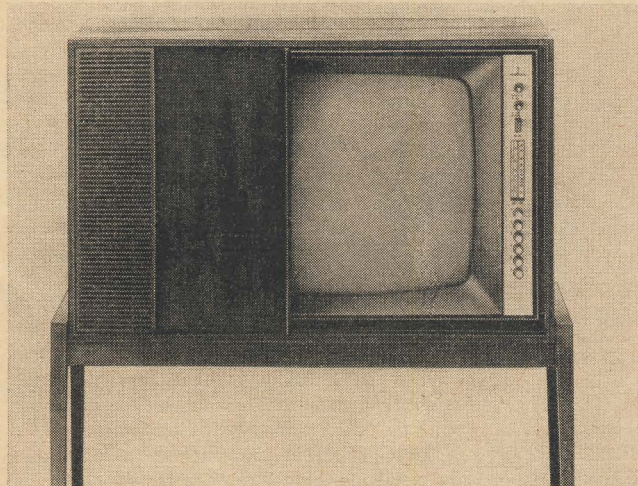


Bild 8: Hochleistungsstandgerät mit Edelholzjalousie (Siemens-Pressbild)

Vierfach - Drehkondensator (Vorkreis, 2 bandfiltergekoppelte Zwischenkreise, Oszillatorkreis). Bild 9 zeigt einen solchen UHF-Tuner von Graetz.

Der Regelung der Vorstufe im Tuner widmen mehrere Gerätefirmen besondere Aufmerksamkeit. Telefunken veröffentlicht eine sehr detaillierte Untersuchung zu diesem Problem, über die wir in einem der nächsten Hefte berichten.

Ebenfalls eine Neuheit ist der kombinierte volltransistorisierte VHF-UHF-Kanalwähler von Telefunken. Bild 10 zeigt das Äußere dieses Bauteils.

Grundigs Fernsehempfänger-Neuheit war der elektronisch im VHF-Bereich abstimmbare Kanalwähler „Monomat“, über den bereits in den Heften 5 und 9 dieser Zeitschrift berichtet wurde. Erwähnenswert ist, daß in dem teiltransistorisierten ZF-Verstärker der Grundig-Fernsehgeräte auch die Induktivitäten auf die Leiterplatte „gedruckt“ werden (Bild 11).

Die große Neuheit bei Graetz war zumindest für den Servicetechniker die Meßschablone für Fernsehgeräte, die bereits im Heft 11, S. 322 kurz beschrieben wurde. Diese Schablone ist in Dreifarbendruck ausgeführt und paßt für etwa 80% der Graetz - Fernsehgeräte: Oszillogrammpunkte $\triangle$ grün, Gleichspannungsmeßpunkte $\triangle$ rot. Insgesamt 59 Löcher in der

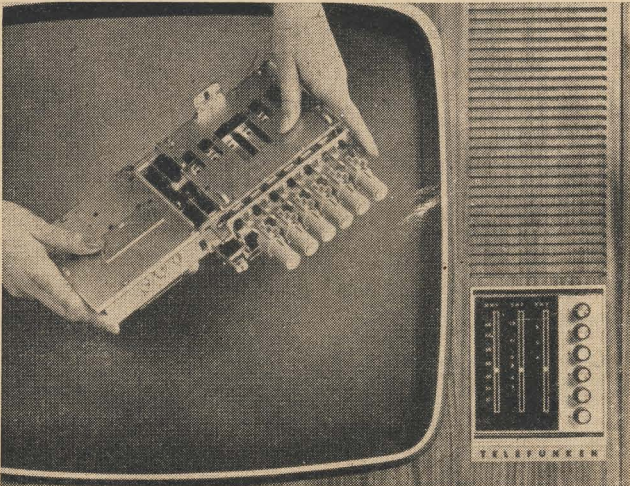
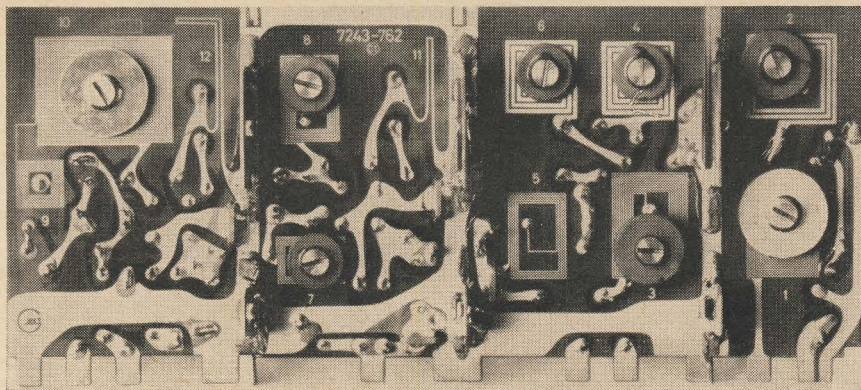


Bild 10: Transistor-Mehrbereich-Fernsehtuner von Telefunken (telefunken-bild)



Einzelkreis (bifilar)
L 10 = Kollektorspule
L 9 = Oberwellendrossel
L 12 = Neutralisationsspule

Bandfilter II
L 8 = Kollektorspule
L 7 = Basisspule

Bandfilter I
L 5 = Basisspule
L 3 = Anodenspule

Einzelkreis
L 1 = Gitterspule
L 2 = Eigentonfalle

L 11 = Neutralis.-Schleife
L 4 = Nachbartonfalle
L 6 = Nachbarbildfalle

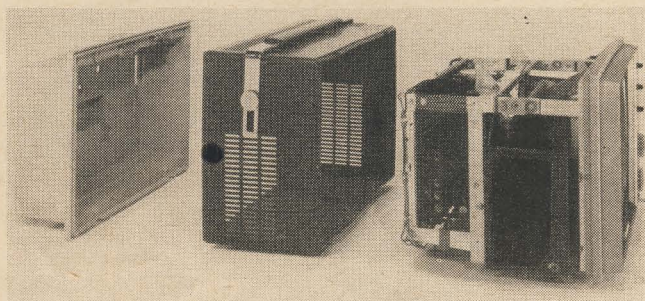
Bild 11: Leiterplatte eines Fernseh-ZF-Verstärkers mit gedruckten Induktivitäten (Pressefoto Grundig)

Schablone erlauben die Einführung einer Prüfspitze des jeweiligen Meßgerätes. Zur vereinfachten Fehlersuche, und damit die Schaltbildbezogenheit wieder hergestellt wird, sind die Schaltsymbole der Röhren, Transistoren und der im Zusammenhang stehenden sonstigen Schaltmittel ebenfalls abgedruckt. Selbstverständlich finden sich auch neben den Gleichspannungswerten an den entsprechenden Meßpunkten die Oszillogramme an den dafür vorgesehenen Meßpunkten.

Eine zum Sektor Fernsehempfänger gehörende Neuheit waren die zahlreichen Bildbandgeräte (Grundig, Saba, Loewe-Opta, Philips). Es handelt sich hierbei um das Gegenstück zum Tonbandgerät, d. h. um ein Gerät, das es gestattet, Videospannungen (eigentlich das komplette BAS-Signal) auf ein Magnetband aufzuzeichnen.

Grundig verwendet für sein mit 77 Transistoren bestücktes Bildbandgerät BK 100 – wirklich schon ein professionelles Gerät – ein auf 200-mm-Spulen aufgewickeltes 25,4 mm breites Magnetband. Die Spieldauer beträgt 90 min, die Bandgeschwindigkeit 19,05 cm/s. Wenn trotzdem eine Videobandbreite bis etwa 2,5 MHz aufgezeichnet werden kann, so liegt dies

Bild 13: „Fernseh-Philetta“ von Philips. Nach Lösen der Rändelschrauben am Tragegriff lassen sich die hintere Haube und das Zwischenstück abziehen. (Foto: Philips)



(ähnlich wie in den professionellen Ampex- bzw. Mavicord-Geräten) an dem mit großer Geschwindigkeit rotierenden Tonkopf (Bild 12). Dieser gewährleistet eine Aufzeichnungsgeschwindigkeit von 24,2 m/s! Von den zahlreichen technischen Besonderheiten des Gerätes nur soviel: Der Gleichlauf des Bandes wird mit $\pm 0,15\%$ eingehalten.

Ähnliche Daten hat auch „Optacord 600“ von Loewe-Opta. Der Videobandspeicher von Saba erfaßt sogar eine Bandbreite von 3,5 MHz.

Erstaunlicherweise waren jedoch bereits die Fernsehbilder von 2,5-MHz-Speichern von recht guter Auflösung.

Von den TV-Empfängern von Philips möchten wir die „Fernseh-Philetta“ erwähnen, einen tragbaren TV-Empfänger, der uns besonders servicefreundlich erscheint (Bild 13). Das Gerät ist ein Hybrid-Empfänger. Die Bildröhre besitzt eine Schirmdiagonale von 28 cm. Der UHF-Kanalwähler ist mit Mesa-Transistoren bestückt und mit einem Grob/Feintrieb kontinuierlich durchstimmbar. Der Bild-ZF-Verstärker arbeitet bei VHF-Empfang 3stufig und bei UHF-Empfang 4stufig.

Rundfunk und Fono

Neue Wege ging der neue „Bajazzo de Luxe“ von Telefunken mit seiner elektronischen Abstimmung. Wie aus dem Schaltbild des UKW-Tuners hervorgeht (Bild 14), befinden sich parallel zu Zwischen- und Oszillatorkreisinduktivität jeweils antiparallel geschaltete Kapazitätsdioden BA 24. Die Antiparallelschaltung bringt u. a. den Vorteil, daß sich die durch die

am Schwingkreis anliegende Wechselspannung auftretende Kapazitätsänderung der Dioden insgesamt kompensiert – nicht so die durch die zwischen den Punkten a und b eingespeiste Gleichspannung bewirkte Kapazitätsänderung. Da dem Schwingkreis jeweils zwei Diodenkapazitäten in Reihe parallel liegen, ist nur die Hälfte ihrer Einzelkapazitäten zur Abstimmung wirksam. Dies ist bei der Berechnung der Kreise zu berücksichtigen.

Die Gleichspannung kann mit einem Potentiometer zwischen etwa 2 und 15 V kontinuierlich geregelt werden; dies entspricht der sonst mit Drehkondensator üblichen Durchstimmung des Bereiches. Sie kann aber auch auf feste Werte durch Tasten abgestimmt werden. Eine automatische Scharfabstimmung (Gleichspannung vom Verhältnisgleichrichter in Reihe mit der Abstimmungs-Gleichspannung) „zieht“ den Empfänger immer auf den voreingestellten Sender, wenn die Abstimmungsgleichspannung einmal schwankt. Bild 15 zeigt einen Ausschnitt aus der Draufsicht (Frontplatte) des „Bajazzo de Luxe“ mit den drei Ortssendertasten (schwarz) und den darüber liegenden Einstellpotentiometern für die Sendervorwahl. Der Gedanke liegt nahe, die Abstimmung auch durch eine Fernbedienung vorzunehmen (für den Kraftfahrer wichtig). Im Bild 16 ist ein solches Fernbedienungsteil zu sehen. Eine interessante technische Besonderheit: Ein Transverter erzeugt die für die Abstimmung notwendige Gleichspan-

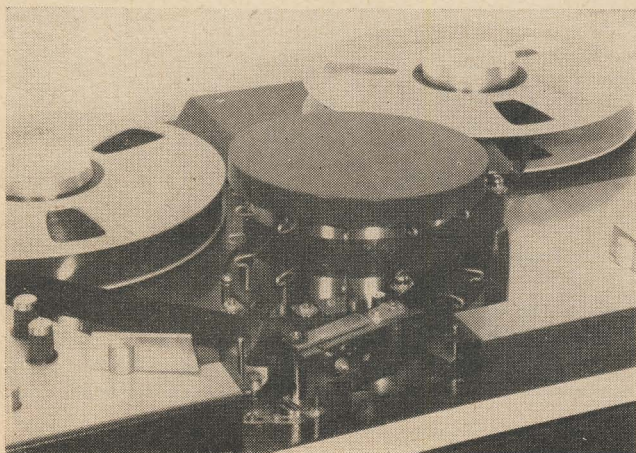


Bild 12: Rotierender Kopfträger („Bildbandtrommel“) beim BK 100 (Foto: Grundig)

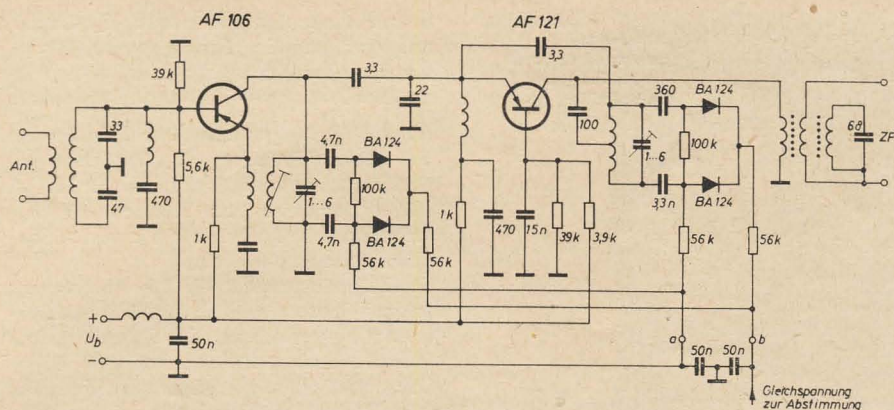


Bild 14: Schaltung des elektronisch abgestimmten UKW-Tuners im „Bajazzo de Luxe“

– als Empfänger für einseitigen Funkverkehr (Empfang der Wettermeldungen der Küstenfunkstationen) und sogar als Funkpeilgerät angeboten wird. Der „lange“ Langwellenbereich von 150...415 kHz (725...2000 m) erlaubt den Empfang von Navigations-Stationen, Funk-Baken und Zeitsignalen für die Schifffahrt. Die Kurzwellen von 11,1...71,4 m wurde auf drei gedehnte Bänder aufgeteilt. Damit eine einwandfreie und genaue Sendereinstellung speziell auf der Kurzwellen möglich ist, hat die AM-Abstimmung eine zusätzliche Feinabstimmung erhalten. AM- und UKW-Abstimmung sind getrennt. Da die „Antoinette“ ein Universal-Empfängergerät ist, wird der UKW-Bereich von 87,5

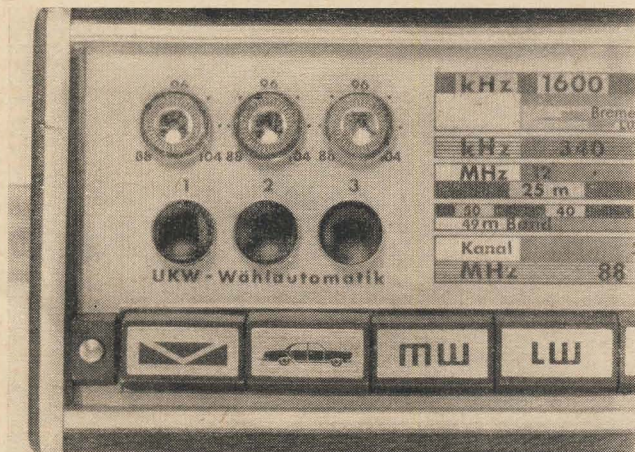


Bild 15: Senderwählautomatik im „Bajazzo de Luxe“ (telefunken-bild)

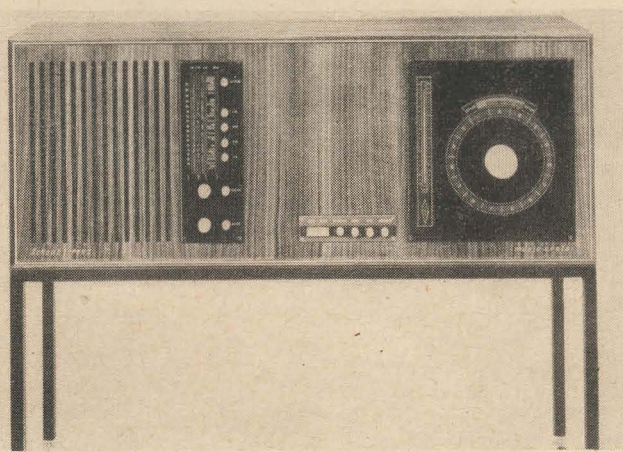


Bild 17: Gesamtansicht des „music-center“ (Schaub-Lorenz-Werkfoto)

nung von 15 V aus den rund 7 V der Batterie.

Ferner auffallend auf dem Rundfunkgerätesektor: Das „music-center“ von Schaub-Lorenz. Unter dem werbekräftigen Slogan „Singen Sie mal 46 Stunden!“ bringt die Herstellerfirma die Kombination eines Rundfunkempfängers mit einem magnetischen Speicher mit 46 Stunden Kapazität auf den Markt. Der Speicher besteht aus einem 100 mm breiten Tonband, auf dem 126 parallelgeführte Spuren von je 22 Minuten Dauer aufgezeichnet werden können. Mit Hilfe des „Spurwählers“ (ein Drehknopf) können die Köpfe

jeweils auf die gewählte Spur eingestellt werden. Die Bedienung des gesamten Gerätes ist denkbar einfach. Beliebige Rundfunksendungen lassen sich durch einen einfachen Tastendruck aufzeichnen, um beliebig oft wiedergegeben zu werden, wenn man sie nicht wieder zu löschen wünscht. Die Aussteuerung wird vom Gerät selbst übernommen. Die Einzelheiten der Schaltung sind zu kompliziert, um sie hier im Rahmen einer gedrängten Übersicht zu erklären. Wir kommen in einem späteren Heft auf dieses Gerät zurück. Bild 17 zeigt die Gesamtansicht des „music-center“, eines gewiß nicht alltäglichen Gerätes.

Eine andere Neuheit verdient diese Bezeichnung vielleicht nicht ganz (in der Sowjetunion gibt es ähnliche Geräte schon seit einigen Jahren!), ist aber u. a. für den Campingfreund immer wieder interessant: Der aus einem thermoelektrischen Generator betriebene Kofferempfänger (Bild 18).

Daneben werden selbstverständlich Rundfunkempfänger aller Größen und Schattierungen gezeigt, auch volltransistorisierte Kofferempfänger mit vielen Kurzwellenbereichen, wie der „Satellit“ von Grundig. Zu diesem gibt es für den KW-Amateur sogar einen einsetzbaren bfo-Zusatz (Bild 19).

Ein ungewöhnlicher Reiseempfänger ist der „Antoinette Transworld de Luxe“ von Philips (Bild 20), ungewöhnlich deshalb, weil er vom Hersteller nicht nur für Zwecke der Unterhaltungselektronik, sondern – etwa den Besitzern größerer Segelyachten



Bild 16: Fernbedienung zum „Bajazzo de Luxe“ (telefunkenbild)

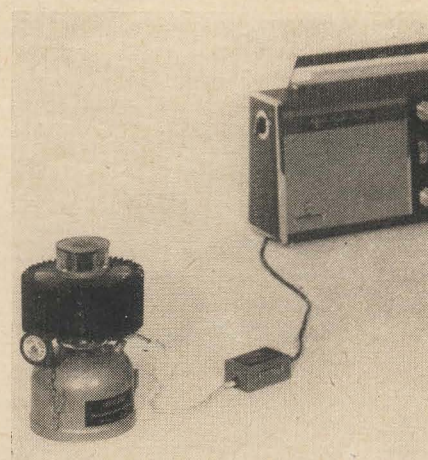


Bild 18: Thermoelektrischer Generator mT 2/3, hier als Speisequelle für den Reisempfänger „Satellit“ (Foto: Grundig)

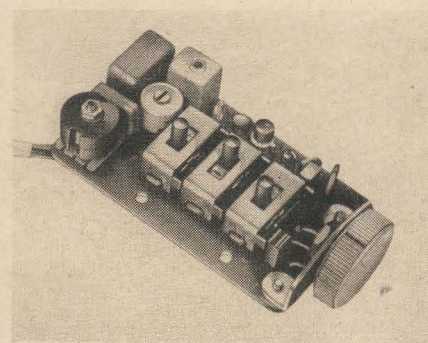


Bild 19: bfo-Zusatz für den „Satellit“ (Foto: Grundig)

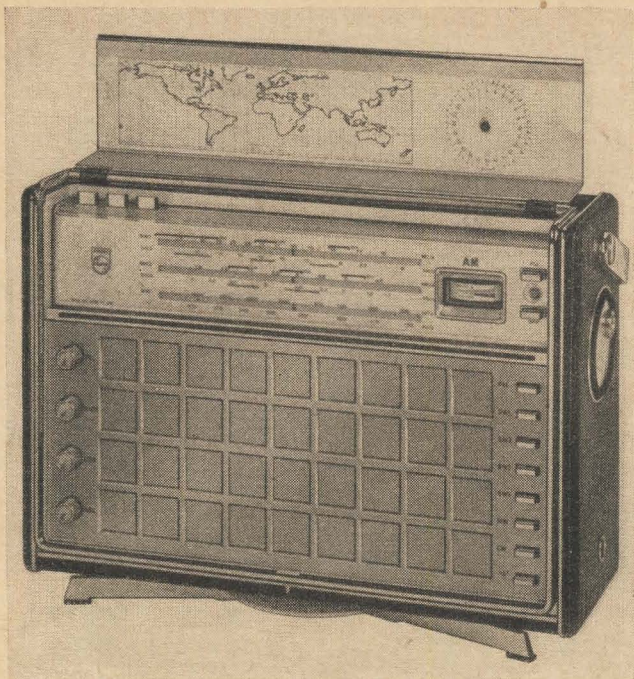


Bild 20: Reiseempfänger „Antoinette-Transworld de Luxe“ von Philips
(Foto: Philips)

bis 108 MHz benutzt, um auf allen 5 Kontinenten den Empfang aller UKW-Stationen zu ermöglichen.

Zum Empfang der Stationen für den Schiffsfunkverkehr ist das Fischerei-Band (FB) von 1,6 bis 4,2 MHz ausgelegt. Der Hersteller weist jedoch darauf hin, daß die Benutzung dieses Bandes, etwa zum Abhören der Wettermeldungen der Küstenfunkstationen, Sonderbestimmungen der Bundespost unterliegt, bei der ein

Antrag für einseitigen Funkverkehr zu stellen sei.

Für Peilzwecke hat das Gerät verschiedene Einrichtungen erhalten, es ist drehbar auf dem mit einer Skala versehenen Empfängerfuß angeordnet. Mit der klappbaren Rahmenantenne für KW und dem Ferroceptor können Stationen angepeilt werden. Der abschaltbare Schwundausgleich ist für Peilzwecke notwendig, damit ein einwandfreies Maximum bzw. Minimum

beim Anpeilen gefunden wird. Zur Lösung der Probleme der Funkfehlweisung, z. B. der Funkbeschickung, werden vom Hersteller allerdings keine Angaben gemacht.

Für die Anhänger der Kurzwelle ist auf der Skalenabdeckung eine Weltkarte mit den Zeitzonen angebracht. Zusätzlich erleichtert eine drehbare Zeitskala die Umrechnung von Ortszeit auf die verschiedenen Zeitzonen der Welt.

Ein Zeigerinstrument für die Abstimmung – und zusätzlich für die Batteriekontrolle – erleichtert die Einstellung auf den Sender. Eine automatische UKW-Scharfabstimmung ist ebenfalls vorhanden. Die Skalenbeleuchtung kann kurzzeitig durch Tastendruck eingeschaltet werden. Bei der Benutzung von Außenantennen (UKW und AM) kann der eingebaute Ferroceptor durch eine Taste abgeschaltet werden. Ein Kleinhörer ist auf der Rückseite des Empfängers fest angeschlossen. Mit einem separaten Schalter kann der eingebaute Lautsprecher (18 × 13 cm) abgeschaltet werden.

Wellenbereiche: UKW = 87,5... 108 MHz
MW = 517... 1622 kHz
LW = 150... 415 kHz
FB = 1,6... 4,2 MHz
KW = 4,2... 8 MHz
KW = 8... 16 MHz
KW = 16... 27 MHz

Schließlich sei noch der „Cassetten-Recorder 3301“ von Philips im Bild vorgestellt. Bild 21 zeigt das Gerät mit den Anschlußbuchsen für Mikrofon, Fernbedienung, Radio, Kopfhörer oder Netzteil und die Halterung für den Einbau im Auto. Dies scheint uns eine der gefälligsten Lösungen



Bild 21: Cassetten-Recorder 3301 und seine Autohalterung von Philips (Foto: Philips)

Bild 22: Einlegen einer Bandcassette in den Cassetten-Recorder von Philips. a) Einlegen der Cassette, b) Einrasten lassen, c) Einschalten des Gerätes (Foto: Philips)

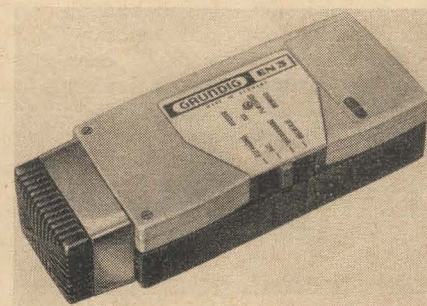
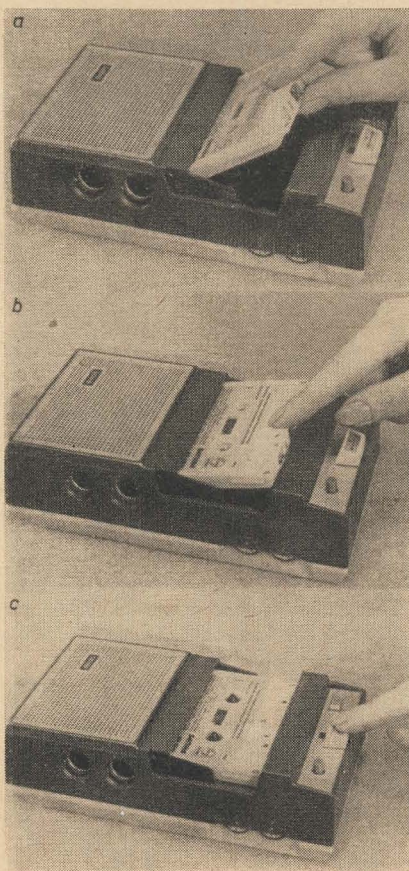


Bild 23: Elektronisches Notizbuch EN 3
(Foto: Grundig)

des Problems: Unterbringung eines Magnetongerätes im Auto, zu sein. Bild 22 zeigt das Einlegen der Cassette.

Auch Grundig brachte ein „elektronisches Notizbuch EN 3“ heraus. Bei diesem wird die Information, die vorher in Wechselspannungen durch ein Mikrofon umgesetzt wurde, in einer Tonbandkassette festgehalten (Bild 23). Das Gerät ist sehr klein und handlich und verdient seinen Namen.

Einige Meßgeräte

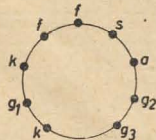
Auf der diesjährigen Messe erschienen die ersten Meßgeräte für HF-Stereo. Grundig Electronic zeigte einen Stereocoder; Rohde und Schwarz kann bereits

Fortsetzung auf Seite 403

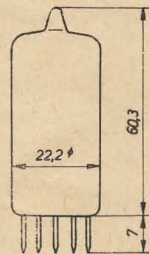
EF 865, eine neue Spezialempfängerröhre mit Regelcharakteristik

Einleitung

Neben der bewährten Spezialempfängerröhre EF 860 steht nunmehr eine HF-Verstärkerröhre mit Regelcharakteristik zur Verfügung. Diese Spezialempfängerröhre EF 865 schließt eine



Sockelschaltbild gegen die Stifte gesehen



Maßbild. Miniaturröhre mit 9 Stiften, Form A, Nenngröße 50, TGL 0-41539

Lücke im bisherigen Sortiment der HF-Verstärkerröhren für kommerzielle Anwendungen. Sie ist eine indirekt geheizte Regelpentode für Parallelheizung und besonders für HF- und ZF-Vorverstärkerstufen geeignet.

Als kommerzielle Ausführung der EF 85 ergeben sich eine Vielzahl von Anwendungsmöglichkeiten. Speziell sei hier der Einsatz in kommerziellen Meßgeräten, Verstärkern, Richtfunkgeräten und industriellen TV-Anlagen erwähnt.

Eigenschaften und Daten

Besondere Eigenschaften:

1. lange Lebensdauer
Für diese Röhre wird eine Lebensdauer von 10 000 Stunden, gemittelt über 100 Röhren, garantiert.
2. enge Toleranzen
Geringe Fertigungsstreuungen und hohe Konstanz während der Lebensdauer.

Elektrische Werte

	Einheit	Nennwert	Kleinstwert	GrößtWert	Einstellwerte						Anmerkungen
					U_f V	R_k Ω	U_{ba} V	U_{g2} V	R_{g2} k Ω	U_{g3} V	
I_f	mA	295	280	310	6,3	—	—	—	—	—	
I_a	mA	10	9,0	11,5	6,3	120	200	200	45	0	
S	$\frac{mA}{V}$	6,5	5,5	7,5							
I_{g2}	mA	2,5	2,2	2,9							
$-I_{g1}$	μA	—	—	0,3							
R_i	k Ω	350	250	—							$\Delta U_a = \pm 50 V$ $I_a = 10 mA$
$I_{f/k}$	μA	—	—	10							$U_{f/k} = 100 V$

Grenzwerte

Anodenkaltspannung	U_{aL}	max 550 V
Anodenspannung	U_a	max 250 V
Anodenbelastung	N_a	max 2 W
Schirmgitterkaltspannung	U_{g2L}	max 550 V
Schirmgitterspannung	U_{g2}	max 250 V
Schirmgitterbelastung	N_{g2}	max 0,5 W
Gitterableitwiderstand	R_{g2}	min 45 k Ω
Katodenstrom	I_k	max 16 mA
Gittervorspannung	U_{g1}	— 50 bis 0 V
Gitterableitwiderstand	$R_{g1 (f)}$	max 1,5 M Ω
	$R_{g1 (k)}$	max 3,0 M Ω
Gitterstromesatzpunkt	$U_{g1e} (I_{g1} = 0,3 \mu A)$	— 1,3 V
Spannung zwischen Heizer und Katode ¹⁾	$U_{f/k}$	max 100 V

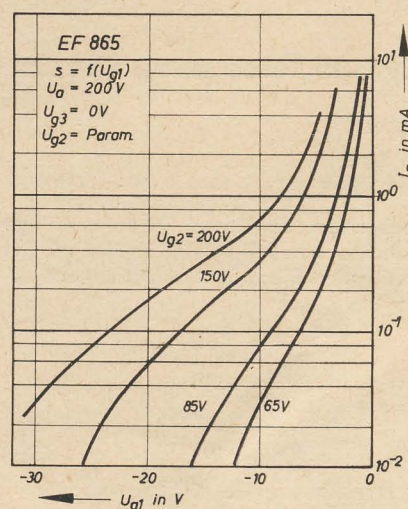
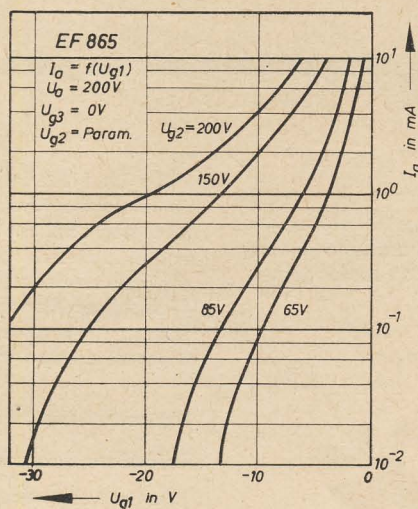
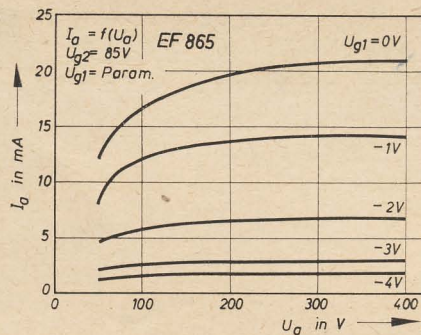
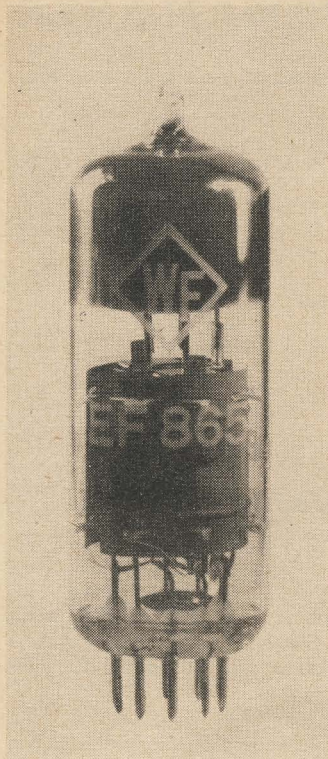
äußerer Widerstand zwischen Heizer und Katode
Kolbentemperatur

$R_{f/k}$
k max 20 k
max 170 °C

Kapazitäten

Eingangskapazität	$C_{g1 (a)}$	7,1 bis 8,3 pF
Ausgangskapazität	$C_a (g1)$	3,1 bis 4,3 pF
Kapazität Gitter 1/Anode	$C_{g1/a}$	max 0,007 pF
Kapazität Gitter 1/Heizer	$C_{g1/f}$	max 0,1 pF

¹⁾ vorzugsweise $U_{f/k}$



Noch lieferbar

W. Beier

Röhrentaschenbuch

Band 1

10. Auflage

etwa 620 Seiten, etwa 2000 Bilder,
Halbleinen 11,80 MDN

VEB VERLAG TECHNIK · Berlin

Dieser Band enthält die Daten der wichtigsten Sende-, Empfangs- und Gleichrichterröhren sowie die Thyatronen des Weltmarktes. Eine Röhrenvergleichstabelle als Anhang ist beigelegt. Erläuterungen werden in deutscher, englischer und russischer Sprache gegeben.

Band I

3., ergänzte und berichtigte Auflage

696 Seiten, 900 Sockelschaltungen, Halbleinen 18,80 MDN

In diesem Band sind die wichtigsten technischen Daten und Sockelschaltungen einer großen Anzahl von Röhren, Quarzen und Halbleitern zusammengefasst. Bei der Bearbeitung der 3. Auflage wurde eine Reihe von Spezialröhren, wie Magnetrons, Klystrons, Wanderfeldröhren, Carzinotrons und Fernsehaufnahmerröhren, mit aufgenommen. Sämtliche vorkommenden und für die aufgeführten Bauelemente wichtigen Bezeichnungen und Erläuterungen sind auch in englischer und russischer Sprache angeführt.

Unterschiedliche Zeilentransformatoren für Standardgeräte des VEB Fernsehgerätekwerke Staßfurt

Den Zeilentransformator für Standardgeräte gibt es bisher in zwei verschiedenen Ausführungen (Bild). Die neue Ausführung ist zur Verbesserung der Zeilensynchronisation mit zusätzlichen E-Teilen beschaltet.

In älteren Gerätetypen (Produktion bis Ende 1963) ist der Zeilentransformator 1195.301-0001, Lager-Nr. 10 115a, eingebaut.

Dieses gilt für folgende Geräte:

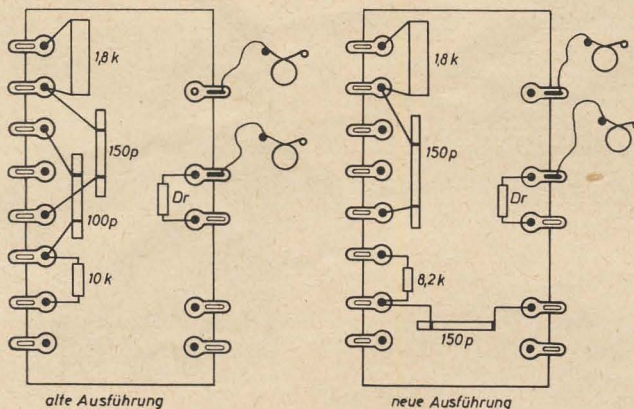
Staßfurt	43 TG/TS 501
Staßfurt	53 TG/TS 101/201
Staßfurt	59 TG 103
Orchidee	53 FSR 101/102
Marion	43/TG/TS 501 A/501 GW
Romanze	43 ST 501 A/501 GW
Kosmos	53 S FSR 103
Clarissa	53 C ST 102
Sibylle I	53 A TG 104
Sibylle I	53 B TG 105 (teilweise)

Mit dem abgeänderten Zeilentransformator 1171.013-01024/C, Lager-Nr. 10 153, sind folgende Gerätetypen bestückt:

Sibylle I	53 B TG 105 (teilweise)
Sibylle I	53 H TG 115
Sibylle II	53 E TG 104/53 I TG 114
Sibylle III	53 F TG 103
Kosmos II	47 FSR 104
Kosmos III	53 E FSR 106
Kosmos IV	53 E FSR 105
Clarissa II	53 E STR 104
Marion I	43 B TG 502/43 C TG 512
Donja	47 TG 501/47 B TG 511
Ilona	47 ST 502/47 B ST 512

Die vorgenannten Angaben sind besonders bei Bestellungen zu beachten.

(Information des VEB Fernsehgerätemerke
Staßfurt)



Zusätzliche Bildröhrenheizung

Eine blasse Bildwiedergabe an einem älteren Fernsehgerät läßt sich auf folgende Ursachen zurückführen:

1. Die Katode der Bildröhre ist fast erschöpft
2. Die Heizleistung liegt wesentlich unter dem Sollwert

In beiden Fällen erhält man durch eine höhere Heizleistung zumindest für eine bestimmte Zeit wieder ein brauchbares Bild. Vielfach wird in Allstromgeräten trotz Heißeiterwechsel nicht der vorgeschriebene Strom von $I_H = 0,3 \text{ A}$ erreicht. Eine Unterheizung hat aber eine frühzeitige Erschöpfung der Katode zur Folge. Besonders wirkt sich dies bei Leistungsröhren (PCL 82, PL 84, PL 81, PL 36) und der Bildröhre aus, die vorzeitig ausgetauscht werden müßten. Man sollte deshalb bei älteren Geräten stets den Heiz-

kreis untersuchen. Dabei genügt schon die Messung der Heizspannung (6,3 V) an der Bildröhre, die in jedem Falle gut zugänglich ist. Wird die Bildröhre unterheizt, nimmt man sie vielfach aus dem Heizkreis heraus und betreibt sie aus einem getrennten Heiztrafo. Von einem entsprechenden Abgriff kann sie mit einer höheren, zumutbaren Heizspannung versorgt werden. Dieses Verfahren ist jedoch sehr aufwendig (Trafo, Montagekosten, Ersatzwiderstand für Bildröhre im Heizkreis). Hier wird eine wesentlich günstigere Lösung vorgeschlagen: Die Bildröhre verbleibt im Heizkreis. Über den Widerstand $R_Z \approx 5 \text{ k}\Omega$ wird ein zusätzlicher Strom nur über den Heizfaden der Bildröhre geleitet. Der Widerstandswert ergibt sich aus folgender Überschlagsrechnung: Bei einer Heizspannung von 6,3 V fließen 0,3 A. Das entspricht einem Fadenwiderstand von

21 Ω . Mit Werten zwischen 4 bis 5 k Ω wurden im Verlauf der letzten Jahre gute Erfolge erzielt. Bei $R_Z = 5$ k Ω fließt beispielsweise ein Strom von 42 mA, der die Bildröhre geringfügig überheizt. Dabei wird die Emission der Katode wesentlich erhöht. Die Belastbarkeit dieses Widerstandes beträgt etwa 10 W. Bevor man den Eingriff vornimmt, muß in jedem Fall untersucht werden, ob die Bildröhre am masseseitigen Ende des Heizkreises an-

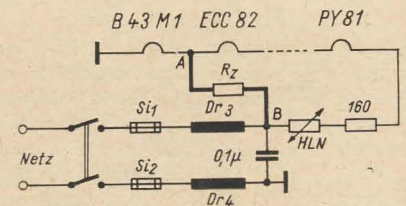


Bild 1: Heizkreis des Patriot FE 847 A

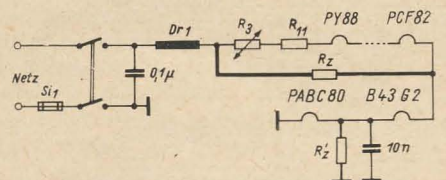


Bild 2: Heizkreis des Start 1 A

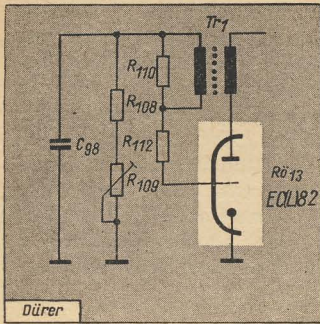
geordnet ist (z. B. Alex, Berolina, Weißen-see, Calla, Lotos, Astra, Munkacsy, Narzis, Patriot). Bei anderen Geräten (Nordlicht, verschiedene Orion-Typen, Iris-Serie, Start) liegt die Bildröhre an verschiedenen Stellen des Heizkreises. Ist eine nachträgliche Verlegung des Heizfadens an das Ende nicht möglich, muß der zusätzliche Bildröhrenstrom über einen weiteren Widerstand R_z' nach Masse abgeleitet werden (Bild 2).

An beiden Beispielen wird gezeigt, daß es möglich ist, mit einem außerordentlich geringen Arbeits- und Materialaufwand einer scheinbar verbrauchten Bildröhre für einen bestimmten Zeitraum wieder eine gute Emissionsfähigkeit zu verleihen. Dem Kunden werden außerdem die geringeren Reparaturkosten stets willkommen sein.

er

Keine Bildsynchronisation beim „Dürer“

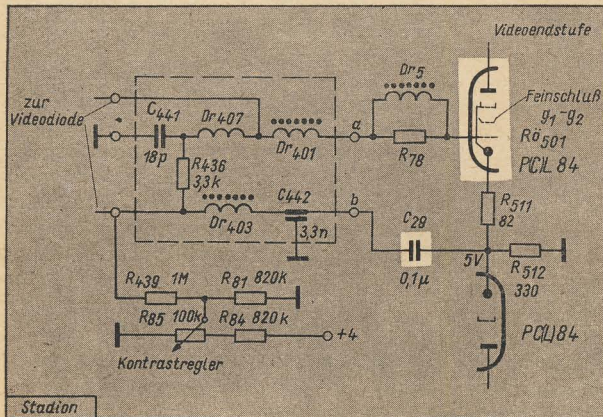
Das Bild synchronisierte nicht. Der Frequenzregler R_{109} lag am Anschlag (voller Widerstandswert). Die Helligkeit wurde zurückgedreht, um ein Einbrennen der Bildröhre zu vermeiden und dann R_{109} ($100\text{ k}\Omega$) entfernt und durch einen Widerstand von $160\text{ k}\Omega$ ersetzt. Es war nach wie vor keine Synchronisation vorhanden. Durch Zufall wurde jetzt die Helligkeit nicht ganz zurückgedreht und R_{108} wieder abgelötet. Dabei wurde festgestellt, daß die Bildablenkung nicht ausfällt, obgleich das Gitter von $R\ddot{a}_{13}\text{EC(L) 82}$ kein Massepotential mehr hatte. Anstelle des erwarteten horizontalen Striches arbeitete der



Bildgenerator weiter, wenn auch die Frequenz sich änderte. Das veranlaßte ein Auswechseln von Rö₁₃ (TELAM). Mit einer neuen Röhre arbeitete das Gerät wieder einwandfrei, nachdem Rö₁₀₈ wieder auf seinen alten Wert (100 kΩ) gebracht wurde. An der EC(L) 82 (TELAM) wurde ein schlechter Isolationswiderstand zwischen Steuergitter und Katode festgestellt. Dadurch wurde der Reglbereich von Rö₁₀₉ eingengt. Hinzu kam, daß der Isolationswiderstand der schadhaften Röhre sich laufend änderte.

Keine Kontrastregelung beim „Stadion“

Der Kontrast im Gerät war übermäßig stark eingestellt, ließ sich aber nicht regeln. Es wurde festgestellt, daß beim Betätigen des Kontrastreglers die Spannung an Rö₈₁ sich vorschriftsmäßig von Null auf den normalen positiven Wert änderte, hinter Rö₄₃₉ jedoch ständig eine positive Spannung von 5 V gemessen wurde. Eine Widerstandsmessung an diesem Punkt er-



einen vollständigen HF-Stereo-Meßplatz ausrüsten.

Der Stereocoder SC 1 von Grundig-Electronic besteht aus einem Multiplex-Generator mit wahlweise nachgeschaltetem HF-Modulator, so daß das Prüfsignal sowohl direkt wie auch über den zugehörigen HF-Teil in einen Stereodecoder eingespeist werden kann. Unter anderem lassen sich folgende Prüf- und Abgleicharbeiten durchführen: Abgleich und Bestimmung der optimalen Übersprechdämpfung, Abgleich der Amplitudengleichheit beider Kanäle, Abgleich der Pilottonkreise und Prüfen einer „Stereo-Mono-Anzeige“ („Stereoauge“). Dazu liefert das Gerät u. a. einen FM-modulierten HF-Träger von $98 \text{ MHz} \pm 250 \text{ kHz}$, ferner ein codiertes Signal Pilotton M + S, oder einen Pilotton ($19 \text{ kHz} \pm 2 \text{ Hz}$), oder das Differenzsignal S (Hilfsträger-Unterdrückung größer 40 dB), oder den Pilotton + S, oder das Summensignal M + S (Übersprechen besser 40 dB), und schließlich die Tonfrequenzen 300 Hz und 2500 Hz.

Auch der Stereocoder MSC von Rohde & Schwarz erzeugt ein Multiplexsignal (Signalpilot) und eine synchrone Hilfsspannung (Hilfpilot) sowie mehrere Tonfrequenzen. Amplitude und Phase von Signal- und Hilfpilot können verändert werden.

Der Stereodecoder MSDC von Rohde & Schwarz erzeugt aus dem angelieferten Multiplexsignal das linke, rechte und Mittensignal. All diese Signale werden ausgekoppelt und angezeigt. Außerdem wird das aus dem linken und rechten Signal zurückgewonnene (L-R)-Signal und der Pilot-Pegel angezeigt. Letzterer kann als Bezugspegel zur Aussteuerungskontrolle herangezogen werden, er wird deshalb auf einem eigenen Instrument laufend angezeigt. Bei Einregelung der Eingangsspannung auf die Pilotmarke kann an den beiden übrigen Instrumenten gleichzeitig die Aussteuerung des linken und rechten Kanals abgelesen werden. Ebenso ist es möglich, die Aussteuerung im Mitteninformations- und im Seiteninformationskanal gleichzeitig anzuzeigen. Hierdurch wird eine übersichtliche und bequeme Auswertung der interessierenden Pegelverhältnisse, z. B. bei Übersprech-Messungen ermöglicht.

Der Empfänger-Meßsender SMAF, mit einem Frequenzbereich von $4 \dots 300 \text{ MHz}$, kann durch ein AM-, FM-, Stereo-FM- und ein Video-Signal moduliert werden (teils Eigen-, teils Fremdmodulation).

Im folgenden seien noch einige neue Meßgeräte von Rohde & Schwarz erwähnt, deren Leistungsfähigkeit uns bemerkenswert erscheint:

Der direktanzeigende Reflexionszeiger ZRZ mit einem Frequenzbereich von 30 bis 1000 MHz (Bild 24) tritt an die Stelle eines ganzen Meßplatzes. Lediglich mit dem Zusatz eines die Signalspannung liefernden Generators mißt er den Reflexionsfaktor z. B. von Widerständen, Schaltungen, Kabeln, Empfängern und Antennen. Der Reflexionsfaktor wird in Prozenten von 0,5

bis 100 direkt an einem Instrument angezeigt. Änderungen der Reflexion bei Änderungen der Frequenz ($30 \dots 1000 \text{ MHz}$) können direkt beobachtet werden, ein Ausgang zum Anschluß eines Schreibers gestattet die Aufzeichnung ihres Frequenzganges.

Eine Wheatstone'sche Brücke in moderner Form ist das Ziffernohmmeter RDZ (Bild 25), ein Brückenmeßgerät mit automatischem Abgleich (in etwa 0,7 s) und digitaler Meßwertanzeige und -ausgabe. Der Meßbereich erstreckt sich von $1 \text{ m}\Omega$

bis $100 \text{ M}\Omega$ bei dekadischer Anzeige und bis $160 \text{ M}\Omega$ bei codierter Ausgabe des Meßwertes. Wird der jeweilige Meßbereich überschritten, so erscheint anstelle der ersten Ziffer die Leuchtschrift „Überlauf“ im Sichtfeld. Ein Leuchtpunkt markiert die Kommastelle.

Ein neues Spannungsmeßgerät für den Frequenzbereich $10 \text{ Hz} \dots 1 \text{ MHz}$ ist das volltransistorisierte Millivoltmeter UVN (Bild 26). Sein Spannungsbereich beträgt $1 \text{ mV} \dots 300 \text{ V}$ in 12 Stufen (Vollauschläge). Das Gerät besitzt einen unsymmetrischen, erdfreien Verstärkerausgang; seine Störspannungsdämpfung beträgt 120 dB bei 50 Hz Störfrequenz.

Der Leistungsmeßsender SLRC (Bild 27) ist nach Angaben von Rohde & Schwarz der erste Meßsender, der in dem Frequenzbereich $2,3 \dots 7 \text{ GHz}$ Leistungen bis zu 3 W abgibt. Das gesamte Frequenzgebiet wird durch Einknopfabstimmung (Grob-/Feinbetrieb) in einem Bereich überstrichen. Die Frequenzanzeige ist innerhalb der Fehlergrenzen $\pm 1,5\%$ digital ablesbar. Durch strahlungsichten Aufbau sind auch sehr kleine Ausgangsleistungen realisierbar, die Ausgangsleistung beträgt an 50Ω $100 \text{ mW} \dots 3 \text{ W}$, je nach Frequenz. Für Frequenz-Präzisionsmessungen von $10 \text{ Hz} \dots 40 \text{ GHz}$ stellte Rohde & Schwarz

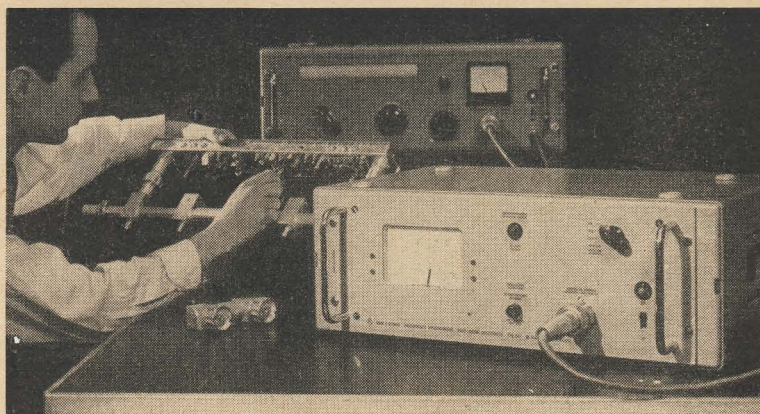


Bild 24: Reflexionsmesser ZRZ von Rohde & Schwarz (Bild: Rohde & Schwarz)

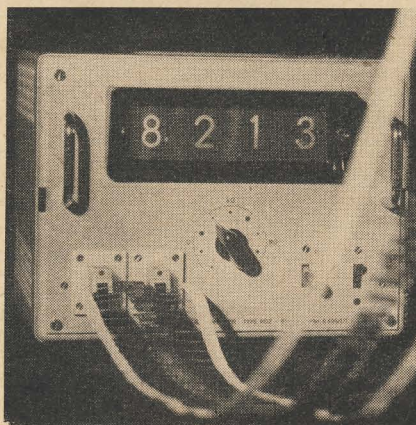


Bild 25: Ziffern-ohmmeter RDZ mit digitaler Meßwertanzeige und -ausgabe von Rohde & Schwarz (Bild: Rohde & Schwarz)

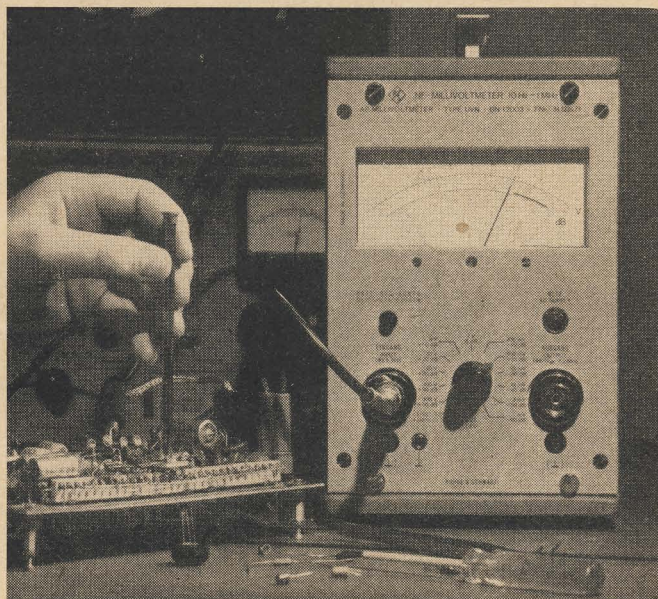
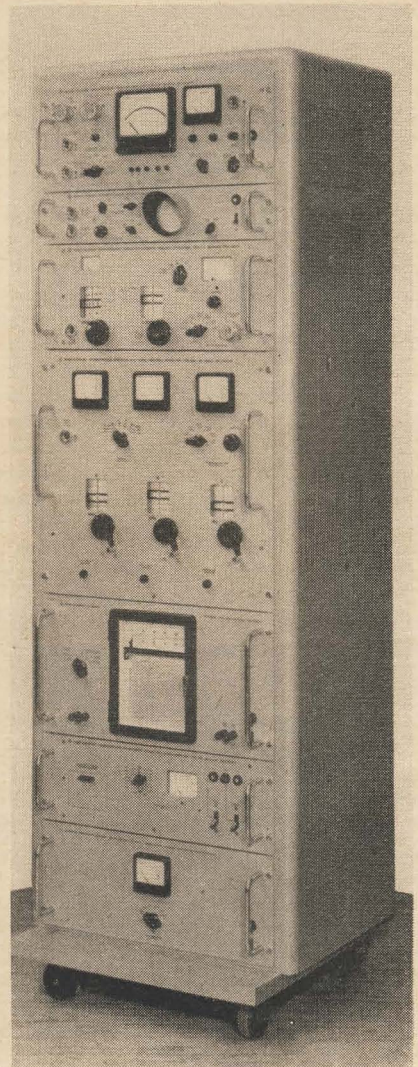


Bild 26: NF-Millivoltmeter UVN von Rohde & Schwarz (Bild: Rohde & Schwarz)

Bild 27: Leistungsmeßsender
SLRC von Rohde & Schwarz
(Bild: Rohde & Schwarz)



Bild 28: Frequenzmeßanlage
XZH von Rohde & Schwarz
(Bild: Rohde & Schwarz)



die neue dekadische Frequenzmeßanlage XZH (Bild 28) der Genauigkeitsklasse $1 \cdot 10^{-9}$ vor, die nach dem Überlagerungsprinzip arbeitet. Dabei wird die zu messende Frequenz mit der Grund- oder Oberwelle einer Vergleichsfrequenz aus den beiden Normalfrequenz-Generatoren XUA und XUC in einer breitbandigen Mischstufe überlagert und die Differenzfrequenz an dem eingebauten Frequenzzeiger direkt angezeigt. Das Gerät arbeitet im Prinzip folgendermaßen: Ein eingebautes quarzgesteuertes Frequenznormal liefert eine Steuerfrequenz von 5 MHz. Von der Steuerfrequenz leiten die Normalfrequenz-Generatoren XUA und XUC ihre Ausgangsfrequenz nach dem Verfahren der Frequenzsynthese ab. Die Ausgangsfrequenz des XUA ist im Bereich von 30 Hz...30 MHz quarzgenau in Schritten von 100 kHz und 1 kHz, dazwischen stetig mit einem Fehler von $< 0,5$ Hz einstellbar. Beim XUC wird die zwischen 470 und 1000 MHz veränderbare Ausgangsfrequenz aus einem quarzgenauen, in 10-

MHz-Schritten rastbaren Anteil und einer zwischen diesen Schritten durchstimmbaren, aus dem XUA entnommenen Frequenz gebildet. Entsprechend erfolgt die Einstellung an vier Skalen mit der Genauigkeit der Steuerfrequenz $\pm 0,5$ Hz. Von der Ausgangsspannung des XUA stehen Oberwellen von 30 Hz...1000 MHz am Ausgang eines Verzerrers zur Verfügung. Oberwellen im Bereich von 1 bis 40 GHz werden mit entsprechenden Misch- und Verzerrerköpfen direkt aus der Ausgangsspannung des XUC gewonnen. Dadurch steht mit dieser Anlage gleichzeitig ein Präzisions-Meßsender zur Verfügung. Dieser kleine Überblick kann nicht entfernt das wiedergeben, was auf der „Elektronik-Schau“ in Hannover zu sehen war. Besonders die kommerzielle Elektronik – hier beteiligte sich u. a. die Volksrepublik Polen mit einem großflächigen Ausstellungsstand – mußte vernachlässigt werden. Über einige technische Neuheiten wird noch in Einzelbeiträgen berichtet.

Streng/Schäffer

Stereo-Großsuper 6401 „Antonio“

KLAUS K. STRENG

Der VEB Goldpfeil Rundfunkgerätekwerk fertigt einen modernen Großsuper neuester Prägung, der in verschiedenen Ausführungen und damit unter verschiedenen Bezeichnungen in den Handel kommt: „Antonio“, „Capri“, „Sickingen“. Unter diesen Varianten des Typs GS 6401 ist der „Antonio“ mit seinen beiden abgesetzten Lautsprecherboxen besonders interessant. Besucher der Leipziger Messe hatten am Stand des Werkes Gelegenheit, mit ihm Übertragungen von HF-Stereofonie zu erleben. Im folgenden wird dieses Gerät näher beschrieben.

Bild 1 zeigt die Schaltung des Großsupers GS 6401. Im Bereich „U“ gelangt die Eingangsspannung von der Antenne über einen Eingangsübertrager an die Eingangsstufe (Zwischenbasistufe, 1. System der ECC 85, $R_{01/1}$). Die kapazitive Spannungsteilung für den Masseanschluß des Eingangskreises wird mit den Kondensatoren C_{318} und C_{319} vorgenommen. Die Neutralisierung der ZB-Stufe erfolgt in bekannter Weise. Sie ist am Trimmer C_{319} einstellbar. An der Anode von $R_{01/1}$ wird das verstärkte Signal abgenommen. Dr_{301}

verhindert wilde Schwingungen im UHF-Bereich.

An einer Anzapfung des Anodenkreises ist die Brücke für die selbstschwingende Mischstufe angekoppelt (ein System der ECC 85, $R_{01/2}$). Die Stufe bietet eine Besonderheit durch die abschaltbare AFC-Schaltung zur automatischen Scharfstimmung: Eine Halbleiterdiode liegt über C_{322} und C_{323} zur galvanischen Trennung parallel zum frequenzbestimmenden Oszillatorschwingkreis. Dieser Diode wird über die Drosseln Dr_{306} und Dr_{307} eine ab-

stimmungsabhängige Spannung vom Verhältnisgleichrichter zugeführt. Die AFC-Diode bekommt über Dr_{305} eine positive Vorspannung an ihre Katode aus dem Spannungsteiler $R_{306/307}$, die sie ständig in Sperrichtung hält.

Die Wirkungsweise einer AFC-Schaltung darf als bekannt vorausgesetzt werden. Der Fangbereich beträgt hier ± 150 kHz, während der Haltebereich etwa ± 350 kHz umfaßt. In der Anodenleitung der UKW-Mischröhre $R_{01/2}$ liegt ein auf 10,7 MHz abgestimmter Transformator, der die ZF-Spannung zum ZF-Verstärker führt. Dieser besteht bei FM aus den Röhren 2...5, d. h., ist vierstufig (!) ausgeführt. Die FM-ZF-Empfindlichkeit gibt das Werk mit $\leq 500 \mu V$ an.

Nach dem ZF-Verstärker wird das frequenzmodulierte Signal in einer mit zwei Germaniumdioden bestückten Verhältnisgleichrichterschaltung demoduliert. Mit dem Widerstand R_{519} kann die Symmetrie eingestellt werden (ungleiche Durchlaßwiderstände der Dioden).

Eine Begrenzung der FM-ZF-Spannung erfolgt einmal über ein RC-Glied in der Steuergitterleitung zu R_{04} (nur bei FM eingeschaltet), zum anderen über das Bremsgitter der letzten FM-ZF-Verstärker-

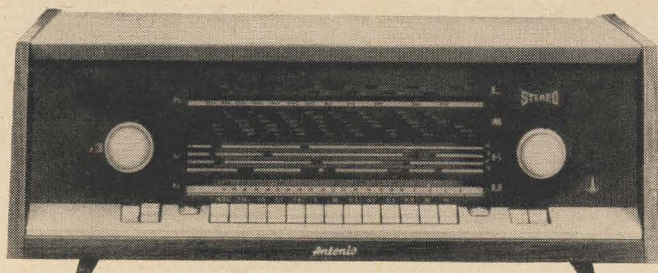


Bild 2: Ansicht des „Antonio“ (Steuergerät) ohne Lautsprecherboxen

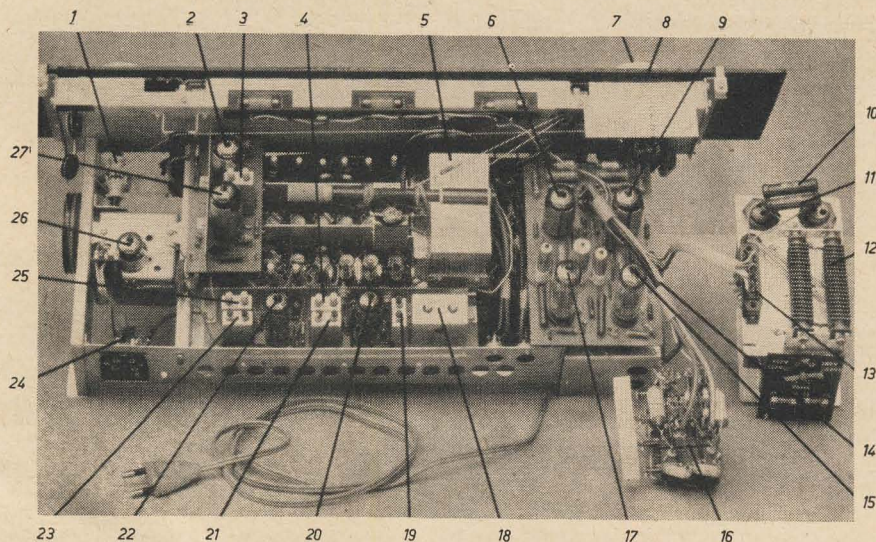


Bild 3: Chassis des Großsupers mit den wichtigsten Positionsbezeichnungen.

1 – Duplexantrieb, 2 – R₀₂ EF 89, 3 – Bandfilter Bf 11 606, 4 – Bandfilter Bf 11 606, 5 – AM-Drehkondensator, 6 – R₀₃ ECC 83, 7 – Lautstärkeregler, 8 – Antrieb für Ferritantenne, 9 – R₀₄ ECC 83, 10 – R₁₀₂, 11 – R₁₀₂, 12 – Selengleichrichter B 250/200, 13 – Steckverbindung Netzteil, 14 – Steckbuchse für Innenlautsprecher, 15 – R₀₅ EL 84, 16 – Klangmischregister, 17 – R₀₅ EL 84, 18 – Bandfilter Bf 11 608, 19 – Bandfilter Bf 11 609, 20 – R₀₅ EBF 89, 21 – Bandfilter Bf 11 607, 22 – R₀₅ EBF 89, 23 – Bandfilter Bf 11 605, 24 – Antennenweiche, 25 – Bandfilter Bf 11 606, 26 – R₀₅ ECC 85, 27 – R₀₅ ECH 81

röhre R₀₅. Dieses erhält aus dem Verhältnisgleichrichter eine negative Vorspannung.

Dem Verhältnisgleichrichter wird aus der Katode von R₀₈ eine positive Vorspannung von etwa 6 V zugeführt. Diese spannt die

zweite Diodenstrecke von R₀₄ vor. Mit dieser Diode wird die NF-Spannung kurzgeschlossen, wenn nicht eine größere Regelspannung aus dem Verhältnisgleichrichter die Diode in Sperrichtung vorspannt (pegelabhängige Rauschunterdrückung, d. h., schwache verrauschte Sender bleiben unhörbar).

Der Weg des Signals in den AM-Bereichen verläuft entweder von einer Antennenweiche (Mittenanzapfung des UKW-Eingangstransformators) über den je nach Bereich eingeschalteten Vorkreis oder über die Ferritantenne in den Bereichen M und L zum Steuergitter der EF 89/1 (R₀₂), die bei AM als HF-Vorstufe dient. Als Außenwiderstand dieser Stufe wirkt jetzt ein je nach Bereich eingeschalteter Zwischenkreis. In der folgenden Stufe, einer ECH 81 (R₀₃), wird die Umsetzung auf die AM-Zwischenfrequenz 460 kHz vorgenommen. Der folgende ZF-Verstärker ist zweistufig (zwei Röhren EBF 89, R₀₄ und R₀₅). Die Bandbreite der zweikreisigen Filter kann mit Koppelspulen umgeschaltet werden.

Nachzutragen bleibt noch, daß die erwähnte Ferritantenne durch einen Bedienungsknopf in die günstigste Richtung gedreht werden kann. Ihre Stellung wird an einer kleinen Hilfsskala angezeigt. Die AM-Demodulation erfolgt mit einer Diodenstrecke von R₀₅.

Interessant ist die vom Konventionellen abweichende und sehr wirksame Schwundregelschaltung. Die zweite Diodenstrecke in R₀₅ erzeugt die pegelabhängige Vorspannung für die Steuergitter von HF-Vorstufe, Mischstufe und beide ZF-Stufen. Eine weitere Diodenstrecke in R₀₄ ist über R₅₀₄ (22 M Ω) positiv vorgespannt und verzögert so die Schwundregelspannung für die ersten beiden Stufen, die nur bei gro-

Technische Daten

Röhrenbestückung:	ECC 85, EF 89, ECH 81, 2×EBF 89, 2×ECC 83, 2×EL 84, EM 84	ZF-Empfindlichkeit:	AM < 15 μ V (schmal) < 25 μ V (breit) FM < 500 μ V
Halbleiterdiodenbestückung:	OA 910, 2×OA 646	ZF-Selektion:	AM $\geq$ 50 dB (schmal) $\geq$ 35 dB (breit) FM $\geq$ 60 dB (bei $\pm$ 300 kHz Verstimmung, monaurale Geräteausführung)
Wellenbereiche:	U 87,5 ... 100 MHz K 4 18,1 ... 26,4 MHz K 3 11,5 ... 18,2 MHz K 2 5,65 ... 10,1 MHz K 1 1,9 ... 5,7 MHz M 510 ... 1630 kHz L 150 ... 410 kHz	Spiegelfrequenzselektion:	K 4 $\geq$ 20 dB K 3 $\geq$ 25 dB K 2 $\geq$ 35 dB K 1 $\geq$ 45 dB M $\geq$ 60 dB L $\geq$ 60 dB
Bereichumschaltung:	Drucktasten	NF-Leistung:	$\approx$ 4 W je Kanal
HF-Empfindlichkeit:	U $\leq$ 3 μ V bei 3 dB Signal/Rauschabstand, $f_{mod} = 1$ kHz, Hub = 22,5 kHz K 4 $\leq$ 20 μ V K 3 $\leq$ 15 μ V K 2 $\leq$ 10 μ V K 1 $\leq$ 10 μ V M $\leq$ 10 μ V L $\leq$ 20 μ V bei 25 mW Ausgangsleistung je Kanal m = 0,3; 10 dB Signal/Rauschabstand	NF-Empfindlichkeit:	10 mV bei 25 mW Ausgangsleistung je Kanal
Anzahl der Kreise:	9 AM, davon drei durch C abstimmbar 14 FM, davon zwei durch C abstimmbar	Klirrfaktor:	$\approx$ 10% bei 4 W Ausgangsleistung je Kanal
Zwischenfrequenz:	AM 460 kHz FM 10,7 MHz	Lautsprecher:	1 Breitbandlautsprecher (oval) 6 VA je Kanal 1 Hochtonlautsprecher (rund) 1,5 VA je Kanal
		Stromart:	Wechselstrom 50 Hz
		Netzspannung:	110/127/150/220 V
		Leistungsaufnahme:	90 VA
		Masse:	$\approx$ 16 kg (Steuergerät)
		Gehäuseabmessungen in mm:	690 × 295 × 275 (Steuergerät)

Besonderheiten: einschaltbare automatische Scharfabstimmung im UKW-Bereich, umschaltbare Bandbreite in den AM-Bereichen, zwei getrennte identische NF-Verstärker mit Tandemlautstärke- und Klangregler für Stereowiedergabe, drehbare Ferritantenne, einschaltbar in den Bereichen M und L, Anschlußmöglichkeit für Mono- und Stereoschallplattenspieler und -tonbandgerät, nachrüstbar für Stereoundfunkempfang im UKW-Bereich (Pilotonverfahren), gehörrichtiger Lautstärkeregler

ECC 85
Rö₁

EF 89
Rö₂

ECH 81
Rö₃

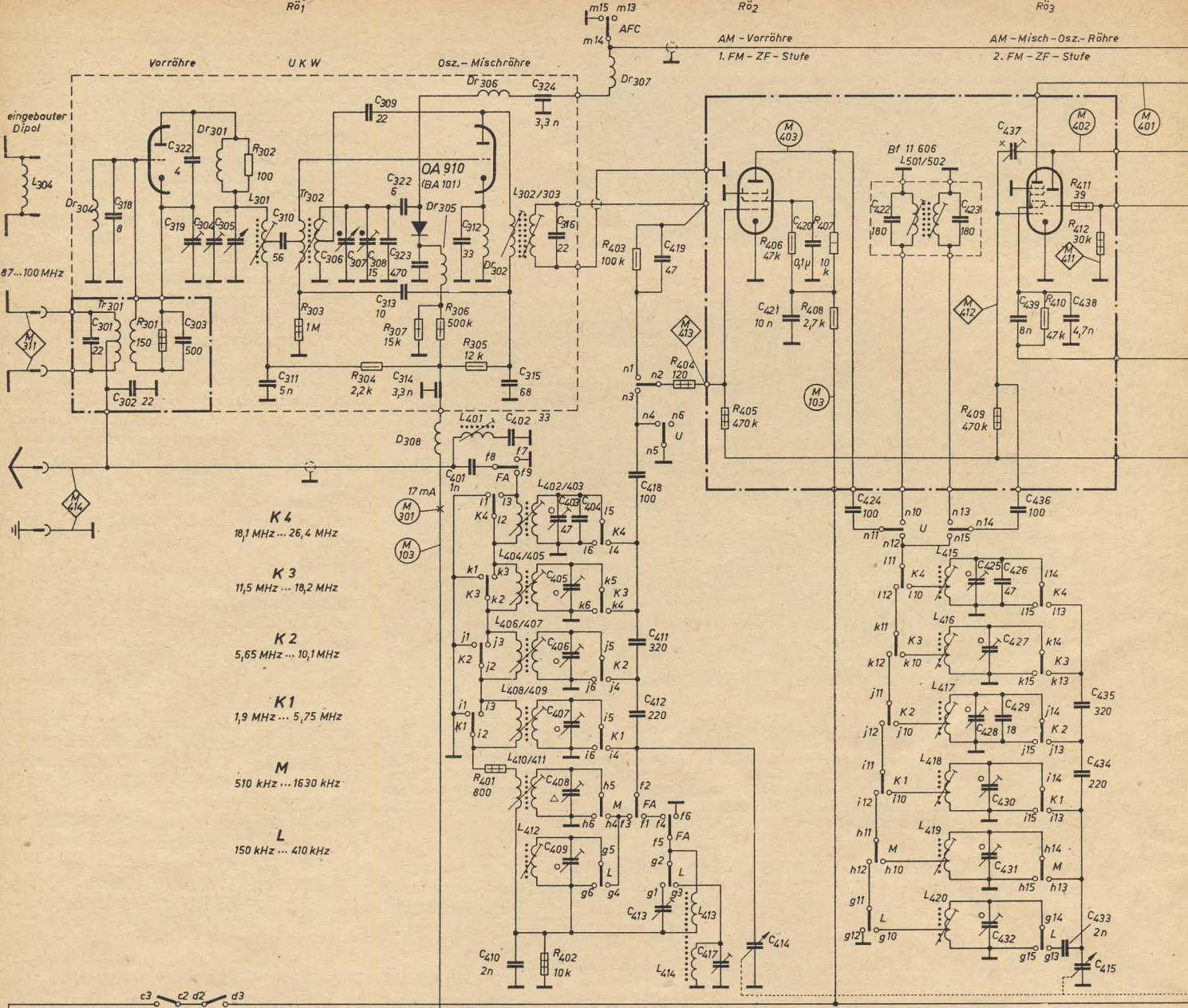
Vorröhre

U K W

Osz.-Mischröhre

AM - Vorröhre
1. FM - ZF - Stufe

AM - Misch-Osz.-Röhre
2. FM - ZF - Stufe



2x ECC 83
Rö₆, Rö₇

2x EL 84
Rö₈, Rö₉

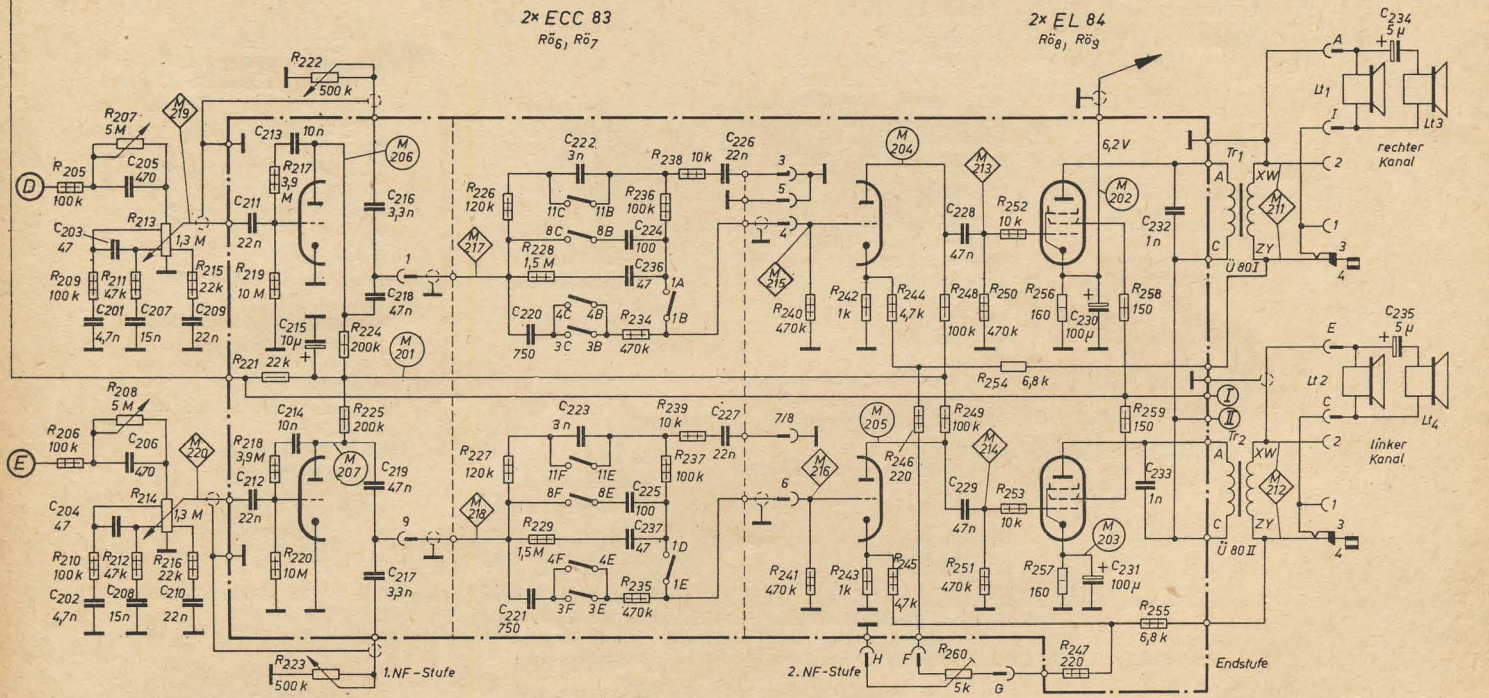
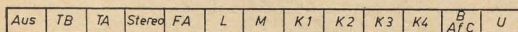
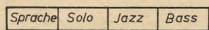
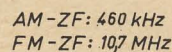


Bild 1: Stromlaufplan des GS 6401

EBF 89

Rö5
2. AM-ZF-Stufe
4. FM-ZF-Stufe
AM-Gleichrichter

Bf 11608
Bf 11609



a24 a23
 110 ...
 220 V
 ca. 90 VA
 C101
 2x 2,5n
 6a
 b24 b23
 S1f1 0,6A
 S1f2 1A
 bei 150V
 0,8A
 110V B
 127V C
 150V D
 220V E
 Z
 B 250/200-0,16
 Gl
 3a
 Y
 101
 285V
 (120 mA)
 R101
 200
 C102
 50μ
 102
 263V
 (260V)
 R102
 1k
 C104
 100μ
 103
 218V
 (205V)
 I
 4b
 C103
 100μ
 1a
 2a
 3a
 1b
 2b
 3b
 R08
 R09
 R010
 R06
 R07
 S1
 S2
 S3
 Dr303
 Dr401
 Dr501
 C321
 3,3n
 C455
 3,3n
 C537
 3,3n
 C317
 500
 R01
 R02
 R03
 R04
 R05

8 ... 502
 10 ... 40
 4 ... 20
 0,5 ... 4,5
 0,4 ... 3,4

0,125 W
 0,25 W
 0,5 W
 1 W
 4 W Draht

Meßwerte gelten bei Schaltstellung M (U)
 bei eingedrehtem Drehko ohne Signal
 Meßinstrument 20 000 Ω/V.

Meßwerte gelten bei Schaltstellung M(U)
bei eingedrehtem Drehko ohne Signal
Meßinstrument 20 000 Ω/V .

(M) Meßpunkte Gleichspannung (-strom)

dem Pegel des empfangenen Senders wirksam wird.

Das NF-Signal wird den beiden NF-Verstärkern zugeführt. Während bei Mono-Empfang das NF-Signal einfach auf die parallelgeschalteten Verstärkereingänge gegeben wird, erfolgt die Ansteuerung bei Stereoschallplatten (TA), Stereotonband (TB) und Stereorundfunkempfang jedes Verstärkerkanals mit einem der beiden Stereosignale. Zu diesem Zweck muß die Taste „Stereo“ gedrückt werden. In dem Stromlaufplan (Bild 1) ist der Stereodecoder – eine Entwicklung des ZRF Dresden – nicht mit eingezeichnet. Er ist im folgenden Beitrag beschrieben. Mit diesem Decoder können die „Antonio“-Geräte nachbestückt werden. Jeder NF-Verstärker ist dreistufig (zwei Systeme der ECC 83 als Vorstufen, eine EL 84 als Endstufe). Die Lautstärkeregelung wird durch einen mit Anzapfungen versehenen Tandemregler vorgenommen. Diese Anzapfungen liegen über RC-Glieder an Masse, so daß sich ein physiologisch einigermaßen korrekter Regelverlauf ergibt.

Außer dem Lautstärkereglers enthält der NF-Teil noch je einen Höhen- und einen Tiefenregler (R_{207}/R_{208} und R_{222}/R_{223}), die ebenfalls als Tandemregler ausgeführt

sind. Das gleichfalls im Schaltbild (Bild 1) eingezeichnete Klangmischregister ist in der Variante „Antonio“ nicht enthalten.

Die Gegenkopplung erfolgt in jedem Verstärker von der Sekundärseite des jeweiligen Ausgangsübertragers auf die Katode der zweiten NF-Vorstufe. Wie aus dem Schaltbild ersichtlich, sind in den Gegenkopplungswegen keine frequenzabhängigen Bauelemente enthalten, d. h., die Gegenkopplung ist über den gesamten Übertragungsfrequenzbereich gleich wirksam. Der Frequenzgang des NF-Teils ist mit 4 dB Flankenabfall bei 40 und 25 000 Hz bei voller Aussteuerung angegeben. Zwischen den beiden Gegenkopplungskanälen sitzt auch der Balanceregler R_{260} . Beim Mustergerät mußte er bei HF-Stereoempfang nicht ein einziges Mal nachgestellt werden, da die Gegenkopplung die Verstärkung in jedem Kanal weitgehend konstant hält.

Von den Sekundärseiten der Ausgangsübertrager werden die Lautsprecherboxen gespeist. Sie enthalten außer einem 6-W-Breitbandlautsprecher mit ovalem Korb je einen 1,5-W-Hochtonlautsprecher. Bei den Ausführungen „Capri“ und „Sickingen“ des Großsupers sind die Lautsprecher im Gerätegehäuse enthalten. Auch hier können

jedoch zur Vergrößerung der Basisbreite bei Stereowiedergabe Lautsprecherboxen angeschlossen werden.

Der Netzteil des Gerätes bietet keine Besonderheiten. Der für die Netzspannungen 110/127/150 und 220 V ausgelegte Netztransformator speist vier in Graetz-Brücke geschaltete Selengleichrichter, die dem Gerät etwa 285 V Gleichspannung liefern. Die Siebung – hier fällt das Fehlen von Siebdröseln auf – erfolgt mit großen Kondensatoren ($C_{102} = 50 \mu F$, C_{103} und $C_{104} = je 100 \mu F$). Die Vorstufen sind nochmals gesiebt. Außerdem speist der Netztransformator über zwei Wicklungen die Heizfäden der zehn Elektronenröhren des Gerätes. Die Heizwicklung der NF-Röhren ist symmetriert (über Mittenanzapfung der Wicklung an Masse gelegt). Für die HF-Röhren ist dies nicht notwendig, jedoch sind die Heizfäden von $R_{01} \dots R_{05}$ verdrosselt und abgeblockt, um das Eindringen bzw. Austreten von HF über die Heizfäden zu verhindern.

Als Abstimmanzeigeröhre in allen Rundfunkbereichen dient ein „Magischer Strich“ EM 84. Die Steuerung erfolgt vom jeweiligen Demodulator aus. In den Stellungen TA und TB ist die Anodenspannung für die Abstimmanzeigeröhre unterbrochen.

Der Stereodecoder St D 4

Teil 2 und Schluß

Dipl.-Ing. R. HANNAWALD

Mitteilung aus dem Zentrallaboratorium für Rundfunk- und Fernsehempfangstechnik (ZRF), Dresden

Im ersten Teil dieses Beitrages wurde ausgehend von den grundlegenden Schaltungsprinzipien zur Decodierung des Stereosignals ein für das modifizierte FCC-Verfahren bestimmter Decoder beschrieben. Der abschließende Teil behandelt die mit dem Decoder St D 4 erzielten Meßergebnisse.

Übersprechdämpfung

Die Übersprechmessungen wurden mit dem im Zentrallaboratorium für Rundfunk- und Fernsehempfangstechnik, Dresden, entwickelten Matrix-Coder zur Aufbereitung des Stereosignals mit einem Normsignal durchgeführt. Dabei wurde jeweils der Links- oder Rechtskanal moduliert und im Ausgang des Decoders im übergesprochenen Kanal, also rechts oder links selektiv gemessen. Bei der nichtselektiven Messung ergeben sich geringfügige Unterschiede, da dann außer der linearen auch die nichtlineare Übersprechkomponente, Rest- und Fremdspannungen mitgemessen werden. Die Restspannungen (19 kHz, 38 kHz) sind durch ein zwischen Decoderausgang und Anzeigeinstrument geschaltetes Tiefpaßfilter mit 15 kHz Grenzfrequenz genügend zu unterdrücken. Wie sich noch zeigen wird, ist das nichtlineare Übersprechen genügend klein, so daß sich die nichtselektiven annähernd mit den selektiven Meßwerten decken.

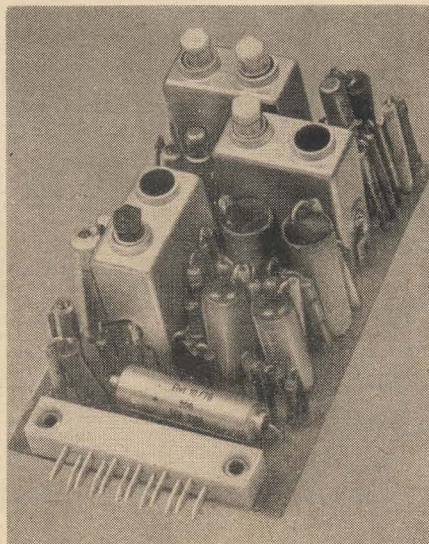
Als Anzeigeinstrument eignet sich das in Dezibel geeichte Röhrevoltmeter MV 20 (Clamann & Grahnert, Dresden). Die Meßanordnungen für selektive und nichtselektive Übersprechmessungen zeigen die Bilder 10 und 11. Bild 12 stellt die Übersprechdämpfung in Abhängigkeit von der Frequenz für den links- bzw. rechtsbeaufschlagten Kanal ohne coderseitige Preamplifikation und decoderseitige Deemphasis dar, während Bild 13 die Kurven mit der angegebenen Deemphasis zeigt. Der Einfluß der Betriebsspannung auf die Übersprechdämpfung bei $\pm 10\%$ Abweichung vom Sollwert ist unbedeutend.

Verzerrungen im Nutzkanal

Dabei erfolgte eine Ansteuerung des Decoders mit einem Multiplexsignal von $2 \hat{V}$. Am Ausgang des Decoders wurden die im Nutzkanal enthaltenen Harmonischen der Modulationsfrequenz selektiv gemessen und auf deren Pegel bezogen. Die Ergebnisse sind im Bild 14 grafisch dargestellt.

Zur Vollständigkeit sei angeführt, daß die Verzerrungskomponenten am Coderausgang bei 1 kHz kleiner als -54 dB, bei 30 Hz kleiner als -44 dB sind. Die coderseitigen Verzerrungen resultieren hauptsächlich aus den Komponenten des zur Modulation benutzten Generators.

Bei den Verzerrungsmessungen für Monobetrieb wurde der Decoder direkt vom Tongenerator mit einem Eingangssignal von $2 V_{eff}$ angesteuert. Im Bild 15 sind die Verzerrungskomponenten aufgezeichnet, wobei wiederum berücksichtigt werden muß, daß der Generator selbst Anteile von



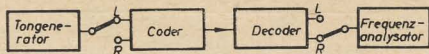


Bild 10: Meßanordnung zur selektiven Übersprechmessung

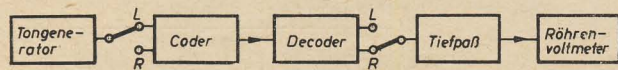


Bild 11: Meßanordnung zur nichtselektiven Übersprechmessung

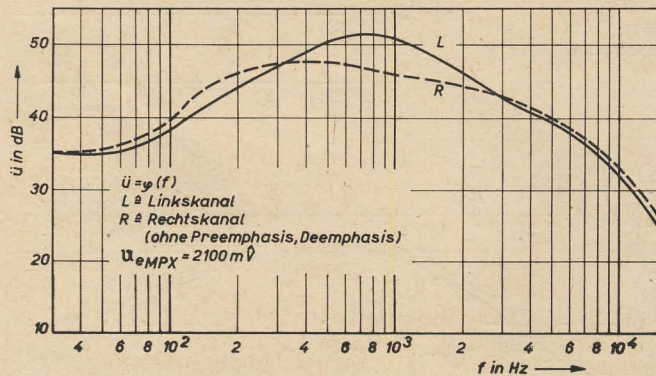


Bild 12: Übersprechdämpfung

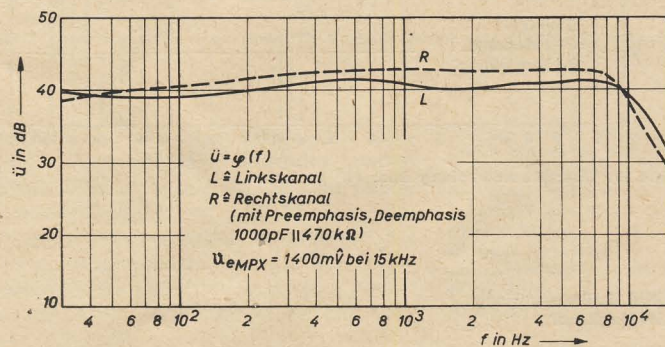


Bild 13: Übersprechdämpfung mit Deemphasis

kleiner — 52 dB in der Mitte des NF-Bereiches beinhaltet.

Verzerrungen im übergesprochenen Kanal

Sie äußern sich als nichtlineares Übersprechen im übergesprochenen Kanal. In diesem werden die Oberwellen der im Nutzkanal bestehenden Grundwelle ermittelt und die Pegel auf diese bezogen. Die angegebenen Werte sind aus den Messungen von 10 Decodern gemittelt (Bild 16). Dies gilt auch weitgehend für die anderen aufgeführten Meßwerte.

Interferenzstörungen

Interferenzen systembedingter Frequenzkomponenten können Pfeifstellen verursachen, die eine einwandfreie Wiedergabe beeinträchtigen. Beim Stereodecoder St D 4 liegen diese Pfeifstellen mit ausreichender Sicherheit unter dem Nutzpegel. Als stärkste Interferenz ergab sich ein 500-Hz-Ton mit 54 dB unter dem Nutzfrequenzpegel der Modulationsfrequenz von 9 kHz. Andere Kombinationsfrequenzen waren mit Anteilen von kleiner — 65 dB vorhanden.

Schaltverhalten

Die Abhängigkeit der Hilfsträgerspannung am Übertrager U_1 von der Eingangsspannung des Pilottons zeigt Bild 17. Da-

bei ist mit R_1 der empfindlichste Ansprechpunkt für Mono-Stereoumschaltung eingestellt. Kurve 3 gibt Aufschluß über das Spannungsverhalten bei abgeschalteter Schwellwertautomatik (Diode D_3 abgetrennt). Die Spannungsangaben sind Effektivwerte.

Frequenzgang

Der Frequenzgang im Nutzkanal ist im Bild 18 dargestellt. Da die Abweichungen der Werte für Links- und Rechtskanal sehr gering sind ($< 0,1$ dB), ist nur eine Kurve dargestellt.

Die Messungen erfolgten ohne Deemphasis, so daß im Betriebsfall der Abfall bei hohen Frequenzen mit der Deemphasis korrigiert werden kann.

Die Einfügungsdämpfung kann für Mono- und Stereowiedergabe angegeben werden. Man versteht darunter bei Mono die Dämpfung des Monosignals, verursacht

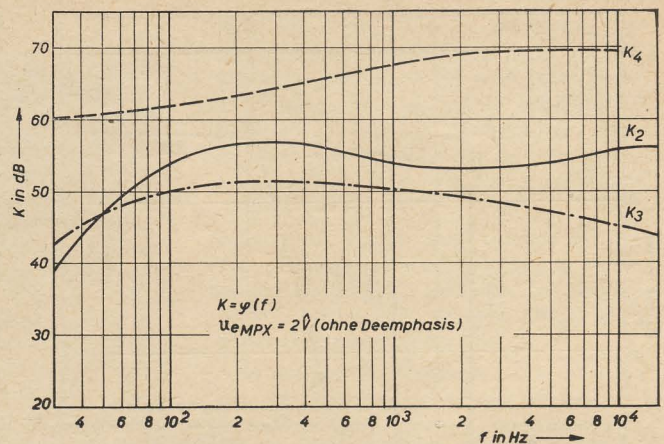


Bild 14: Verzerrungen im Nutzkanal (Stereo)

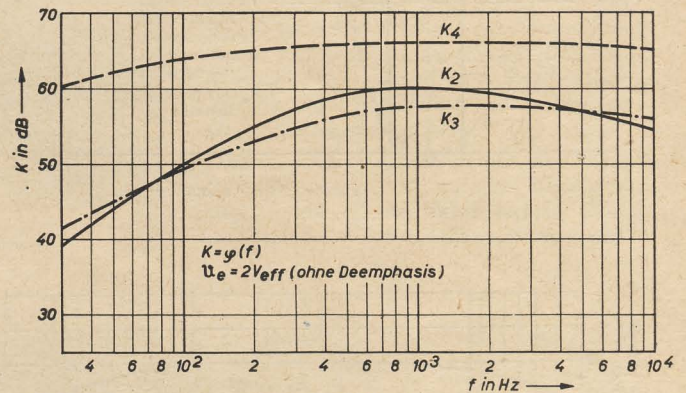


Bild 15: Verzerrungen im Nutzkanal (Mono)

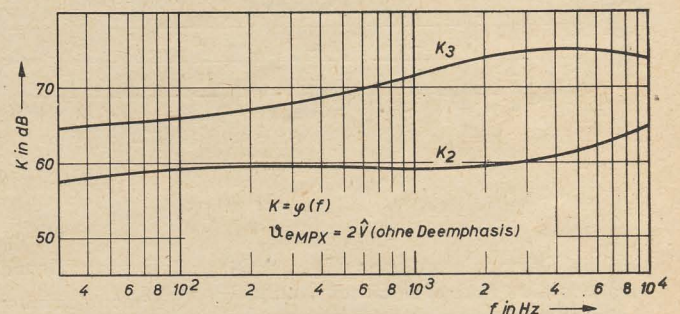


Bild 16: Verzerrungen im übergesprochenen Kanal

durch die Anschaltung eines Decoders zwischen FM-Demodulator und NF-Verstärker des Stereoempfängers. Sie beträgt beim St D 4 etwa 3,5 bis 4 dB. Unter Einfügungsdämpfung bei Stereosignal definiert man die Dämpfung für das M-Signal am Decoderausgang gegenüber dem Decodereingang. Diese Aussage ist zweckmäßig, da der Stereoeinfügungsdämpfung beträgt 1,5 dB bei Stereonomsignal.

Temperaturverhalten

Das temperaturabhängige Übersprechen zeigt Bild 19. Bei 30 °C erfolgte der Abgleich für ein Multiplexsignal von 1400 mV am Decodereingang ($f = 1$ kHz). Nach Abkühlung auf 30 °C wurden die ursprünglichen Übersprechwerte wieder erreicht. Orientierende Messungen haben ergeben, daß für die temperaturabhängige Drift der Übersprechdämpfung hauptsäch-

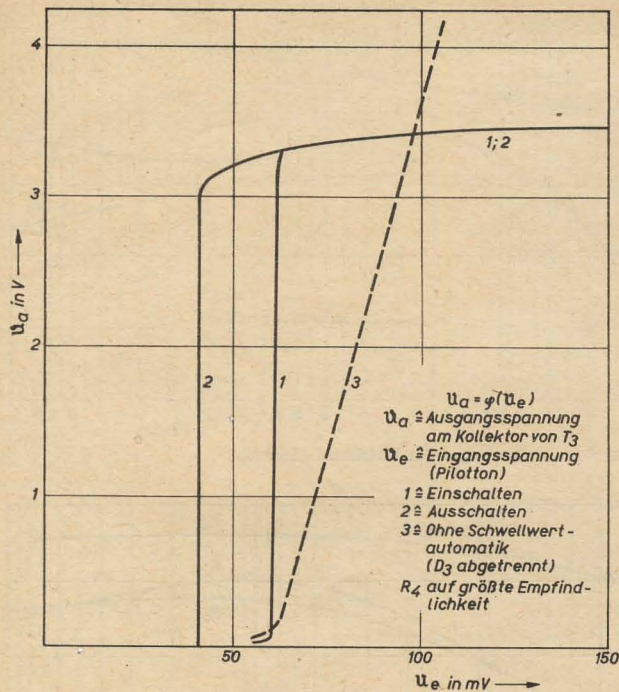


Bild 17: Schaltverhalten

Bild 19:

Temperaturverhalten

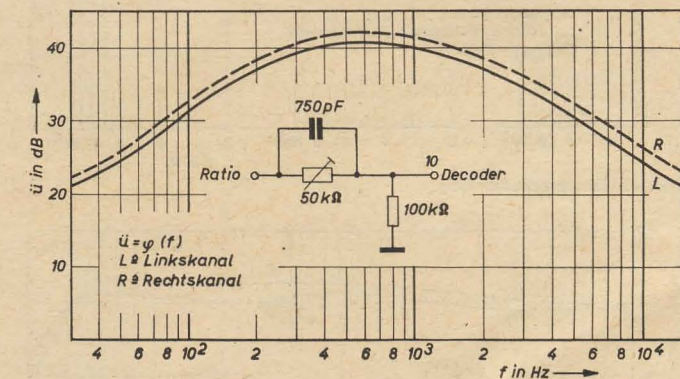
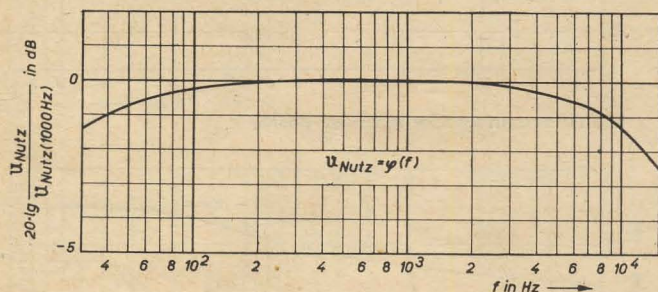
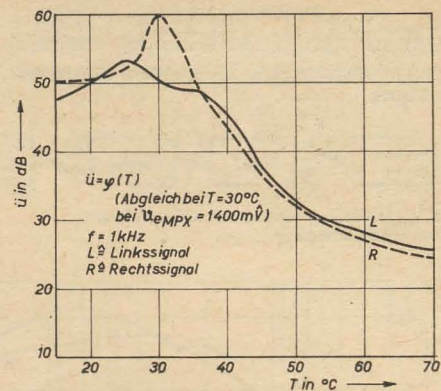


Bild 20: Übersprechdämpfung über HF gemessen

Bild 18: Frequenzgang im Nutzkanal

lich die Demodulatordioden (D_4 bis D_7) verantwortlich sind. Der Einsatz von Siliziumdioden könnte eine noch bessere Stabilität bringen.

Übersprechmessungen über HF

Für diese Messungen wurde als Empfangsgerät ein Mittelsuper der unteren Preisklasse benutzt. Die Bandbreite außerhalb der Begrenzung betrug 150 kHz, die normierte Kopplung der ZF-Filter war mit $k = 0,7$ festgelegt. Der Spitzenabstand der Ratiokurve betrug bei Einsatz der statischen Begrenzung 240 kHz und erhöhte sich in der Begrenzung auf 450 kHz. Der NF-Frequenzgang am Ratioausgang zeigte bei 50 kHz einen Abfall von 1,2 dB. Die im Bild 20 dargestellten Kurven zeigen die gemessene Übersprechdämpfung. Der empfängerseitige Abfall im S-Kanal wurde durch das zwischen Demodulatorausgang des Empfangsgerätes und Decodereingang geschaltete Korrekturglied zur Erzielung einer optimalen Übersprechdämpfung ausgeglichen.

Aufbau des Decoders

Die Bauelemente sind im allgemeinen vertikal auf einer 85×55 mm großen Leiterplatte angeordnet (Kopfbild). Für die Filteraufbauten werden weitgehend standardisierte Bauteile verwendet. Der Anschluß des Decoders erfolgt durch eine Steckverbindung.

Wie die hier auszugsweise wiedergegebenen Meßergebnisse zeigen und die praktische Erprobung in Empfängern bestätigte, befriedigt für den Heimgebrauch die erreichte Qualität in der Wiedergabe auch hohe Anforderungen.

Dieser Beitrag erscheint gleichzeitig in den RFT-Mitteilungen aus dem Bereich der VVB Rundfunk und Fernsehen.

Literatur

- [1] Palczewski, S.: HF-Stereofonie. Mitteilungen aus dem Bereich der VVB Rundfunk und Fernsehen 1 (1963), H. 1, S. 3–8; 1 (1963), H. 2, S. 8–21; 2 (1964), H. 1, S. 11–17

- [2] Irmiler, R.: Übersicht über die Problematik bei Zweiprogramm- und Stereophonie-Übertragung über Rundfunksender. Mitteilungen aus dem Bereich der VVB Rundfunk und Fernsehen. 2 (1964), H. 3, S. 25–30
- [3] Schumann, G.: HF-Stereo-Empfänger. Mitteilungen aus dem Bereich der VVB Rundfunk und Fernsehen. 2 (1964), H. 4, S. 16–39
- [4] Frank, E.: Stereo-Automatik-Decoder „52 941“. Funktechnik 19 (1964), H. 13, S. 464–465
- [5] Transistor-Stereo-Decoder. Funktechnik 19 (1964), H. 14, S. 508–510
- [6] Schmidberger, W.: Stereo-Decoder mit automatischer Anzeige. Radio Mentor 29 (1963), H. 11, S. 936–939
- [7] Zwei einfache Decoder für den Stereo-Rundfunkempfänger. Valvo Techn. Inf. für die Industrie, Hamburg, Aug. (1963), H. 52, S. 1–22
- [8] Stereo-Decoder „IV“ und „V“ von Grundig. Funktechnik 18 (1963), H. 13, S. 463
- [9] Fünf Stereo-Decoder. Radio Mentor 29 (1963), H. 12, S. 1018–1021
- [10] Ausgereifte Stereoadapter. Radio-Fernsehen-Phono-Praxis, Würzburg (1963), H. 10, S. 274, 275, 278
- [11] Anzeigeröhre EMM 803 für Stereo-Rundfunk. Radio Mentor 30 (1964), H. 3, S. 210–212
- [12] Funk, S.: Übersicht über Stereophonie-Übertragungsverfahren. Technische Mitteilungen BRF 5 (1961), H. 4, S. 178–189

Heimbandgerät

„Qualiton M 8“

KLAUS RICHTER

Mitteilung aus dem VEB RFT Industrievertrieb-Rundfunk und Fernsehen, Leipzig



Aus der Ungarischen Volksrepublik werden in den kommenden Jahren Heimbandgeräte importiert. Als erstes Gerät dieser Serie kommt das „Qualiton M 8“ (Calypso) in den Handel. Es ist ein Gerät der Mittelklasse. Mit drei Geschwindigkeiten, hohem Bedienungskomfort und guten technischen Eigenschaften entspricht es vielen Anforderungen und wird durch seine lange Spielzeit (Sprache: 12 Std., Musik: 6 Std.) und durch die Möglichkeit der Fernbedienung charakterisiert. Qualiton M 8 wird etwa Mitte des Jahres im Einzelhandel erhältlich sein.

Das Gerät ist in einem hellen Koffer mit schlagfesten Polystyroldeckeln untergebracht. Die Deckel werden aus Kunststoff hergestellt, um Beschädigungen des Kofferüberzuges zu vermeiden. Der äußere Aufbau zeichnet sich durch eine klare moderne Gliederung und Gestaltung aus.

Mechanischer Aufbau

Beim mechanischen Aufbau werden vorwiegend Normteile verwendet. Für den Service bedeutet das eine wesentliche Erleichterung, zumal man aus der Erfahrung die Schwierigkeiten mit den Ersatzteilen importierter Geräte kennt. Beim Abschluß der Importverträge wurden diese Fragen deshalb besonders beachtet. Erfahrungsgemäß verursachen die Köpfe und die Andruckrolle die häufigsten Ausfälle bei Tonbandgeräten. Die Abdeckung dieser Teile wurde deshalb steckbar ausgeführt. Sie sind ohne Schraubenzieher oder Zange zu erreichen, somit leicht zugänglich und lassen sich ohne Schwierigkeiten erneuern. Arbeiten an Verstärker

und Laufwerk sind in vielen Fällen ohne Ausbau des Chassis möglich. Allerdings muß es bei Lötarbeiten aus dem Gehäuse gehoben werden. Das Chassis läßt sich leicht aus dem Koffer entfernen, d. h., es müssen nach Abnahme der Deckplatte nur fünf Schrauben gelöst und der Lautsprecherstecker gezogen werden. Im ausgebauten Zustand ist das Gerät sofort spielbereit, wenn ein Lautsprecher angeschlossen wird. Nach dem Ausbau sind sämtliche Teile des Chassis (Bilder 1 und 2) zugänglich. Es ist nicht erforderlich, auch bei Riemenwechsel, noch andere Teile zu demontieren.

Alle Teile sind auf einer Grundplatte montiert und leicht abzunehmen bzw. auszutauschen. Der Motor und die Kupplungen sind im linken hinteren Teil der Grundplatte untergebracht. Daneben befindet sich der Netzteil und die Schwungscheibe. Der Abschluß nach vorn wird durch den Verstärker gebildet, der senkrecht montiert und damit jederzeit leicht zu erreichen ist.

Als Motor wird ein ungarisches Erzeugnis verwendet, dessen Eigenschaften jedoch nicht ganz den Vorstellungen der Hersteller von Tonbandgeräten entsprechen. Aber durch die Konstruktion des Laufwerkes werden gewisse Schwierigkeiten gut kompensiert.

Die verwendeten mechanischen Kupplungen unterscheiden sich von denen unserer Fertigung grundsätzlich. Die Kraftübertragung erfolgt durch Filzscheiben. Beim Ausbau der Kupplungen ist darauf zu achten, daß die Filzscheiben nicht verwechselt werden. Es kommt beim Vertauschen dieser Scheiben zu Gleich-

lauf- und Bandzugstörungen. Sollten sich damit Beanstandungen beim Kunden ergeben, so kann man sie durch Einsetzen größerer oder kleinerer Filzscheiben beheben. Die Kupplungsoberteile sind mit drei Schrauben an der Kupplungsscheibe befestigt. Durch einen Spannring werden die übrigen Teile der Kupplung fixiert. Bei der Montage der Kupplungen, besonders im Service, ist darauf zu achten, daß die beigelegten Scheiben in der ursprünglichen Reihenfolge wieder eingebaut werden. Verwechselt man sie, verändert sich die Höhe des Spulenteilers, und die Bandführung muß nachgestellt werden. Das Spiel der Kupplung (etwa 0,3 mm) wird gleichfalls durch Spannringe eingestellt.

Die Schwungscheibe wird durch eine Traverse in ihrer Lage festgehalten. Eine ähnliche Befestigung kennen wir von den bewährten Typen BG 20/1...6. Sie kann ohne Ausbau des Chassis gewechselt werden.

Über drei Gummizwischenlagen zur Schwingungsdämpfung ist der Motor an der Grundplatte befestigt. Bei der Montage des Motors sind diese Schrauben unbedingt fest anzuziehen. Auch der Motorwechsel kann ohne Ausbau des Chassis erfolgen. Allerdings ist es zweckmäßig, den linken Kupplungsoberteil und die Filzscheiben zu entfernen, um eine bessere Einstellung nach dem Wiederaufbau zu ermöglichen.

Vom Motor wird die Schwungscheibe, an deren oberen Ende die Tonachse angebracht ist, und die Kupplung angetrieben. Die linke Kupplung wird nur bei der Stellung „Rückspulen“ an die Gummi-

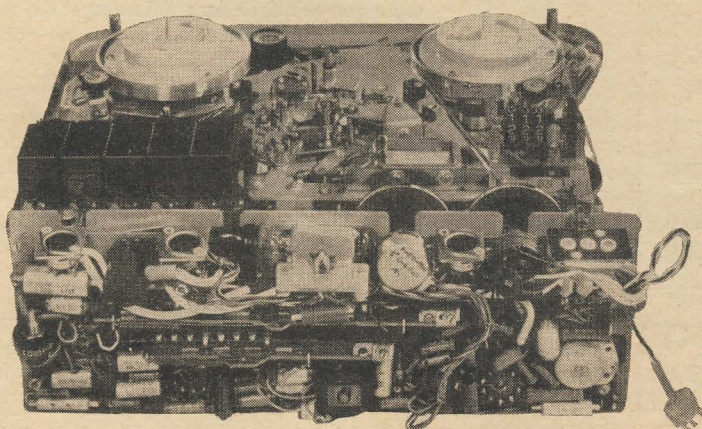


Bild 1: Chassisdraufsicht

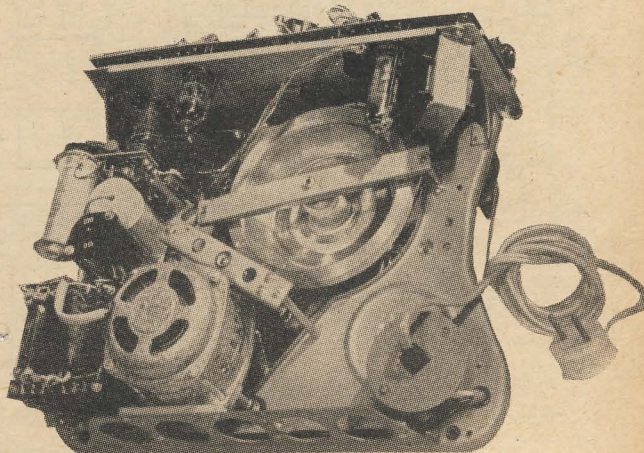


Bild 2: Ansicht des Laufwerks

unabhängig von allen anderen Bedienungsorganen. Zum Schutz gegen ungewolltes Drücken ist sie an der rechten Gerätekannte untergebracht. Die Stoptaste liegt in der Mitte der Bedienungsplatte und schaltet den Anzugmagneten für die Andruckrolle ein und ab. Es ist damit möglich, das Gerät vor Aufnahmen einzupegeln und erst dann anlaufen zu lassen, wenn die entsprechende Stelle in einer Sendung oder einem Gespräch kommt. Bei der Steuerung der elektrischen Vorgänge ist besonders auf die Stellung „Aufnahme“ hinzuweisen. Es muß außer der Aufnahmetaste noch die Taste „Vorlauf“ gedrückt werden, um unbeabsichtigte Löschungen zu vermeiden.

Das Gerät ist weiterhin mit einer Fernbedienung versehen, die auf dem Prinzip der Stoptaste beruht. Mit der Fernbedienung wird nur die Andruckrolle geschaltet. Die Fernbedienung ist mit einem 3 m langen Kabel versehen. Dadurch kann bei durchschnittlichen Ansprüchen das „Qualiton M 8“ als Diktiergerät verwendet werden. Für solche Aufnahmen ist die Bandgeschwindigkeit 2,4 cm/s vorgesehen.

Verstärker

Der Verstärker ist mit den Röhren EF 86, ECC 85, EL 84 und EM 80 (als Aussteuerungsanzeige) bestückt (Bild 3). Außerdem ist noch eine Diode OA 1172 im Gerät vorhanden, die die Niederfrequenz für die Anzeige gleichrichtet. Die EL 84 arbeitet in der Stellung „Wiedergabe“ als Endverstärkerröhre, in der Stellung „Aufnahme“ als Oszillatorröhre für die Lösch- und Vormagnetisierungsspannung. Das Signal gelangt bei Aufnahme/Mikrofon auf das Gitter der EF 86, von der Anode über C_3 und R_5 auf den Lautstärkereger, von dort auf das Gitter des ersten Systems der ECC 85 und über das zweite System dieser Röhre auf den Tonkopf. Die Frequenzkorrektur wird durch die in der Katode des ersten Systems der ECC 85 liegenden Korrekturwiderstände und Spulen durchgeführt. Es ist zu beachten, daß die Korrekturglieder bei den einzelnen Geschwindigkeiten umgeschaltet werden. Die Korrekturen werden durch Widerstandstrimmer eingestellt. Für die Höhenanhebung bei den einzelnen Geschwindigkeiten gelten folgende Trimmer:

9,75 cm/s	R_{29} (1 k Ω)
4,75 cm/s	R_{30} (1 k Ω)
2,38 cm/s	R_{31} (1 k Ω)
Für die Baßanhebung bei	
9,75 cm/s	R_{15} (47 k Ω)
4,75 cm/s	R_{32} (47 k Ω)
2,38 cm/s	R_{33} (100 k Ω)

Die Höhenanhebung erfolgt durch eine Korrekturspule, die in einem HF-Schalenkern untergebracht ist. Mit dem Widerstandstrimmer wird die Höhe der gegengekoppelten Spannung eingestellt. Es hat sich gezeigt, daß der Schalenkern immer fest zusammengepreßt sein muß, damit die berechneten Werte des Frequenzganges gehalten werden.

Die in der Schaltung mit der EL 84 erzeugte hochfrequente Löschspannung wird bei Aufnahme gleichzeitig zur Vormagnetisierung benutzt. Die Aufteilung

der Spannung geschieht am Übertrager L_1 . Die Spannung wird über C_{24} (Trimmer 20...100 pF) ausgekoppelt und gelangt direkt auf den Kombikopf. Bei Aufnahme/Tonabnehmer wird das Signal direkt auf das Gitter des 1. Systems der ECC 85 geleitet. Die EF 86 wird am Gitter nach Masse kurzgeschlossen. Der weitere Weg des Signals ist der gleiche wie bei Aufnahme/Mikrofon.

Bei Aufnahme vom Rundfunk ist der Signalweg der gleiche wie bei Mikrofonaufnahmen. Bei der Wiedergabe läuft das Signal über die EF 86, die ECC 85 und die Endverstärkerröhre EL 84. Will man über eine größere Anlage oder über das Rundfunkgerät wiedergeben, so wird das Signal an der Anode der ECC 85 über C_6 , R_{20} und R_{12} ausgekoppelt und der Diodenbuchse des Rundfunkgerätes oder dem Verstärkereingang zugeführt. Bei Trickaufnahmen wird die Löschspannung abgeschaltet, d.h., man kann bespielte Bänder überspielen. Dadurch lassen sich für Tonbandamateure interessante Aufnahmen mit einfachen Mitteln herstellen.

Die ECC 85 ist deshalb im Verstärker verwendet worden, weil zum Zeitpunkt der Entwicklung keine bessere Röhre für NF-Zwecke vorhanden war. Eventuelle Be-

denken bezüglich der Mikrofonie sind jedoch unberechtigt. Bei Vertragsabschluß wurden mehrere Versuche unter ungünstigsten Bedingungen durchgeführt, die alle zur Zufriedenheit ausfielen.

Über die Buchse B_3 wird die Fernbedienung angeschlossen. Der Schalter K_4 hat die gleiche Aufgabe wie die Fernbedienung und schaltet die Betriebsspannung für den Anzugmagneten. Der damit erreichte Bedienungskomfort ist beachtlich, ganz abgesehen von der Möglichkeit der Fernbedienung nach entsprechender Vorwahl am Gerät.

Netzteil

Die Spannungsversorgung für das komplette Gerät wird mit einem Netzteil erreicht, bei dem sich die Gleichspannungen durch große Brummfreiheit auszeichnen. Es werden zwei völlig getrennte Gleichspannungen erzeugt, die Anodenspannung des Verstärkers und die Betriebsspannung des Anzugmagneten. Der Schalter K_3 wird durch den Tastensatz betätigt, damit bei schnellem Vor- und Rücklauf die Andruckrolle nicht durch die Fernbedienung betätigt werden kann. Wäre das der Fall, würden die Bänder zerreißen. Er ist deshalb bei schnellem Vor- und Rücklauf immer geöffnet.

Technische Daten

Bandgeschwindigkeit:	9,53 cm/s $\pm 2\%$ 4,76 cm/s $\pm 2\%$ 2,38 cm/s $\pm 2\%$
Spurlage:	internationale Doppelspuraufzeichnung
Spieldauer:	2 $\times$ 90 min bei 9,53 cm/s 2 $\times$ 180 min bei 4,76 cm/s 2 $\times$ 360 min bei 2,38 cm/s
(180-mm-Spule 520 m Langspielband)	
Gleichlauf:	$\pm 3\%$ bei 9,53 cm/s $\pm 0,6\%$ bei 4,76 cm/s $\pm 1,0\%$ bei 2,38 cm/s
maximaler Spulendurchmesser:	180 mm
Umspulzeit:	8 min (520-m-Band)
Netzspannung:	110/220 V 50 Hz
zulässige Netzspannungsschwankung:	$\pm 10\%$
Leistungsaufnahme:	60 W
Eingangsspannungen:	
Mikrofon	5 mV an 1 M Ω
Plattenspieler	300 mV an 200 k Ω
Empfindlichkeit für 1-W-Ausgangsleistung:	
Mikrofon	2 mV
Tonabnehmer	100 mV
Ausgänge:	
Verstärker	300 mV/20 k Ω
Lautsprecher	1,7 V an 3 Ω
Ausgangsleistung:	1 W ($k_{tot} = 5\%$) bei 1000 Hz
max. Ausgangsleistung:	2,5 W ($k_{tot} = 10\%$)
Frequenzgang:	9,53 cm/s 60...12000 Hz ± 3 dB 4,76 cm/s 60... 6000 Hz ± 3 dB 2,38 cm/s 100... 3000 Hz ± 3 dB
Störabstand:	44 dB (9,53 cm/s) 42 dB (4,76 cm/s)
Löschung, Vormagnetisierung:	50 kHz $\pm 10\%$
Klangfarbenregelung:	bei Wiedergabe kontinuierlich
Tiefton	-10 dB bei 100 Hz
Hochton	-10 dB bei 10 kHz
Lautsprecher:	oval, 3 Ω , 1,5 W
Röhrenbestückung:	EF 86, ECC 85, EL 84, EM 80, zwei Selen- gleichrichter, eine Germaniumdiode OA 1172
Abmessungen:	355 $\times$ 325 $\times$ 165 mm
Masse:	9,7 kg

Eine erweiterte monostabile Kippschaltung

MICHAEL ROTH

Teil 2 und Schluß

Dimensionierung

Die Breite der Impulse kann durch Veränderung von C_g oder R_g in weiten Grenzen eingestellt werden. Im Ruhezustand ist das rechte System leitend, das linke gesperrt. Durch einen positiven Nadelimpuls an C_3 wird das linke System leitend. An der Anode der ersten Röhre entsteht ein negativer Spannungssprung vom Betrage ΔU_a , der über C_1 und C_g dem rechten System der Stufe mitgeteilt wird und dieses sperrt. Im leitenden Zustand des rechten Systems hat der Koppelkondensator C_g die Ruhespannung $U_c = U_k - (U_{k2} - U_{g2})$. Erscheint am linken Katodenfolger der negative Impuls der Größe ΔU_a , so sperrt er das rechte System der Kippstufe so lange, bis sich C_g auf $U_c + U_a - U_{sp}$ umgeladen hat. Das System beginnt bei der Spannung U_{sp} wieder leitend zu werden. Damit wird der Rückkippvorgang ausgelöst. Der Umladevorgang folgt dem Exponentialgesetz mit der Zeitkonstanten $T_g = R_g \cdot C_g$

$$u(t) = U_0 + U_1 \cdot e^{-\frac{t}{T_g}}$$

Zur Bestimmung der zwei Unbekannten U_0 und U_1 dienen die Gleichungen

$$u(0) = U_c = U_0 + U_1$$

$$u(\infty) = U_c - \Delta U_a = U_0$$

Daraus folgt

$$U_0 = U_c - \Delta U_a$$

$$U_1 = \Delta U_a$$

und damit

$$u(t) = U_c - \Delta U_a + \Delta U_a \cdot e^{-\frac{t}{T_g}}$$

Nach der Zeit $t = T'$ (Impulsbreite) hat der Kondensator die Spannung

$$u(T') = U_c - \Delta U_a + U_{sp}$$

Setzt man diesen Wert in die letzte Gleichung ein, so folgt

$$C_g = \frac{T'}{R_g} \cdot \frac{1}{\ln \Delta U_a - \ln U_{sp}} \quad (1)$$

Da sich Statik und Dynamik auf Grund der nichtlinearen Röhrenkennlinien nicht durch einfache gemeinsame Gleichungen beschreiben lassen, ist es bei Dimensionierungsaufgaben nicht möglich, durch Aufstellen und Lösen von „n“ Gleichungen die gesuchten „n“ Größen streng analytisch zu bestimmen. Während die Dynamik Bedingungsgleichungen liefert, wird die eigentliche Dimensionierung mit den Gleichungen der Statik anhand des Röhrenkennlinienfeldes vorgenommen.

Gl. (1) eignet sich zur Bestimmung von C_g oder R_g bei vorgegebenen ΔU_a und T' und in der Röhrenkennlinie gefundenen U_{sp} . Entsprechend ist R_g oder C_g frei wählbar, und zwar derart, daß R_g möglichst groß und C_g möglichst klein wird. Den Einschwingvorgang an den Anoden der Kippstufe kann man nach Bild 4 mit Gl. (2) beschreiben

$$u_a(t) = I_a \cdot R_a \left(1 - e^{-\frac{t}{T_a}}\right) \quad (2)$$

Nach der Zeit $t = 3 \cdot T_a = t_a$ ist $U_a(t_a) = 0,95 \cdot I_a \cdot R_a$. Man kann folglich t_a als die Impulsanstiegszeit ansehen. Die Gleichung

$$t_a = 3 \cdot T_a = 3 \cdot R_a (C_a + C_s + C_1) \quad (3)$$

stellt bei gegebenen Forderungen an t_a eine Bestimmungsgleichung für R_a dar. Mit

$$I_a = \frac{\Delta U_a}{R_a} \quad (4)$$

erhält man die Forderungen an die zu verwendende Röhre. Da stets nur ein System der Kippstufe geöffnet ist, gilt $I_{k1} = I_a$ und damit

$$R_k = \frac{U_k}{I_{k1}} = \frac{U_k}{I_a} \quad (5)$$

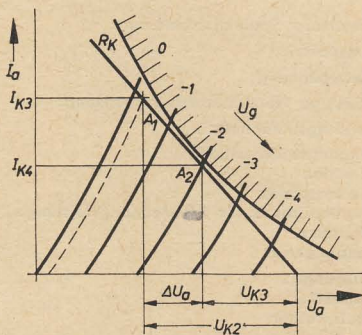


Bild 7: Lage der Arbeitsgeraden R_k im Kennlinienfeld

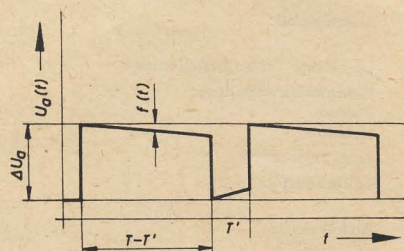


Bild 8: Spannungsverlauf am Eingang der Katodenfolger

Steht die Betriebsspannung $U_b = \Delta U_a + U_a + U_k$ zur Verfügung, so wird R_k

$$R_k = \frac{U_b - \Delta U_a - U_a}{I_a}$$

Die Betriebsspannung U_b ist so zu wählen, daß R_k größer als R_i und R_a wird. Der Spannungsteiler R_1/R_2 sorgt dafür, daß das linke System im stationären Zustand gesperrt ist. Folglich muß am Gitter dieses Systems eine um U_{sp} kleinere Spannung als U_k liegen. R' dient zum Verändern der Ansprechempfindlichkeit. Je stärker das Gitter vorgespannt ist, um so geringer ist die Ansprechempfindlichkeit der Stufe und um so geringer ist auch ihre Schwingneigung. Für die Bemessung von R_1 und R_2 gilt

$$\frac{R_1}{R_2} = \frac{U_b - U_k + U_{sp}}{U_k - U_{sp}} \quad (6)$$

Wird R_2 frei gewählt, so ist R_1 eindeutig bestimmt. R' ist ein Einstellwiderstand mit dem Wert von etwa 10 bis 20% von R_2 . Hat die kleinste von der Kippschaltung erzeugte Impulsbreite den Wert T' , darf der Triggerimpuls t_T , gemessen bei 10% der Impulshöhe, die Breite von $T'/2$ möglichst nicht überschreiten. Da die Impulsfolgen mit kleinem Tastverhältnis ($T'/T < 0,1$) das Frequenzspektrum sehr breit ist, kann man als Dimensionierungsbedingung für den Koppelkondensator C_3 die Gleichung

$$C_3 = \frac{100}{R_1 || R_2} \cdot t_T \quad (7)$$

verwenden.

Die Katodenfolger müssen so dimensioniert werden, daß bei Impulsen der Amplitude ΔU_a keine Übersteuerungen auftreten. Bei der Verwendung der Schaltung nach Bild 4 für Tastverhältnisse $T'/T < 0,1$ wird der Arbeitspunkt durch automatische Gittervorspannung erzeugt. Nach der Wahl des Katodenwiderstandes R_{k2} bzw. R_{k3} mit Hilfe des Kennlinienfeldes (Bild 7) sind die Arbeitspunkte so festzulegen, daß der linke Katodenfolger in negativer (Arbeitspunkt A_1) und der rechte in positiver (Arbeitspunkt A_2) Richtung aussteuerbar sind.

R_{k2} und R_{k3} sind um so kleiner zu wählen, je größer die Strombelastung der Katodenfolger sein soll.

Für R_{v3} und R_{v4} gilt nach Bild 4

$$R_{v3} = \frac{U_{g2}}{I_{k2}} \quad (8)$$

$$R_{v4} = \frac{U_{g3}}{I_{k3}} \quad (9)$$

Bei der Verwendung der Schaltung nach Bild 5 werden die Arbeitspunkte A_1 und A_2 mit Hilfe des Spannungsteilers R_3, R_4, R_5 festgelegt. Wählt man I_3 fest, so sind die Spannungsteilerwiderstände eindeutig bestimmt

$$R_3 = \frac{U_b - U_{k3} + U_{g2}}{I_3} \quad (10)$$

$$R_4 = \frac{U_{k2} - U_{g2} - U_{k3} + U_{g3}}{I_3} \quad (11)$$

$$R_5 = \frac{U_{k2} - U_{g2}}{I_3} \quad (12)$$

Die Dioden D_1 und D_2 sind nach der erforderlichen Sperrspannung zu wählen. Sie muß größer als ΔU_a sein. Geeignet sind Spitzendioden.

Die Koppelkondensatoren C_1 und C_2 müssen mindestens so groß sein, daß während der Zeit $T - T'$ der Dachabfall, verursacht durch die Kopplung, nicht mehr als $f(T - T')$ Prozent beträgt. Bild 8 zeigt den Spannungsverlauf.

Der Dachabfall folgt der Funktion

$$U_a(t) = \Delta U_a \cdot e^{-\frac{t}{T_e}}$$

Der relative Fehler $f(t)$ hat nach der Zeit $T - T'$ den Wert

$$f(T - T') = \frac{\Delta U_a - \Delta U_a \cdot e^{-\frac{T - T'}{T_e}}}{\Delta U_a} = 1 - e^{-\frac{T - T'}{T_e}}$$

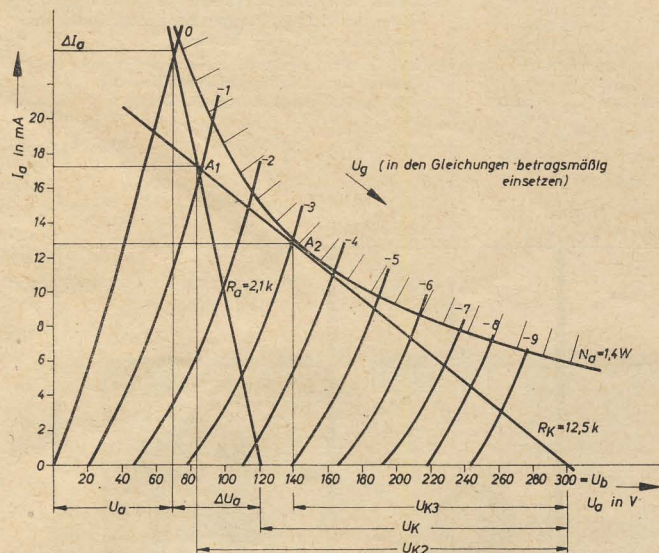


Bild 9: Lage der Arbeitsgeraden (Außenwiderstände R_a und Katodenwiderstände R_k) im Kennlinienfeld der ECC 88

bzw. nach einer Reihenentwicklung für

$$T - T' \ll T_e$$

$$f(T - T') = 1 - \left(1 - \frac{T - T'}{T_e} + \dots\right)$$

$$f(T - T') = \frac{T - T'}{T_e} \quad (13)$$

Dabei ist $T_e = R_e \cdot C_{1/2}$ die Entladezeitkonstante. Unter R_e ist der Eingangswiderstand des Katodenfolgers zu verstehen. In der Schaltung nach Bild 4 beträgt er

$$R_e = R_g \left(1 + S \frac{R_i \cdot R_k}{R_i + R_k}\right) \quad (14)$$

Bei der Schaltung nach Bild 5 hat er etwa den Wert des Sperrwiderstandes der Dioden D_1 bzw. D_2 .

Aus Gl. (13) folgt

$$C_1 = C_2 = \frac{T - T'}{f(T - T') R_e} \quad (15)$$

Wird der zulässige Dachabfall $f(T - T')$ vorgegeben, so sind die Koppelkondensatoren bestimmt. Die Widerstände R_{v1} und R_{v2} dienen als Übersteuerungsschutz.

Sie haben Werte von $0,5 \dots 5 \text{ k}\Omega$.

Zum Nachgleich der Amplitudenunterschiede dient R_a . Er kann 10% der Außenwiderstände betragen.

Berechnungsbeispiel

Es soll eine Kippschaltung aufgebaut werden, die bei $\Delta U_a = 50 \text{ V}$ eine maximale Steilheit der Ausgangsimpulse sichert. Die Impulsbreite soll $T' = 0,4 \mu\text{s}$ betragen, die minimale Impulsfrequenz $= 1 \text{ kHz}$. Das entspricht der Tastperiode $T = 10^{-3} \text{ s}$. Der durch $C_{1,2}$ verursachte Dachfehler soll nicht mehr als 0,5% betragen. Das entspricht einem relativen Fehler von $f(T - T') = 0,005$.

HANDBÜCHEREI ELEKTRONIK

Im Monat Juli, spätestens jedoch im August 1965, sollen folgende Bücher zur Auslieferung kommen:

K. A. Mittelstraß

Magnetbänder und Magnetfilme

etwa 80 Seiten, 63 Bilder, 6 Tafeln, broschiert etwa 5,- MDN

Diese Broschüre behandelt in leichtverständlicher Form nach dem neuesten Stand der Technik und unter Berücksichtigung der vorhandenen Standards die Herstellung, die Eigenschaften und die Anwendungen der Magnetbänder und Magnetfilme.

G. Hartmann

Regelkreise mit Zweipunktreglern

Reihe AUTOMATISIERUNGSTECHNIK
Band 33

etwa 80 Seiten, 53 Bilder, 1 Tafel, broschiert 4,80 MDN

Arbeitsverhalten von Zweipunktregelungen. Faust- und Näherungsformeln. Ausführliche Beispiele unter Verwendung von DDR-Geräten.

A. Liebers

Temperaturmessungen

Reihe AUTOMATISIERUNGSTECHNIK
Band 27

etwa 80 Seiten, 64 Bilder, 15 Tafeln, broschiert 4,80 MDN

Der Band gibt einen nahezu vollständigen Überblick über den Stand und die Methode der Temperaturmessung einschließlich Beschreibung der Geräte und der Einbauvorschriften.

H. Reinboth

Technologie und Anwendung magnetischer Werkstoffe

2., überarbeitete und erweiterte Auflage

470 Seiten, 253 Bilder, etwa 60 Tafeln, Kunstleder 29,- MDN

Die Erweiterung des Textes bezieht sich auf moderne Probleme kaltgewalzter Elektrobleche für die Starkstromtechnik, neue Anwendungen ferritischer Bauelemente für elektronische Geräte und die spezielle Behandlung von modernen Schalt- und Speicherbauelementen mit Impulsmagnetisierung.

W. Köhler

Verstärker

Kleine Bibliothek für Funktechniker

2., erweiterte Auflage

88 Seiten, 84 Bilder, broschiert 5,40 MDN

Der Autor hat in die neue Auflage zusätzliche Ausführungen zu den Abschnitten über Klirrfaktor, Gittervorspannung und Gitterbasisverstärker aufgenommen.

Kennen Sie eigentlich schon das „mobile“ Buch? Wenn nicht, dann wird unsere Erklärung im nächsten Heft für Sie von Interesse sein. Ihre Redaktion

Verwendet man eine ECC 88, so kann $I_{a \max} = 24 \text{ mA}$ betragen. Mit $\Delta U_a = 50 \text{ V}$ wird $R_a = 50 \text{ V} / 24 \text{ A} = 2,1 \text{ k}\Omega$. Man wählt $R_{a1} = R_{a2} = 2 \text{ k}\Omega$ 2 W und $R_a' = 200 \Omega$ 0,2 W.

Aus dem Kennlinienfeld der ECC 88 (Bild 9) erhält man für die Spannung am leitenden System $U_a = 70 \text{ V}$.

Zum Betrieb der Kippschaltung steht die Betriebsspannung $U_b = 300 \text{ V}$ zur Verfügung. Damit ergibt sich nach Gl. (5)

$$R_{k1} = \frac{300 - 50 - 70}{24} \cdot \frac{\text{V}}{\text{mA}} = 7,5 \text{ k}\Omega$$

(5 W Drahtwiderstand)

Die Sperrspannung U_{sp} hat nach dem Kennlinienfeld den Wert $U_{sp} = 5 \text{ V}$. Wählt man R_2 zu $125 \text{ k}\Omega$ 0,5 W, so wird mit Gl. (6)

$$R_1 = 80 \text{ k}\Omega \text{ 0,5 W}$$

Der Einstellwiderstand R' kann dann

25 k Ω 0,1 W betragen. Nach Gl. (7) wird C_3 mit $T' = T'/2 = 0,2 \mu s$

$$C_3 = \frac{100}{100 \cdot 10^3} \cdot 0,2 \cdot 10^{-6} \frac{As}{V} = 200 \text{ pF}$$

Da die Schaltung zur Erzeugung von Tastimpulsen dienen soll, ist das Tastverhältnis T' zu T sehr klein. Die Katodenfolger werden somit nach Bild 4 geschaltet. Die Katodenwiderstände R_{k2} und R_{k3} sind nach dem Kennlinienfeld Bild 9 zu 12,5 k Ω gewählt worden. Entsprechend der Wahl der Arbeitspunkte ist $I_{k2} = 17,6 \text{ mA}$ und $I_{k3} = 12,8 \text{ mA}$. Die Vorwiderstände R_{v3} und R_{v4} haben nach den Gl. (8) und (9) die Werte

$$R_{v3} = \frac{0,9}{17,4} \cdot \frac{V}{mA} = 50 \Omega \text{ 0,1 W}$$

$$R_{v4} = \frac{3,1}{12,8} \cdot \frac{V}{mA} = 250 \Omega \text{ 0,1 W}$$

R_{v1} und R_{v2} sind zu 500 Ω 0,1 W und R_{g1} und R_{g2} zu je 200 k Ω 0,25 W gewählt worden.

Für C_1 und C_2 erhält man nach Gl. (14)

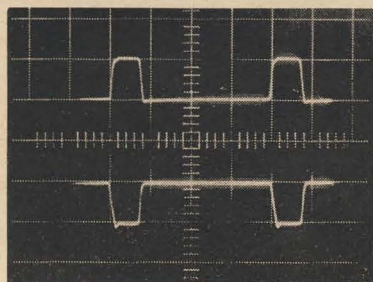


Bild 10: Impulsfrequenz 500 kHz
Impulsbreite $T' = 0,4 \mu s$
Flankendauer $(10 \cdot \dots 90\%) t_a = 60 \text{ ns}$
Flankensteilheit 1,2 ns/V
Spannungssprung $\Delta U_a = 50 \text{ V}$

und Gl. (15) bei $S = 10 \text{ mA/V}$ und $R_i = 3 \text{ k}\Omega$ den Wert

$$C_1 = C_2 = \frac{10^{-3}}{0,005 \cdot 200 \cdot 10^3 \left(1 + 10 \cdot 10^{-3} \cdot \frac{3 \cdot 12,5}{3 + 12,5}\right)} \cdot \frac{s}{\Omega} = 40 \text{ nF}$$

Gewählt wurden 50 nF.

Nach Gl. (1) erhält man bei $C_g = 8 \text{ pF}$

für den Gitterableitwiderstand R_g den Wert

$$R_g = \frac{0,4 \cdot 10^{-6}}{8 \cdot 10^{-12}} \cdot \frac{1}{\ln 10} = 22 \text{ k}\Omega$$

Da Gl. (1) nur näherungsweise gilt, ist es zweckmäßig, R_g oder C_g angleichbar zu machen. Hier wurde die gewünschte Impulsbreite durch einen Einstellwiderstand von 50 k Ω 0,1 W eingemessen.

Das Oszillogramm (Bild 10) zeigt die gemessenen Impulse. Der Abgleich erfolgte bei gegebener Last.

Werden hohe Anforderungen an die Rechteckform der Impulse gestellt, so kann in der Schaltung nach Bild 4 die Katodenkopplung durch eine Anoden-Gitterkopplung (wiederum über den Katodenfolger) ersetzt werden.

Literatur

- [1] Roth, M.: Belegarbeit am Institut für Regelungstechnik der TH Ilmenau
- [2] Glück, G.: Wirkungsweise und Dimensionierung der Schmitt-Trigger-Schaltung. radio und fernsehen 10 (1961), H. 13
- [3] Czech, J.: Oszillografen-Meßtechnik. Verlag für Radio-Foto-Kinotechnik, Berlin

Elektronisch stabilisiertes Stromversorgungsgerät 0,25-1,1/0,1

Ausgangsgleichspannung massiefrei in 5 Stufen und in den Stufen stetig und überlappend einstellbar 250 - 1100 V

Belastbarkeit 0 - 100 mA

Stabilität: Konstanz der Ausgangsspannung $\pm 0,05 \%$ bei Netzspannungsänderungen von $\pm 10 \%$ und Belastungsänderungen von 0 - 100 mA

Restwelligkeit: $= 4 \text{ mV}_{eff}$

Abmessungen: Höhe 198 mm, Breite 550 mm, Tiefe 410 mm

Masse: etwa 26 kg

STATRON

124 Fürstenwalde (Spree) Ehrenfried-Jopp-Straße 59

Über unsere
NEU ERSCHEINUNGEN

auf dem Gebiet
der
Elektrotechnik
informiert Sie

VEB jede gute
VERLAG Buchhandlung
TECHNIK BERLIN

Für neue Kontakte

Spezial-Wellenschalteröl »k«

Rundfunk-Spezialist Fr. Granowski, 6822 Rudolstadt 2/Thür.

Suchen

Antennen-
testgerät 5002

oder

Störsuchgerät
STG 4/2

gebraucht, in betriebs-
fähigem Zustand.

VEB Wohnungsbau-
kombinat Ffo.
Sitz Eisenhüttenstadt
Abt. Elektro

TRAFOBLECHE

gestanzt u. geschnitten nach
T G L oder Werksnormen
liefert aus Dynamoblech
0,35 oder 0,5 mm dick

Weber



8028 DRESDEN 28
Clara - Viebig - Straße 5

Rundfunkmechaniker- Meister

mit FS-Zusatz sucht
A-Betrieb zu überneh-
men. Kauf, Pacht oder
Rentenbasis.

Angebote an DH 1289
Dewag, 401 Halle

Kondensator-Mikrofone

in Studioqualität für alle Verwendungszwecke

Mikrofon-Zubehör und Steckverbindungen

Bitte fordern Sie unsere Prospekte an.

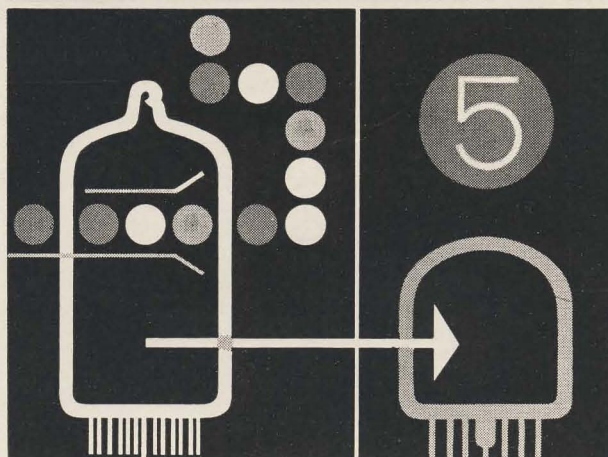
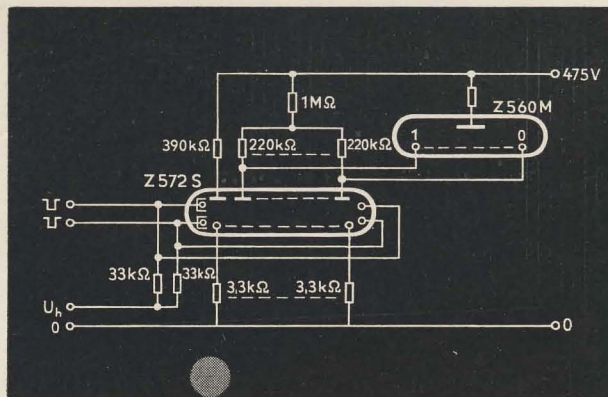
NEU im Vertriebsprogramm:

Netzanschlußgeräte N 61V und UN 61V

mit eingebautem Transistor-Vorverstärker zum
direkten Anschluß unserer Mikrofone an einen Kraft-
verstärker. In die Netzgeräte N 57, UN 57, N 61 und
UN 61 kann der Vorverstärker kurzfristig eingebaut
werden.

GEORG NEUMANN & CO.
Elektrotechnisches Laboratorium

6552 GEFELL/VOGTLAND - RUF: 185



ELEKTRONIK – WEGBEREITER DES TECHNISCHEN FORTSCHRITTS

Z 572 S

Eine neue edelgasgefüllte Dekadenzählröhre mit zehn Schaltanoden für die Vorwärts- und Rückwärtszählung zur direkten Ansteuerung von Ziffernanzeigeröhren. — Universell einsetzbar, geringe Abmessungen, sofort betriebsbereit. —

Typ	U_B Brennspannung	$I_{k \min}$ Katodenstrom	$f_{\max}$ Zählfrequenz
Z 572 S	475 V	2,3 mA	5 kHz



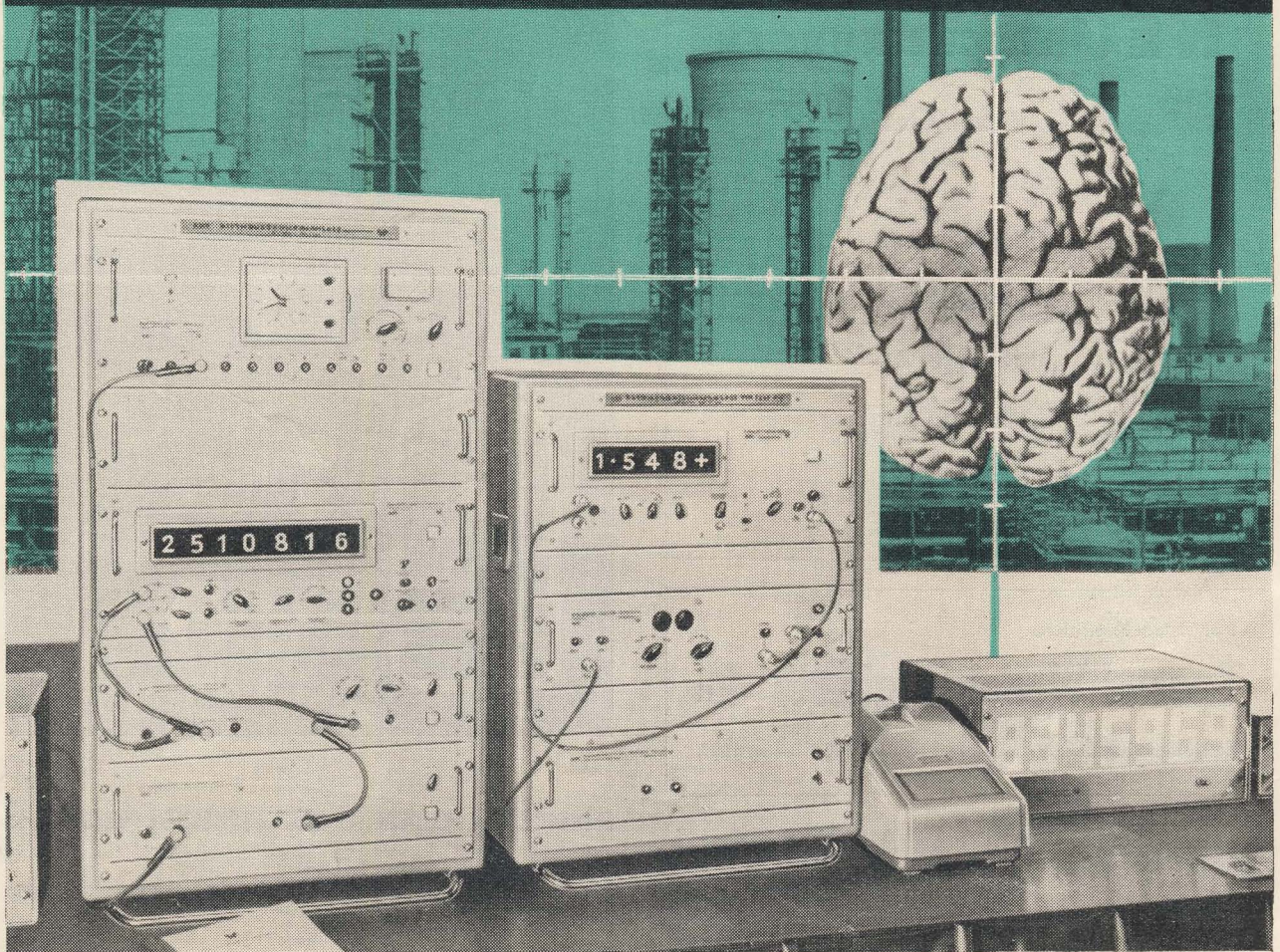
electronic

VEB WERK FÜR FERNSEHELEKTRONIK

116 BERLIN-OBERSCHÖNEWEIDE
OSTENDSTRASSE 1-5



industrie-electronic



Nervenzentrum moderner Produktion...

Ob automatische Frequenzvergleiche oder Spannungsmessungen, die selbsttätig ablaufen und automatisch registriert werden — stets sind rationelle Meßmethoden das Ziel dieser Anlagen.

Informieren auch Sie sich über die Einsatzmöglichkeiten unserer digitalen Meßgeräte.

Technische Informationen sowie Prospekte über Meßgeräte, Empfänger-Oszillografenröhren und Musikboxen durch unsere Verkaufsabteilung.



VEB FUNKWERK ERFURT

Erfurt, Rudolfstraße 47/17

Telefon: 58280 · Telegramm: Funkwerk Erfurt · Telex: 055306